

Az Európai Unió Hivatalos Lapja

L 400



Magyar nyelvű kiadás

Jogszabályok

64. évfolyam

2021. november 12.

Tartalom

II Nem jogalkotási aktusok

RENDELETEK

- ★ A Tanács (EU) 2021/1959 végrehajtási rendelete (2021. november 11.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2017/2063 rendelet végrehajtásáról 1
- ★ A Tanács (EU) 2021/1960 végrehajtási rendelete (2021. november 11.) a Törökország által a Földközi-tenger keleti térségében végzett jogellenes fúrási tevékenységekre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2019/1890 rendelet végrehajtásáról 11
- ★ A Bizottság (EU) 2021/1961 felhatalmazáson alapuló rendelete (2021. augusztus 5.) az (EU) 2019/631 európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletének a 2017-ben, 2018-ban és 2019-ben nyilvántartásba vett új személygépkocsik tömege alakulásának figyelembevétele érdekében történő módosításáról ⁽¹⁾ 14
- ★ A Bizottság (EU) 2021/1962 felhatalmazáson alapuló rendelete (2021. augusztus 12.) az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról szóló 1272/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet VI. mellékletének helyesbítéséről ⁽¹⁾ 16
- ★ A Bizottság (EU) 2021/1963 végrehajtási rendelete (2021. november 8.) az 1321/2014/EU rendeletnek a karbantartó szervezetek repülésbiztonsági menedzsmentrendszerei tekintetében történő módosításáról és az említett rendelet helyesbítéséről ⁽¹⁾ 18
- ★ A Bizottság (EU) 2021/1964 végrehajtási rendelete (2021. november 11.) a biztosítási és viszontbiztosítási üzleti tevékenység megkezdéséről és gyakorlásáról szóló 2009/138/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel összhangban a 2021. szeptember 30. és 2021. december 30. közötti referencia-időponttal történő adatszolgáltatás céljára a biztosítástechnikai tartalékok és az alapvető szavatoló tőke kiszámítására vonatkozó technikai információk meghatározásáról ⁽¹⁾ 52

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg.

Azok a jogi aktusok, amelyek címe normál szedéssel jelenik meg, a mezőgazdasági ügyek napi intézésére vonatkoznak, és rendszerint csak korlátozott ideig maradnak hatályban.

Valamennyi más jogszabály címét vastagon szedik, és előtte csillag szerepel.

HATÁROZATOK

- ★ A Tanács (KKBP) 2021/1965 határozata (2021. november 11.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2017/2074 határozat módosításáról 148
- ★ A Tanács (KKBP) 2021/1966 határozata (2021. november 11.) a Törökország által a Földközi-tenger keleti térségében végzett jogellenes fúrási tevékenységekre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKPB) 2019/1894 határozat módosításáról 157
- ★ A Bizottság (EU) 2021/1967 végrehajtási határozata (2021. november 11.) egy kötelező adattárnak és egy kötelező digitális információcsere-mechanizmusnak a 2002/49/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek megfelelően történő létrehozásáról ⁽¹⁾ 160

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg.

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A TANÁCS (EU) 2021/1959 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2021. november 11.)

a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2017/2063 rendelet végrehajtásáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló, 2017. november 13-i (EU) 2017/2063 tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 17. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2017. november 13-án elfogadta az (EU) 2017/2063 rendeletet.
- (2) Tekintettel a Venezuelában fennálló politikai, gazdasági, társadalmi és humanitárius válságra, valamint a demokráciát, a jogállamiságot és az emberi jogok tiszteletben tartását aláásó, újra és újra elkövetett cselekményekre, a Tanács 2020. november 12-én elfogadta a (KKBP) 2020/1700 határozatot ⁽²⁾, amellyel 2021. november 14-ig megújította a hatályban lévő korlátozó intézkedéseket, beleértve valamennyi jegyzékbe vételt is. A Tanács ugyanezen a napon elfogadta az (EU) 2020/1696 végrehajtási rendeletet ⁽³⁾, amellyel 14 jegyzékbe vett személyre vonatkozóan módosította az indokolást.
- (3) A Tanács – a Venezuelában továbbra is fennálló súlyos helyzetre tekintettel – 2021. február 22-én elfogadta az (EU) 2021/275 végrehajtási rendeletet ⁽⁴⁾, amellyel 19 személyt jegyzékbe vett.
- (4) A Tanács az (EU) 2017/2063 rendelet 17. cikkének (4) bekezdésével összhangban felülvizsgálta a hatályban lévő korlátozó intézkedéseket. A felülvizsgálat alapján a korlátozó intézkedéseket továbbra is fenn kell tartani az említett rendeletben található jegyzékben szereplő összes személlyel szemben, 26 személy esetében pedig naprakésszé kell tenni az indokolást.
- (5) Ezen intézkedések nem érintik a normál népességet, és visszafordíthatók a demokráciának, a jogállamiságnak és az emberi jogok tiszteletben tartásának helyreállítása irányában Venezuelában tett haladás fényében.
- (6) Az (EU) 2017/2063 rendelet IV. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

⁽¹⁾ HL L 295., 2017.11.14., 21. o.

⁽²⁾ A Tanács (KKBP) 2020/1700 határozata (2020. november 12.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2017/2074 határozat módosításáról (HL L 381., 2020.11.13., 24. o.).

⁽³⁾ A Tanács (EU) 2020/1696 végrehajtási rendelete (2020. november 12.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2017/2063 rendelet végrehajtásáról (HL L 381., 2020.11.13., 8. o.).

⁽⁴⁾ A Tanács (EU) 2021/275 végrehajtási rendelete (2021. február 22.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2017/2063 rendelet végrehajtásáról (HL L 60L., 2021.2.22., 1. o.).

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2017/2063 rendelet IV. melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. november 11-én.

*a Tanács részéről
az elnök*

Z. POČIVALŠEK

MELLÉKLET

Az (EU) 2017/2063 rendelet IV. mellékletében az 1., a 4., a 7., a 10., a 12., a 18., a 20., a 25., a 27., a 28., a 29., a 34., a 35., a 36., a 37., a 41., a 42., a 43., a 44., a 45., a 46., a 47., a 48., az 51., az 53. és az 55. bejegyzés helyébe az alábbi bejegyzések lépnek:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
„1.	Néstor Luis REVEROL TORRES	Születési idő: 1964. október 28. Neme: férfi	2020 októbere óta az elektromos energiáért felelős miniszter, 2019 áprilisa óta pedig az építési beruházásokért és a közszolgáltatásokért felelős alelnök és a nemzeti elektromos művek ügyvezető titkára. 2016-tól 2020 októberéig belügyminiszter, igazságügyi és a békéért felelős miniszter volt. 2020 augusztusa óta a bolívári nemzeti gárda rangidős vezéreztetése. Felelős az irányítása alatt álló biztonsági erők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, beleértve a (politikai) foglyok kínzását, valamint a venezuelai demokratikus ellenzék elnyomásáért, beleértve a politikai tüntetések betiltását és elnyomását.	2018.1.22.
4.	Antonio José BENAVIDES TORRES	Születési idő: 1961. június 13. Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. 2018 januárjáig a fővárosi körzet (Distrito Capital) kormányzója. 2017. június 21-ig a bolívári nemzeti gárda (Bolivarian National Guard) főparancsnoka. Részt vesz a venezuelai civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásában, továbbá felelős a parancsoksága alatt álló bolívári nemzeti gárda tagjai által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért. A bolívári nemzeti gárda főparancsnokaként tett lépései és intézkedései aláásták a jogállamiságot Venezuelában; idetartozik az, hogy a bolívári nemzeti gárda átvette a vezetést a rendfenntartásban a polgári tüntetéseken, és nyilvánosan sikra szállt amellet, hogy a katonai bíróságok rendelkezzenek joghatósággal a polgári lakosság felett.	2018.1.22.
7.	Diosdado CABELLO RONDÓN	Születési idő: 1963. április 15. Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja, az alkotmányozó nemzetgyűlés (Constituent Assembly) korábbi elnöke és a venezuelai Egyesült Szocialista Párt (United Socialist Party of Venezuela, PSUV) első alelnöke. Részt vesz a venezuelai demokrácia és jogállamiság aláadásában, többek között azzal, hogy a médiát a politikai ellenzék, egyéb média és a civil társadalom elleni nyilvános támadásokra és fenyegetésekre használja fel.	2018.1.22.
10.	Jesús Rafael SUÁREZ CHOURIO	Születési idő: 1962. július 19. Neme: férfi	2021 januárja óta a nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) védelmi és biztonsági bizottságának (Defence and Security Committee) elnöke. A fegyveres erők főparancsnokának volt vezérkari főnöke (2019 júliusától 2020 szeptemberéig). A venezuelai bolívári nemzeti hadsereg (Venezuelan Bolivarian National Army) korábbi főparancsnoka (Commander in Chief) (2019 júliusáig). A venezuelai bolívári nemzeti hadsereg korábbi főparancsnoka (General Commander) és a venezuelai központi övezet átfogó védelmi régiójának (REDI Central) korábbi parancsnoka. Felelős a venezuelai bolívári nemzeti hadsereg korábbi főparancsnokaként az irányítása alatt álló erők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, többek között túlzott erőszak alkalmazásáért és a fogvatartottakkal szembeni rossz bánásmóddért. Fellépett a demokratikus ellenzékkel szemben és támogatta, hogy katonai bíróságok járjanak el polgári tüntetők ügyében.	2018.6.25.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
12.	Delcy Eloina RODRÍGUEZ GÓMEZ	Születési idő: 1969. május 18. Neme: nő	A Venezuelai Köztársaság alelnöke, gazdasági, pénzügyi és kereskedelmi miniszter. A törvénytelen alkotmányozó gyűlés (Constituent Assembly) korábbi elnöke és a törvénytelen alkotmányozó nemzetgyűlésért (National Constituent Assembly) felelős elnöki bizottság (Presidential Commission) korábbi tagja. Az elnöki bizottságban, majd később a törvénytelen alkotmányozó gyűlés elnökeként végzett tevékenységeivel aláasta a venezuelai demokráciát és a jogállamiságot, többek között elvonta a nemzetgyűlés (National Assembly) hatáskörét és ezt arra használta, hogy fellépjen az ellenzékkel szemben és megakadályozza, hogy az ellenzék részt vehessen a politikai folyamatban.	2018.6.25.
18.	Xavier Antonio MORENO REYES	Neme: férfi	2009-től 2020 júniusáig az Országos Választási Tanács (National Electoral Council, CNE) főtitkára. Ebben a tisztségében Moreno Reyes támogatta, legitimizálta és hitelessé tette az Országos Választási Tanács határozatait; főtitkárként szerepet játszik a testület programjának kialakításában, illetve a határozatok hivatalossá tételében. Moreno Reyes megtartotta az Országos Választási Tanácsban betöltött főtitkári posztját, miközben a demokráciát súlyosan aláásták, és sérült az Országos Választási Tanácsnak a választási folyamatban betöltött független szerepe. Ezért felelős a venezuelai demokrácia aláásásáért, többek között a törvénytelen alkotmányozó nemzetgyűlés felállításának elősegítéséért és a választási folyamat manipulálásáért.	2018.6.25.
20.	Rafael Ramón BLANCO MARRERO	Születési idő: 1968. február 28. Személyazonosító igazolvány száma: V-6250588 Neme: férfi	2019. július 5. óta a venezuelai bolívári nemzeti hadsereg (Venezuelan Bolivarian National Army) hadosztályának tábornoka. A katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) korábbi igazgatóhelyettese. Súlyos emberi jogi jogsértésekért – többek között kínzásért, túlzott erőszak alkalmazásáért és a DGCIM létesítményeiben fogvatartottakkal szembeni rossz bánásmódért – felelős, amelyet az irányítása alatt álló DGCIM-tisztviselők követtek el. Kapcsolatba hozható Acosta kapitány halálával.	2019.9.27.
25.	Hannover Esteban GUERRERO MIJARES	Születési idő: 1971. január 14. Neme: férfi	2020 augusztusa óta a katonai rendőrség (Military Police) 35. brigádjának parancsnokhelyettese és állományának parancsnoka. Legalább 2019 áprilisától 2019 augusztusáig a katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) nyomozati osztályának vezetője. A nyomozati osztály vezetőjeként felügyelete alá tartozott a boleitai DGCIM-létesítmény. Súlyos emberi jogi jogsértésekért, többek között kínzásért, túlzott erőszak alkalmazásáért és fogvatartottak bántalmazásáért felelős, amelyet ő maga és az irányítása alatt álló tisztviselők követtek el, különösen Boleitában. Kapcsolatba hozható Acosta kapitány halálával.	2019.9.27.
27.	Gladys DEL VALLE REQUENA	Születési hely: Születési idő: 1952. november 9. Puerto Santo, Sucre, Venezuela Személyazonosító igazolvány száma: V-4114842 Neme: nő	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja, valamint az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) korábbi tagja és második alelnöke. Az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlésben vezető szerepet betöltve hozzájárult a demokrácia és a jogállamiság venezuelai aláásásához, többek között azáltal, hogy aláírta azt a rendeletet, amely a venezuelai nemzetgyűlés (National Assembly of Venezuela) elnökét, Juan Guaidót megfosztotta parlamenti képviselői mentelmi jogától.	2020.6.29.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
28.	Tania Valentina DÍAZ GONZÁLEZ	Születési idő: 1963. június 18. Születési hely: Caracas, Distrito Capital, Venezuela Személyazonosító igazolvány száma: V-6432672 Neme: nő	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja, valamint az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) korábbi első alelnöke. Az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlésben vezető szerepet betöltve hozzájárult a demokrácia és a jogállamiság venezuelai aláásásához, többek között azáltal, hogy aláírta azt a rendeletet, amely a venezuelai nemzetgyűlés (National Assembly of Venezuela) elnökét, Juan Guaidót megfosztotta parlamenti képviselői mentelmi jogától.	2020.6.29.
29.	Elvis Eduardo HIDROBO AMOROSO	Születési idő: 1963. augusztus 4. Születési hely: Caracas, Distrito Capital, Venezuela Személyazonosító igazolvány száma: V-7659695 Neme: férfi	2018. október 23. óta főszámvevő, valamint az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) korábbi első és második alelnöke. Intézkedéseivel hozzájárult a demokrácia és a jogállamiság venezuelai aláásásához, többek között azáltal, hogy 15 évre eltiltotta az ellenzék tagjait a közhivatali tisztségek betöltésétől, valamint vezette az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlést, aláírta a „gyűlölet elleni törvényt”, megindokolta egy törvényesen megválasztott ellenzéki kormányzó eltávolítását, és megtiltotta, hogy Juan Guaidó bármiféle közhivatalért indulhasson.	2020.6.29.
34.	Luis Eduardo PARRA RIVERO	Születési idő: 1978. július 7. Személyazonosító igazolvány száma: V-14211633 Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés tagjaként 2020. január 5-én megrendezte nemzetgyűlés elnökévé választását, aláírva ezzel a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában. A választásra úgy került sor, hogy a katonai rendőrség megakadályozta több parlamenti képviselőnek a nemzetgyűlés helyiségeibe való belépését, és a nemzetgyűlés nem volt határozatképes. Ezért az ellenzék tagjainak a nemzetgyűlés épületén kívül kellett szervezkedniük, hogy Juan Guaidót újraválasszák a nemzetgyűlés elnökévé. Nem sokkal Parra Rivero pszeudo-megválasztását követően Maduro és az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) üdvözölte a rezsim pártja, a PSUV által támogatott Parra Riverot.	2020.6.29.
35.	Franklyn Leonardo DUARTE	Születési idő: 1977. május 15. Személyazonosító igazolvány száma: V-3304045 Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) korábbi tagja és törvénytelenül megválasztott első alelnöke. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés tagjaként 2020. január 5-én megrendezte a nemzetgyűlés első alelnökévé történő megválasztását, aláírva ezzel a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában. A választásra úgy került sor, hogy a katonai rendőrség megakadályozta több parlamenti képviselőnek a nemzetgyűlés helyiségeibe való belépését, és a nemzetgyűlés nem volt határozatképes. Ezért az ellenzék tagjainak a nemzetgyűlés épületén kívül kellett megszervezniük, hogy Juan Guaidót újraválasszák a nemzetgyűlés elnökévé. Nem sokkal Duarte pszeudo-megválasztását követően Maduro és az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) üdvözölte a nemzetgyűlés elnökségének – a rezsim politikai pártja, a PSUV által támogatott – megválasztását.	2020.6.29.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
36.	José Gregorio NORIEGA FIGUEROA	Születési idő: 1969. február 21. Személyazonosító igazolvány száma: V-8348784 Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) korábbi tagja és törvénytelenül megválasztott második alelnöke. A Voluntad Popular politikai párt ad hoc vezető testületének törvénytelenül kinevezett igazgatója. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés tagjaként 2020. január 5-én megrendezte a nemzetgyűlés második alelnökévé történő megválasztását, aláírva ezzel a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában. A választásra úgy került sor, hogy a katonai rendőrség megakadályozta több parlamenti képviselőnek a nemzetgyűlés helyiségeibe való belépését, és a nemzetgyűlés nem volt határozatképes. Ezért az ellenzék tagjainak a nemzetgyűlés épületén kívül kellett szervezkedniük, hogy Juan Guaidót újraválasszák a nemzetgyűlés elnökévé. Nem sokkal Noriega pszeudo-megválasztását követően Maduro és az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) üdvözölte a nemzetgyűlés elnökségének – a rezsim politikai pártja, a PSUV által támogatott – megválasztását. 2020 júliusában Noriega – a Venezuelai Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) segítségével – törvénytelenül vette át a Voluntad Popular politikai párt vezetését, ezzel folytatva a venezuelai demokrácia aláadását.	2020.6.29.
37.	Remigio CEBALLOS ICHASO	Születési idő: 1963. május 1. Személyazonosító igazolvány száma: V-6557495 Neme: férfi	A venezuelai bolívari nemzeti fegyveres erők operatív és stratégiai parancsnokságának (Comando Estratégico Operacional Fuerzas Armadas Nacionales Bolivarianas, CEOFANB) korábbi parancsnoka (2017. június – 2021. július), amely a venezuelai fegyveres erők legmagasabb szintű szerve. A CEOFANB ellenőrzi a bolívari nemzeti fegyveres erőket (Bolivarian National Armed Forces, FANB) és a bolívari nemzeti gárdát (Bolivarian National Guard). A CEOFANB emellett felelős az FANB által tüntetések során végrehajtott intervenciók koordinálásért. A CEOFANB parancsnoki minőségében felelősség terhelte súlyos emberi jogi jogsértésekért, többek között az FANB tisztviselői és a parancsnoksága alatt álló, alárendelt erők – többek között a bolívari nemzeti gárda – általi túlzott erőszakért, valamint embertelen és megalázó bánásmódért. Különböző források – így a Venezuelai Bolívari Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió – tulajdonítanak emberi jogi jogsértéseket az FANB-nak és a bolívari nemzeti gárdának.	2021.2.22.
41.	Luis Fernando DAMIANI BUSTILLOS	Születési idő: 1946. április 27. Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírja. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbítását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláadja a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
42.	Lourdes Benicia SUÁREZ ANDERSON	Születési idő: 1965. március 7. Neme: nő	2021. február 5. óta az Alkotmányjogi Tanács elnöke és a Legfelsőbb Bíróság első alelnöke. 2005 decembere óta a Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírója. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
43.	Calixto Antonio ORTEGA RÍOS	Születési idő: 1950. október 12. Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírója. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
44.	René Alberto DEGRAVES ALMARZA	Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírója. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
45.	Arcadio DELGADO ROSALES	Születési idő: 1954. szeptember 23. Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírása és alelnöke. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
46.	Carmen Auxiliadora ZULETA DE MERCHÁN	Születési idő: 1947. december 13. Neme: nő	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírása. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
47.	Indira Maira ALFONZO IZAGUIRRE	Születési idő: 1968. április 29. Születési hely: La Guaira (La Guaira State, Venezuela) Személyazonosító igazolvány száma: V-6978710 Neme: nő	2021 májusa óta a Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Választási Tanácsának elnöke. Az Országos Választási Tanács (Consejo Nacional Electoral, CNE) 2020. június 13-án kinevezett korábbi elnöke. A Legfelsőbb Bíróság (TSJ) Választási Tanácsának (Electoral Chamber) és Plenáris Tanácsának (Plenary Chamber) korábbi tagja, a TSJ második alelnöke 2015-től 2017. február 24-ig, a TSJ alelnöke 2017. február 24-től 2020. június 12-ig. A TSJ Választási Tanácsának tagjaként Alfonso Izaguirrét felelősség terheli a 2015 decemberében az akkor újonnan megválasztott nemzetgyűléssel (National Assembly) szemben hozott intézkedésekért, amelyek következtében lehetetlenné vált a nemzetgyűlés számára, hogy gyakorolja jogalkotási hatásköreit. Ezenkívül elfogadta, hogy 2020 júniusában a TSJ nevezze ki a CNE elnökévé, noha ez a nemzetgyűlés előjoga. E szerepében előkészítette és felügyelte a nem demokratikus módon lebonyolított nemzetgyűlési választásokat, amelyekre 2020. december 6-án került sor, valamint részt vett az e választásokra vonatkozó választási normák 2020. június 30-i megváltoztatásában, anélkül, hogy hivatalosan távozott volna a TSJ-től (ideiglenes engedély arra, hogy a CNE tagja legyen). A CNE 2021. májusi megújítását követően visszatért a TSJ-hez. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában.	2021.2.22.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
48.	Leonardo Enrique MORALES POLEO	Neme: férfi	Az Országos Választási Tanács (Consejo Nacional Electoral, CNE) korábbi alelnöke, továbbá a Politikai Részvételi és Finanszírozási Bizottság (Political Participation and Financing Commission) elnöke (2020 augusztusától 2021 májusáig). Morales Poleót a Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) nevezte ki a CNE alelnökévé és a Politikai Részvételi és Finanszírozási Bizottság (Political Participation and Financing Commission) elnökévé 2020. augusztus 7-én, noha ez a nemzetgyűlés (National Assembly) előjoga. Ezenkívül közvetlenül kinevezése előtt a Progresszív Haladás pártban (Avanzada progresista) töltött be tisztséget. A CNE tagjaként teljes mértékben részt vett annak a választási folyamatnak a felügyeletében, amelynek nyomán 2020. december 6-án sor került a nem demokratikus módon lebonyolított nemzetgyűlési választásokra. Cselekményei ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában.	2021.2.22.
51.	Carlos Ramón Enrique CARVALLO GUEVARA	Személyazonosító igazolvány száma: V-10132041 Neme: férfi	2021 márciusa óta a Corporación Ecosocialista Ezequiel Zamora (CORPOEZ) állami vállalat elnöke. Hadosztály-tábornok, valamint a katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) igazgatóhelyettese 2020. augusztus 21-től 2021. március 11-ig. Rafael Ramón Blanco Marrero vezérezredes utóda. Carvallo Guevara korábban a Los Andes régióban szolgált a DGCIM kötelékében, valamint magas rangú pozíciót töltött be a bolívari nemzeti gárdában (Bolivarian National Guard). Felelősség terheli a parancsnoksága alatt álló DGCIM-tisztviselők által Venezuelában elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért. A Venezuelai Bolívari Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió a közelmúltban közzétett megállapításaiban olyan intézményként jellemzi a DGCIM-et, amelyet közvetlen felelősség terhel súlyos emberi jogi jogsértések elkövetéséért.	2021.2.22.
53.	Carlos Enrique TERÁN HURTADO	Személyazonosító igazolvány száma: V-8042567 Neme: férfi	2019. július 5. óta dandártábornok, és 2019-től 2021-ig a katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) bünyügyi nyomozati különleges igazgatóságának (Special Directorate of Criminal and Criminal Investigation) vezetője. Korábbi tisztségeiben Terán Hurtado dandártábornok Falcón államban a rendőrség vezetőjeként, Táchira államban pedig a DGCIM vezetőjeként szolgált. Felelősség terheli a parancsnoksága alatt álló DGCIM-tisztviselők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, köztük fogva tartottakkal szembeni kegyetlen és embertelen bánásmódért. A Venezuelai Bolívari Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió a részletes megállapításaiban kifejezetten kiemelte Terán Hurtado dandártábornokot azon szereplők egyikeként, akiket felelősség terhel de la Sotta kapitány ügyében, és aki kapcsolatba hozható azzal.	2021.2.22.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
55.	Douglas Arnaldo RICO GONZÁLEZ	Születési idő: 1969. szeptember 28. Személyazonosító igazolvány száma: V-6864238 Neme: férfi	A tudományos, bűnügyi és kriminalisztikai vizsgálatokért felelős iroda (Cuerpo de Investigaciones Científicas, Penales y Criminalísticas (CICPC) igazgatója 2016. február 5. óta. Ezt megelőzően a CICPC igazgatóhelyettese volt. Felelősség terheli az irányítása alatt álló CICPC-tisztviselők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért. A Venezuelai Bolívari Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió a jelentésében olyan intézményként jellemzi a CICPC-t, amely szisztematikusan elkövet emberi jogi jogsértéseket Venezuelában. Az ENSZ emberi jogi főbiztosának 2021. június 16-án közzétett jelentése szerint a CICPC érintett volt törvénytelen kivégzésekben is.	2021.2.22.”

A TANÁCS (EU) 2021/1960 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2021. november 11.)****a Törökország által a Földközi-tenger keleti térségében végzett jogellenes fúrási tevékenységekre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2019/1890 rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Törökország által a Földközi-tenger keleti térségében végzett jogellenes fúrási tevékenységekre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló, 2019. november 11-i (EU) 2019/1890 tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 12. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2019. november 11-én elfogadta az (EU) 2019/1890 rendeletet.
- (2) Az intézkedések felülvizsgálata alapján a természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szervezeteknek az (EU) 2019/1890 rendelet I. mellékletében foglalt jegyzékét aktualizálni kell.
- (3) Az (EU) 2019/1890 rendelet I. mellékletét ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2019/1890 rendelet I. melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikkEz a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. november 11-én.

*a Tanács részéről
az elnök*

Z. POČIVALŠEK

⁽¹⁾ HL L 291., 2019.11.12., 3. o.

MELLÉKLET

Az (EU) 2019/1890 rendelet I. mellékletében az 1. és 2. bejegyzés helyébe a következő bejegyzések lépnek:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„1.	Mehmet Ferruh AKALIN	Születési idő: 1960.12.9. Útlevélszám vagy a személyazonosító igazolvány száma: 13571379758 Állampolgárság: török Nem: férfi	Mehmet Ferruh Akalin a Turkish Petroleum Corporation (TPAO) alelnöke (vezérigazgató-helyettese) és igazgatótanácsának tagja. A TPAO feltárási részlegének vezetője. A TPAO alelnökeként és feltárási részlegének vezetőjeként Mehmet Ferruh Akalin felel a TPAO tengeri szénhidrogén-feltárási tevékenységeinek tervezéséért, irányításáért és végrehajtásáért. E tevékenységek közé tartoznak a TPAO alább meghatározott, a Ciprusi Köztársaság által nem engedélyezett fúrási tevékenységei is. Az említett jogellenes fúrási tevékenységeket az alábbi fúróhajók hajtották végre: a) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság parti tengerén – 2019. július és szeptember között; b) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2019. október és 2020. január között; c) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal, valamint Izraellel – 2020. január és április között; d) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2020. április és október között; e) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amely az ország parti tengerének közvetlen közelében található – 2019. november és 2020. január között; f) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél – 2019. május és november között.	2020.2.27.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
2.	Ali Coscun NAMOGLU	Születési idő: 1956.11.27. Útlevekszám vagy a személyazonosító igazolvány száma: 11096919534 Állampolgárság: török Nem: férfi	Ali Coscun Namoglu a Turkish Petroleum Corporation (TPAO) feltárási részlegének igazgatóhelyettese. E minőségében Ali Coscun Namoglu részt vesz a TPAO tengeri szénhidrogén-feltárási tevékenységeinek tervezésében, irányításában és végrehajtásában. E tevékenységek közé tartoznak a TPAO alább meghatározott, a Ciprusi Köztársaság által nem engedélyezett fúrási tevékenységei is. Az említett jogellenes fúrási tevékenységeket az alábbi fúróhajók hajtották végre: a) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság parti tengerén – 2019. július és szeptember között; b) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2019. október és 2020. január között; c) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal, valamint Izraellel – 2020. január és április között; d) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2020. április és október között; e) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amely az ország parti tengerének közvetlen közelében található – 2019. november és 2020. január között; f) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél – 2019. május és november között.	2020.2.27.”

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/1961 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE**(2021. augusztus 5.)****az (EU) 2019/631 európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletének a 2017-ben, 2018-ban és 2019-ben nyilvántartásba vett új személygépkocsik tömege alakulásának figyelembevétele érdekében történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az új személygépkocsikra és az új könnyű haszongépjárművekre vonatkozó szén-dioxid-kibocsátási előírások meghatározásáról, valamint a 443/2009/EK és az 510/2011/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2019. április 17-i (EU) 2019/631 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 14. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) A 2022., 2023. és 2024. évre vonatkozó, a 14. cikk (1) bekezdésének a) pontjában említett M_0 értéket az Unióban 2017-ben, 2018-ban és 2019-ben nyilvántartásba vett összes új személygépkocsi átlagos menetkész tömege alapján kell megállapítani.
- (2) Az (EU) 2019/582 ⁽²⁾, az (EU) 2020/1035 ⁽³⁾ és az (EU) 2021/973 ⁽⁴⁾ bizottsági végrehajtási határozatban meghatározott, az egyes években nyilvántartásba vett új járművek számával súlyozott értékek alapján a 2017., 2018. és 2019. naptári évben nyilvántartásba vett új személygépkocsik átlagos menetkész tömege 1 398,50 kg volt.
- (3) Az új személygépkocsi-gyártók számára a 2022., 2023. és 2024. naptári évre vonatkozó fajlagos kibocsátási célértékeket ezért az (EU) 2019/631 rendelet I. melléklete A. részének 4. pontjában meghatározott képlet szerint kell kiszámítani, M_0 értéként az 1 398,50 értéket használni.
- (4) Az (EU) 2019/631 rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2019/631 rendelet I. melléklete A. részének 4. pontjában az M_0 bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„ M_0 2021-ben 1 379,88, 2022-ben, 2023-ban és 2024-ben pedig 1 398,50;”.

⁽¹⁾ HL L 111., 2019.4.25., 13. o.

⁽²⁾ A Bizottság (EU) 2019/582 végrehajtási határozata (2019. április 3.) az új könnyű haszongépjárművek gyártói számára a 2017. naptári évre, a Volkswagen-csoportosulás és tagjai esetében pedig a 2014., 2015. és 2016. naptári évre vonatkozóan előzetesen kiszámított átlagos fajlagos CO₂-kibocsátásoknak és fajlagos kibocsátási célértékeknek az 510/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet alapján történő megerősítéséről, illetőleg módosításáról (HL L 100., 2019.4.11., 47. o.).

⁽³⁾ A Bizottság (EU) 2020/1035 végrehajtási határozata (2020. június 3.) a személygépkocsi- és könnyűhaszongépjármű-gyártók számára a 2018. naptári évre vonatkozóan előzetesen kiszámított átlagos fajlagos CO₂-kibocsátásoknak és fajlagos kibocsátási célértékeknek az (EU) 2019/631 európai parlamenti és tanácsi rendelet alapján történő megerősítéséről, illetőleg módosításáról (HL L 227., 2020.7.16., 37. o.).

⁽⁴⁾ A Bizottság (EU) 2021/973 végrehajtási határozata (2021. június 1.) a személygépkocsi- és könnyűhaszongépjármű-gyártók számára a 2019. naptári évre vonatkozóan, a Dr. Ing. h.c. F. Porsche AG személygépkocsi-gyártó és a Volkswagen csoportosulás esetében pedig a 2014–2018. naptári évekre vonatkozóan előzetesen kiszámított átlagos fajlagos CO₂-kibocsátásoknak és fajlagos kibocsátási célértékeknek az (EU) 2019/631 európai parlamenti és tanácsi rendelet alapján történő megerősítéséről, illetőleg módosításáról (HL L 215., 2021.6.17., 1. o.).

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 5-én.

a Bizottság részéről

az elnök

Ursula VON DER LEYEN

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/1962 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE**(2021. augusztus 12.)****az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról szóló 1272/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet VI. mellékletének helyesbítéséről****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról, a 67/548/EGK és az 1999/45/EK irányelv módosításáról és hatályaon kívül helyezéséről, valamint az 1907/2006/EK rendelet módosításáról szóló, 2008. december 16-i 1272/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 37. cikkének (5) bekezdésére,

mivel:

- (1) Ellenőrzés során hibákra derült fény az 1272/2008/EK rendelet VI. mellékletében. Az ezen mellékletet módosító (EU) 2020/217 bizottsági rendelet ⁽²⁾ több anyaggal bővítette a melléklet 3. részének 3. táblázatát. A következő anyagokra vonatkozó bejegyzések a figyelmeztetéshez kapcsolódóan hibákat tartalmaznak: pentakálium-2,2',2'',2''',2'''' (etán-1,2-diilnitrilo) pentaacetát, N-karboxi-metil-imino-bisz(etilén-nitrilo)-tetra(ecetsav) és pentanátrium (karboxiláto-metil)-iminobisz(etilén-nitrilo)-tetraacetát. Ezeket az anyagokat – többek között – 2. kategóriába tartozó, ismétlődő expozíció mellett célszervi toxicitású anyagként sorolták be, ezért ezeket az 1272/2008/EK rendelet I. mellékletének 3. részében szereplő 3.9.5. táblázat szerint a „Wng” figyelmeztető kód (a „Figyelem” rövidítése) használatával kell címkézni. Az (EU) 2020/217 felhatalmazáson alapuló rendelet azonban tévesen a „Dgr” (a „Veszély” rövidítése) figyelmeztető kódot vezette be ezekre az anyagokra vonatkozóan. Ezeket a hibákat helyesbíteni kell.
- (2) Az 1272/2008/EK rendeletet ezért ennek megfelelően helyesbíteni kell.
- (3) mivel az (EU) 2020/217 felhatalmazáson alapuló rendelet hibát tartalmazó rendelkezései 2021. október 1-jétől alkalmazandók, ezek helyesbítését is ugyanezen időponttól kell alkalmazni.
- (4) Hasonlóképpen, az (EU) 2020/217 felhatalmazáson alapuló rendelet rendelkezéseit tükrözve a beszállítók részére lehetőséget kell biztosítani arra, hogy az egyes anyagok és keverékek tekintetében e rendelettel bevezetett helyesbítéseket önkéntes alapon már az alkalmazás kezdőnapja előtt is alkalmazhassák.
- (5) A szükségtelen költségek elkerülése érdekében a beszállítók nem kötelezendők arra, hogy módosítsák azon anyagok és keverékek címkeit és csomagolását, amelyeket már e rendelet hatálybalépése előtt az 1272/2008/EK rendeletnek megfelelően forgalomba hoztak. Mivel a téves figyelmeztető kód súlyosabb veszélyességi osztálynak felel meg, az ennek megfelelő figyelmeztetésnek a címkén való további feltüntetése nem csökkenti az emberi egészség védelmének szintjét.

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1272/2008/EK rendelet VI. mellékletének 3. részében szereplő 3. táblázat hetedik, „Veszélyt jelző piktogramok, figyelmeztetések kódjai” oszlopában a „Dgr” figyelmeztető kódot a „Wng” figyelmeztető kód váltja fel a következőkre vonatkozó bejegyzések esetében: pentakálium-2,2',2'',2''',2'''' (etán-1,2-diilnitrilo) pentaacetát, N-karboxi-metil-imino-bisz(etilén-nitrilo)-tetra(ecetsav) és penta-nátrium (karboxiláto-metil)-iminobisz(etilén-nitrilo)-tetraacetát.

⁽¹⁾ HL L 353., 2008.12.31., 1. o.

⁽²⁾ A Bizottság (EU) 2020/217 felhatalmazáson alapuló rendelete (2019. október 4.) az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról szóló 1272/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a műszaki és tudományos fejlődéshez való hozzáigazítása céljából történő módosításáról és az említett rendelet helyesbítéséről (HL L 44., 2020.2.18., 1. o.).

2. cikk

A beszállítók nem kötelesek arra, hogy az 1. cikkben feltüntetettek szerint módosítsák azon anyagok vagy az azokat tartalmazó keverékek címkéjét és csomagolását, amelyeket már 2021. november 15. előtt az 1272/2008/EK rendeletnek megfelelően forgalomba hoztak.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

2021. október 1-jétől kell alkalmazni.

E cikk második bekezdésétől eltérve az e rendelet 1. cikkében említett anyagok, valamint az ezeket tartalmazó anyagok és keverékek 2021. október 1-je előtt is osztályozhatók, címkézhetők és csomagolhatók az e rendelettel helyesbített 1272/2008/EK rendeletnek megfelelően.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. augusztus 12-én.

*a Bizottság részéről
az elnök*

Ursula VON DER LEYEN

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/1963 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2021. november 8.)****az 1321/2014/EU rendeletnek a karbantartó szervezetek repülésbiztonsági menedzsmentrendszerei tekintetében történő módosításáról és az említett rendelet helyesbítéséről****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a polgári légi közlekedés területén alkalmazandó közös szabályokról és az Európai Unió Repülésbiztonsági Ügynökségének létrehozásáról és a 2111/2005/EK, az 1008/2008/EK, a 996/2010/EU, a 376/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet és a 2014/30/EU és a 2014/53/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv módosításáról, valamint az 552/2004/EK és a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és a 3922/91/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2018. július 4-i (EU) 2018/1139 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 17. cikke (1) bekezdésének g) pontjára, 62. cikke (14) és (15) bekezdésére, valamint 72. cikkének (5) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1321/2014/EU bizottsági rendelet ⁽²⁾ meghatározza a légi járművek folyamatos légialkalmasságának biztosítására vonatkozó követelményeket, beleértve a karbantartó szervezetekre vonatkozó követelményeket is.
- (2) Az (EU) 2018/1139 rendelet II. mellékletének 3.1. b) pontjával összhangban a jóváhagyott karbantartó szervezeteknek a végzett tevékenység típusát és a szervezet méretét figyelembe véve olyan menedzsmentrendszert kell létrehozniuk és fenntartaniuk, amely biztosítja az említett mellékletben foglalt alapvető követelmények teljesülését, kezeli a biztonsági kockázatokat, és törekszik a rendszer folyamatos fejlesztésére.
- (3) A nemzetközi polgári repülésről szóló, 1944. december 7-én Chicagóban aláírt egyezmény (a továbbiakban: Chicagói Egyezmény) 19. függeléke értelmében az illetékes hatóságok megkövetelik, hogy a nemzetközi kereskedelmi célú légi fuvarozásban részt vevő repülőgépek vagy helikopterek üzemeltetői számára szolgáltatást nyújtó jóváhagyott karbantartó szervezetek repülésbiztonsági menedzsmentrendszert vezessenek be.
- (4) Ezért az 1321/2014/EU rendelet II. mellékletének hatálya alá tartozó valamennyi karbantartó szervezet (a továbbiakban: a 145. rész szerinti karbantartó szervezet) tekintetében be kell vezetni egy menedzsmentrendszert annak érdekében, hogy megfeleljenek a Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet (ICAO) nemzetközi szabványainak és ajánlott gyakorlatainak, amelyek a Chicagói Egyezmény 19. függelékében kerültek meghatározásra.
- (5) Minden, a 145. rész szerinti karbantartó szervezetnek létre kell hoznia egy eseményjelentési rendszert. Ezért az 1321/2014/EU rendelet II. mellékletének rendelkezéseit módosítani kell annak biztosítása érdekében, hogy a szervezetek menedzsmentrendszerének részeként létrehozzanak egy eseményjelentési rendszert, és hogy a követelmények összhangban legyenek a 376/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽³⁾ követelményeivel.
- (6) A 145. rész szerinti, CAMO-rész szerinti szervezetként is jóváhagyott karbantartó szervezetek figyelembevétele érdekében indokolt harmonizálni az általános rendelkezéseket, az illetékes hatóságokra vonatkozóan pedig összehangolni az 1321/2014/EU rendelet II. mellékletében (145. rész) foglalt követelményeket az említett rendelet Vc. mellékletében (CAMO-rész) foglaltakkal.

⁽¹⁾ HL L 212., 2018.8.22., 1. o.

⁽²⁾ A Bizottság 1321/2014/EU rendelete (2014. november 26.) a légi járművek és repüléstechnikai termékek, alkatrészek és berendezések folyamatos légi alkalmasságának biztosításáról és az ezzel összefüggő feladatokban részt vevő szervezetek és személyek jóváhagyásáról (HL L 362., 2014.12.17., 1. o.).

⁽³⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 376/2014/EU rendelete (2014. április 3.) a polgári légi közlekedési események jelentéséről, elemzéséről és nyomon követéséről, valamint a 996/2010/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról és a 2003/42/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint az 1321/2007/EK bizottsági rendelet és az 1330/2007/EK bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 122., 2014.4.24., 18. o.).

- (7) Elegendő átmeneti időszakot kell biztosítani ahhoz, hogy a karbantartó szervezetek betarthassák az e rendelettel bevezetett új szabályokat és eljárásokat.
- (8) Az 1178/2011/EU bizottsági rendelet ⁽⁴⁾ nem tartalmaz rendelkezéseket a fedélzeti mérnökök hajózásszemélyzeti szakszolgálati engedélyeinek kiadására vonatkozóan. Ezért az 1321/2014/EU rendelet II. mellékletének 145.A.30. j) 3. és 4. pontját módosítani kell a fedélzeti mérnökök hajózásszemélyzeti szakszolgálati engedélyére való hivatkozás törlése érdekében. Az ilyen fedélzeti mérnökök számára az említett rendelkezések alapján kiadott, meglévő korlátozott karbantartási tanúsítási engedélyeknek azonban lejáratukig vagy visszavonásukig továbbra is érvényben kell maradniuk. Ezért az 5. cikket ennek megfelelően módosítani kell.
- (9) Az 1321/2014/EU rendeletet ezért módosítani kell.
- (10) Az 1321/2014/EU rendelet I. mellékletének (M. rész) M.A.403. b) pontja és I. mellékletének (M. rész) VII. függeléke hivatkozásokat tartalmaz az M.A.801. pont különböző elemeire. Mivel az (EU) 2019/1383 bizottsági végrehajtási rendelet ⁽⁵⁾ felváltotta az M.A.801. pontot, az M.A.403. b) pontot és a VII. függelékét ennek megfelelően módosítani kell.
- (11) Az (EU) 2019/1383 végrehajtási rendelet módosította az 1321/2014/EU rendelet I. mellékletének (M. rész) M. A.904. pontját annak érdekében, hogy a behozatali rendelkezéseket kiterjessze az olyan szabályozási rendszerből származó légi járművekre, ahol az (EU) 2018/1139 rendelet nem alkalmazandó. Ugyanezt a módosítást az 1321/2014/EU rendelet Vb. mellékletének (ML. rész) ML.A.906. pontjában is el kell végezni annak érdekében, hogy az Vb. melléklet (ML. rész) behozatali rendelkezéseinek hatálya összhangba kerüljön az I. mellékletben (M. rész) szereplők hatályával. Az 1321/2014/EU rendeletet ezért módosítani kell.
- (12) Az 1321/2014/EU rendelet I. mellékletének (M. rész) M.A.502. c) pontja „B” besorolású szervezetekre hivatkozik. Mivel az Vd. melléklet (CAO-rész) nem tartalmaz „B” besorolású szervezeteket, az M.A.502. c) pontnak „hajtómű-karbantartó szervezetre” kell hivatkoznia. Ezért az 1321/2014/EU rendelet I. mellékletének (M. rész) M.A.502. c) pontját helyesbíteni kell.
- (13) Az (EU) 2018/1139 rendelet 75. cikke (2) bekezdésének b) pontjával és 76. cikkének (1) bekezdésével összhangban az e rendeletben előírt intézkedések az Európai Unió Repülésbiztonsági Ügynöksége (EASA) által kiadott 04/2020 számú véleményen ⁽⁶⁾ alapulnak.
- (14) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az (EU) 2018/1139 rendelet 127. cikkének (1) bekezdésével létrehozott bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1321/2014/EU rendelet a következőképpen módosul:

1. A 4. cikk a következő (7) bekezdéssel egészül ki:

„(7) A II. melléklet (145. rész) 145.B.350. d) 1. és 2. pontjától eltérve a II. melléklet (145. rész) szerint kibocsátott, érvényes jóváhagyási bizonyítvánnyal rendelkező karbantartó szervezetek 2024. december 2-ig korrigálhatják az (EU) 2021/1963 ^(*) bizottsági rendelettel bevezetett, II. melléklet szerinti követelményeknek való meg nem felelés eseteit.

Ha 2024. december 2-ig a szervezet nem korrigálta a meg nem felelések eseteit, a jóváhagyási bizonyítványt részben vagy teljes egészében vissza kell vonni, korlátozni kell vagy fel kell függeszteni.

^(*) HL L 400., 2021.11.12., 18. o.)”

⁽⁴⁾ A Bizottság 1178/2011/EU rendelete (2011. november 3.) a polgári légi közlekedéshez kapcsolódó műszaki követelményeknek és igazgatási eljárásoknak a 216/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet értelmében történő rögzítéséről (HL L 311., 2011.11.25., 1. o.).

⁽⁵⁾ A Bizottság (EU) 2019/1383 végrehajtási rendelete (2019. július 8.) az 1321/2014/EU rendeletnek a légialkalmasság-irányító szervezetek repülésbiztonsági menedzsmentrendszerei és az általános célú légi közlekedésben részt vevő légi járművek karbantartására és légialkalmasságának irányítására vonatkozó feltételek egyszerűsítése tekintetében történő módosításáról és helyesbítéséről (HL L 228., 2019.9.4., 1. o.).

⁽⁶⁾ <https://www.easa.europa.eu/document-library/opinions>

2. Az 5. cikk a következő (7) bekezdéssel egészül ki:

„(7) A hajózásszemélyzeti szakszolgálati engedéllyel rendelkező fedélzeti mérnökök részére a II. melléklet (145. rész) 145.A.30. j) 3. vagy 4. pontja szerint 2022. december 2. előtt kibocsátott korlátozott tanúsítási engedélyek lejáratukig vagy a karbantartó szervezet általi visszavonásukig érvényesek maradnak.”

3. Az I. melléklet (M. rész) e rendelet I. mellékletének megfelelően módosul.

4. A II. melléklet (145. rész) e rendelet II. mellékletének megfelelően módosul.

5. Az Vb. melléklet (ML. rész) e rendelet III. mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Az 1321/2014/EU rendelet I. melléklete (M. rész) e rendelet IV. mellékletének megfelelően helyesbítésre kerül.

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2022. december 2-től kell alkalmazni.

A következő rendelkezéseket azonban 2021. december 2-től kell alkalmazni:

- a) 2. cikk;
- b) I. melléklet, 2. és 4. pont;
- c) III. melléklet.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. november 8-án.

a Bizottság részéről
az elnök

Ursula VON DER LEYEN

I. MELLÉKLET

Az I. melléklet (M. rész) a következőképpen módosul:

1. A tartalomjegyzékben a IV. függelék címének helyébe a következő szöveg lép:

„IV. függelék – Az I. melléklet (M. rész) F. alrészében említett karbantartó szervezetekre vonatkozó jóváhagyási feltételek jóváhagyási osztályai és kategóriái”.

2. Az M.A.403. b) pont helyébe a következő szöveg lép:

„b) Azt, hogy egy légi jármű valamely meghibásodása súlyosan veszélyezteti-e a repülésbiztonságot, az e melléklet M. A.401. pontja szerinti karbantartási dokumentáció felhasználásával kizárólag az e melléklet M.A.801. b) 1. pontjában vagy F. alrészében, a II. mellékletben (145. rész) vagy az Vd. mellékletben (CAO-rész) említett tanúsító személy vagy az e melléklet M.A.801. c) pontja szerint feljogosított személy állapíthatja meg, és ennek nyomán ő döntheti el, hogy a további repülés előtt milyen intézkedésre van szükség, illetve mely hibák javítása halasztható. Ez az előírás azonban nem alkalmazható, ha a pilóta vagy a tanúsító személy a minimális felszerelésjegyzéket használja.”

3. A IV. függelék a következőképpen módosul:

- a) a cím helyébe a következő szöveg lép:

„IV. függelék

Az I. melléklet (M. rész) F. alrészében említett karbantartó szervezetekre vonatkozó jóváhagyási feltételek jóváhagyási osztályai és kategóriái”;

- b) az 1. és 2. pont helyébe a következő szöveg lép:

„1. A 11. pontban említett legkisebb szervezetekre vonatkozó eltérő rendelkezés hiányában a karbantartó szervezetek I. melléklet (M. rész) F. alrészé szerinti jóváhagyásának szabványos rendszerét a 12. pont táblázata tartalmazza. A szervezet jóváhagyása legalább – korlátozásokkal – egyetlen osztályra és kategóriára, legfeljebb – korlátozásokkal – valamennyi osztályra és kategóriára vonatkozhat.

2. A 12. pont táblázatán túlmenően a jóváhagyott karbantartó szervezet a tevékenységi körét köteles megjelölni a kézikönyvében.”;

- c) a 8–12. pont helyébe a következő szöveg lép:

„8. A korlátozásokat megjelölő rész célja az, hogy az illetékes hatóság a kibocsátandó jóváhagyást maximális rugalmassággal igazíthassa hozzá az adott szervezethez. A jóváhagyáson a kategóriát a megfelelő korlátozás kíséretében kell feltüntetni. A 12. pont táblázata tartalmazza a lehetséges korlátozásokat. Bár a karbantartás minden jóváhagyási kategórián belül az utolsó helyen van megemlítve, bizonyos esetekben indokolt lehet, hogy a hatóság inkább a karbantartási feladatra helyezze a hangsúlyt, semmint a légi járműre, a hajtóműtípusra vagy a gyártóra, ha ez jobban leírja az adott szervezet tevékenységét (például akkor, ha a szervezet repülőelektronikai rendszerek beszerelésével és karbantartásával foglalkozik). A korlátozásokat megjelölő rész ilyen értelmű kitöltése arra utal, hogy a karbantartó szervezet legfeljebb a megjelölt típusig/feladatig végezhet karbantartást.

9. Ha az A vagy a B jóváhagyási kategória esetében a korlátozásokat megjelölő rész sorozatra, típusra vagy csoportra való hivatkozást tartalmaz, akkor a »sorozat« egy meghatározott típusorozatot (például a Cessna 150 vagy a Cessna 172 sorozatot, a Beech 55 sorozatot vagy a Continental O-200 sorozatot stb.) jelöl; a »típus« egy meghatározott típust vagy modellt (például a Cessna 172RG típust) jelöl; tetszőleges számú sorozat vagy típus megadható; a »csoport« pedig például az egy hajtóműves, dugattyús motoros Cessna légi járműveket vagy a feltöltő nélküli Lycoming dugattyús motorokat stb. jelölheti.

10. Ha a szervezet alkalmassági jegyzéke nagy terjedelmű és gyakran igényelhet módosítást, akkor ezek a módosítások az M.A.604. c) és az M.B.606. c) pont szerinti közvetett eljárással hagyhatók jóvá.

11. Ha a karbantartó szervezet teljes karbantartási tevékenységét egyetlen személy tervezi és hajtja végre, akkor a szervezet csak korlátozott hatókörű jóváhagyást kaphat. A hatókör legfeljebb a következőképpen határozható meg:

JÓVÁHAGYÁSI OSZTÁLY	JÓVÁHAGYÁSI KATEGÓRIA	KORLÁTOZÁS
LÉGI JÁRMŰVEK	A2: LEGFELJEBB 5 700 KG TÖMEGŰ REPÜLŐGÉPEK	DUGATTYÚS MOTOROS HAJTÓMŰVEL, 5 700 KG-IG
LÉGI JÁRMŰVEK	A3: HELIKOPTEREK	EGY HAJTÓMŰVES, DUGATTYÚS MOTOROS LÉGI JÁRMŰ, 3 175 KG-IG
LÉGI JÁRMŰVEK	A4: AZ A1, A2 ÉS A3 KATEGÓRIÁBA NEM TARTOZÓ LÉGI JÁRMŰVEK	NINCS KORLÁTOZÁS
HAJTÓMŰVEK	B2: DUGATTYÚS MOTOROS HAJTÓMŰ	450 LE ALATT
KOMPONENSEK A TELJES HAJTÓMŰ ÉS SEGÉDHAJTÓMŰ KIVÉTELÉVEL	C1–C22	A SZERVEZET ALKALMASSÁGI JEGYZÉKE SZERINT
SPECIÁLIS	D1: RONCSOLÁSMENTES VIZSGÁLATOK	MEG KELL ADNI A RONCSOLÁSMENTES VIZSGÁLAT MÓDSZERÉT/ MÓDSZEREIT

Megjegyzendő, hogy az illetékes hatóság a szervezetet a jóváhagyási feltételek tekintetében a szervezet alkalmasságától függően tovább korlátozhatja.

12. Táblázat

JÓVÁHAGYÁSI OSZTÁLY	JÓVÁHAGYÁSI KATEGÓRIA	KORLÁTOZÁS	ALAPKARBANTARTÁS	ÜZEMELTETÉSI KARBANTARTÁS
LÉGI JÁRMŰVEK	A2: Legfeljebb 5 700 kg tömegű repülőgépek	[Meg kell adni a repülőgép gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladato(ka)t] <i>Példa: DHC-6 Twin Otter sorozat</i> Tüntesse fel, hogy kiadhatók-e a légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítványok.	[IGEN/NEM] (*)	[IGEN/NEM] (*)
	A3: Helikopterek	[Meg kell adni a helikopter gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladato(ka)t] <i>Példa: Robinson R44</i>	[IGEN/NEM] (*)	[IGEN/NEM] (*)
	A4: Az A1, A2 és A3 kategóriába nem tartozó légi járművek	[Meg kell adni a légi jármű kategóriáját (vitorlázó repülőgép, ballon, léghajó stb.), gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladato(ka)t.] Tüntesse fel, hogy kiadhatók-e a légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítványok.	[IGEN/NEM] (*)	[IGEN/NEM] (*)

HAJTÓMŰ- VEK	B1: Gázturbina	[Meg kell adni a hajtómű sorozatát vagy típusát és/vagy a karbantartási feladato(ka)t]. <i>Példa: PT6A sorozat</i>
	B2: Dugattyús motor	[Meg kell adni a hajtómű gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladato(ka)t]
	B3: Segédhajtómű	[Meg kell adni a hajtómű gyártóját, sorozatát vagy típusát és/vagy a karbantartási feladato(ka)t]
KOMPONEN- SEK A TELJES HAJTÓMŰ ÉS SEGÉDHAJ- TÓMŰ KIVÉTELEVEL	C1: Légkondicionálás, nyomásszabályozás	[Meg kell adni a légi jármű típusát vagy gyártóját, a komponens gyártóját vagy az adott komponens és/vagy utalni kell a kézikönyvben található alkalmassági jegyzékre és/vagy a karbantartási feladat(ok)ra] <i>Példa: PT6A üzemanyag-szabályozó rendszer</i>
	C2: Automatikus repülésirányító rendszer	
	C3: Kommunikációs és navigációs berendezések	
	C4: Ajtók, nyílások	
	C5: Villamosenergia-ellátás, világítás	
	C6: Felszerelés	
	C7: Hajtómű, segédhajtómű	
	C8: Repülésvezérlő rendszer	
	C9: Üzemanyag	
	C10: Helikopter – Forgószárnyak	
	C11: Helikopter – Erőátviteli rendszer	
	C12: Hidraulika	
	C13: Kijelzők, adatrögzítő rendszer	
	C14: Futómű	
	C15: Oxigén	
	C16: Légcsavarok	
	C17: Pneumatika, vákuumrendszer	
	C18: Jegesedés, eső, tűz elleni védelem	
	C19: Ablakok	
	C20: Szerkezeti elemek	
	C21: Vízballaszt	
	C22: Teljesítményfokozó rendszer	

SPECIÁLIS SZOLGÁLTATÁSOK	D1: Roncsolásmentes vizsgálatok	[Meg kell adni a roncsolásmentes vizsgálatok módszerét/ módszereit]
(*) A nem kívánt rész törlendő.		

- d) a 13. pontot el kell hagyni.
4. A VII. függelékben a bevezető mondat helyébe a következő szöveg lép:
„Az M.A.801. b) pontban említett komplex karbantartási feladatok a következők:”.

II. MELLÉKLET

A II. melléklet (145. rész) a következőképpen módosul:

1. A tartalomjegyzék helyébe a következő szöveg lép:

„TARTALOM

145.1. Az illetékes hatóság

A. SZAKASZ – MŰSZAKI ÉS SZERVEZETI KÖVETELMÉNYEK

145.A.10. Hatály

145.A.15. Szervezeti bizonyítvány kérelmezése

145.A.20. A jóváhagyás feltételei és a tevékenységi kör

145.A.25. A létesítményre vonatkozó követelmények

145.A.30. Személyi feltételek

145.A.35. Tanúsító személyek és támogató személyek

145.A.37. Légialkalmasságot felülvizsgáló személyek

145.A.40. Felszerelések és szerszámok

145.A.42. Alkatrészek

145.A.45. Karbantartási dokumentáció

145.A.47. Termelési terv

145.A.48. A karbantartás elvégzése

145.A.50. A karbantartás tanúsítása

145.A.55. Nyilvántartások vezetése

145.A.60. Eseményjelentés

145.A.65. Karbantartási eljárások

145.A.70. A karbantartó szervezet kézikönyve

145.A.75. A szervezet jogosultságai

145.A.85. A szervezetnél bekövetkező változások

145.A.90. Folyamatos érvényesség

145.A.95. Szabálytalanságok

145.A.120. Megfelelési módzatok

145.A.140. Hozzáférés

145.A.155. Haladéktalan reagálás a repülésbiztonsági problémákra

145.A.200. Menedzsmentrendszer

145.A.202. Belső biztonsági jelentéstételi rendszer

145.A.205. Szerződések és alvállalkozói szerződések

B. SZAKASZ – A HATÓSÁGRA VONATKOZÓ KÖVETELMÉNYEK

145.B.005. Hatály

145.B.115. Felügyeleti dokumentáció

145.B.120. Megfelelési módzatok

145.B.125. Az ügynökség tájékoztatása

145.B.135. Haladéktalan reagálás a repülésbiztonsági problémákra

- 145.B.200. Menedzsmentrendszer
- 145.B.205. Minősített szervezetekre ruházott feladatok
- 145.B.210. Változások a menedzsmentrendszerben
- 145.B.220. Nyilvántartások vezetése
- 145.B.300. Felügyeleti elvek
- 145.B.305. Felügyeleti program
- 145.B.310. Első jóváhagyási eljárás
- 145.B.330. A szervezetnél bekövetkező változások
- 145.B.350. Szabálytalanságok és kiigazító intézkedések; észrevételek
- 145.B.355. Felfüggesztés, korlátozás és visszavonás
- I. függelék – Üzemképességi tanúsítvány – 1. számú EASA-űrlap
- II. függelék – A 145. rész szerinti karbantartó szervezetekre vonatkozó jóváhagyási feltételek jóváhagyási osztályai és kategóriái
- III. függelék – Karbantartó szervezet bizonyítványa – 3-145. számú EASA-űrlap
- IV. függelék – A nem a III. melléklet (66. rész) szerint képesített személyek igénybevételének feltételei a 145.A.30. j) 1. és 2. pontja szerint”.

2. A 145.1. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.1. Az illetékes hatóság

E melléklet alkalmazásában az illetékes hatóság:

1. azon szervezetek esetében, amelyek székhelye olyan területen található, amelyért a nemzetközi polgári repülésről szóló, 1944. december 7-én Chicagóban aláírt egyezmény (a továbbiakban: Chicagói Egyezmény) értelmében valamely tagállam felel, az adott tagállam által kijelölt hatóság, vagy az (EU) 2018/1139 rendelet 64. cikkének megfelelően egy másik tagállam által kijelölt hatóság, vagy ha ezt a felelősségi kört az (EU) 2018/1139 rendelet 64. vagy 65. cikkével összhangban az Ügynökségre ruházták át, az ügynökség által kijelölt hatóság; vagy
2. azon szervezetek esetében, amelyek székhelye a Chicagói Egyezmény értelmében valamely tagállam felelősségi körébe tartozó területen kívül található, az ügynökség.”

3. Az A. szakasz címe helyébe a következő szöveg lép:

„A. SZAKASZ

MŰSZAKI ÉS SZERVEZETI KÖVETELMÉNYEK”.

4. A 145.A.10. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.10. Hatály

Ez a szakasz megállapítja azokat a követelményeket, amelyeket egy szervezetnek teljesítenie kell ahhoz, hogy légi jármű, illetve komponensei karbantartására jóváhagyási bizonyítványt kaphasson, vagy annak érvénye fennmaradjon.”

5. A 145.A.15. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.15. Szervezeti bizonyítvány kérelmezése

- a) A bizonyítvány kérelmezését vagy meglévő bizonyítvány módosításának e melléklet szerinti kérelmezését az illetékes hatóság által megszabott formában és módon kell megtenni, figyelembe véve az I. melléklet (M. rész), az Vb. melléklet (ML. rész) és e melléklet végrehajtási szabályainak vonatkozó követelményeit.
- b) Az e melléklet szerinti első bizonyítványt kérelmezőknek az illetékes hatóság részére be kell nyújtaniuk:
 1. az I. melléklet (M. rész), az Vb. melléklet (ML. rész) és e melléklet alkalmazandó követelményei szerinti, a szervezet által végzett előzetes ellenőrzés eredményét;
 2. azt a dokumentációt, amely azt bizonyítja, hogyan teljesítik az e rendeletben előírt követelményeket.”

6. A 145.A.20. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.20. A jóváhagyás feltételei és a tevékenységi kör

- a) A szervezet tevékenységi körét a 145.A.70. pontnak megfelelően fel kell tüntetni a karbantartó szervezet kézikönyvében.
- b) A szervezetnek meg kell felelnie az illetékes hatóság által kiállított szervezeti bizonyítványhoz csatolt jóváhagyási feltételeknek, valamint a karbantartó szervezet kézikönyvében meghatározott tevékenységi körnek.”

7. A 145.A.30. pont a következőképpen módosul:

- a) az a), b) és c) pont helyébe a következő szöveg lép:

„a) A szervezetnek felelős vezetőt kell kineveznie, aki vállalati felhatalmazással rendelkezik annak biztosítására, hogy a szervezet valamennyi karbantartási tevékenysége az (EU) 2018/1139 rendelettel és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusaival összhangban finanszírozható és végrehajtható legyen. A felelős vezető:

1. a szervezet jóváhagyási bizonyítványának alátámasztása érdekében biztosítja, hogy minden szükséges forrás rendelkezésre álljon a karbantartás elvégzéséhez e melléklet, az I. melléklet (M. rész) és az Vb. melléklet (ML. rész) értelmében;

2. kidolgozza és előmozdítja a 145.A.200. a) 2. pontban meghatározott biztonsági politikát;
 3. igazolja, hogy e rendeletet illetően rendelkezik az alapvető ismeretekkel.
- b) A felelős vezető kinevezi a karbantartási feladatok irányítási struktúráját képviselő személyt vagy csoportot, aki/amely felelős annak biztosításáért, hogy a karbantartó szervezet a kézikönyvében foglaltakkal és a jóváhagyott eljárásokkal összhangban működjön. Az eljárásokban világossá kell tenni, hogy az adott személyek hosszabb távolléte esetén ki helyettesíti őket.
- c) A felelős vezető kinevez egy személyt vagy csoportot, aki/amely a menedzsmentrendszer keretében irányítja a megfelelés ellenőrzését.”;
- b) a cikk a következő ca), cb) és cc) ponttal egészül ki:
- „ca) A felelős vezető kinevez egy személyt vagy csoportot, aki/amely a menedzsmentrendszer keretében irányítja a fejlesztést, az adminisztrációt és a hatékony repülésbiztonsági menedzsmentfolyamatok fenntartását.
- cb) A b), c) és ca) pontnak megfelelően kinevezett személy vagy csoport felelősséggel tartozik a felelős vezető felé, és közvetlenül kapcsolatba léphet vele annak érdekében, hogy megfelelően tájékoztathassa a vezetőt a megfelelési és biztonsági kérdésekről.
- cc) A b), c) és ca) pontnak megfelelően kinevezett személynek vagy személyeknek igazolniuk kell, hogy rendelkeznek a légi jármű és/vagy komponense karbantartásához szükséges ismeretekkel, háttérrel és megfelelő tapasztalattal, és igazolniuk kell, hogy e rendeletről alkalmazható ismeretekkel rendelkeznek.”;
- c) a d) és e) pont helyébe a következő szöveg lép:
- „d) A szervezetnek rendelkeznie kell karbantartási munkaidőtervvel annak biztosítása érdekében, hogy kellő létszámú, megfelelően képzett személyzettel rendelkezzen a jóváhagyás feltételeinek megfelelő tevékenységei megtervezésére, végrehajtására, felügyeletére, ellenőrzésére és nyomon követésére. Ezenkívül, a szervezetnek rendelkeznie kell eljárással az elvégzendő munka átütömezésére abban az esetben, amikor egy adott műszakban vagy időszakban a tervezettnél kevesebb személy áll rendelkezésre.
- e) A szervezet az illetékes hatóság által jóváhagyott eljárás és rendelkezések szerint megállapítja és ellenőrzi a karbantartásban, a légialkalmassági felülvizsgálatokban, a repülésbiztonság-menedzsmentben és a megfelelés-ellenőrzésben részt vevő alkalmazottai alkalmasságát. Amellett, hogy rendelkezik a munkakör ellátásához szükséges szakértelemmel, a személyzetnek képesnek kell lennie többek között a repülésbiztonság-menedzsmenttel, többek között az emberi tényezőkkel és az emberi teljesítőképességgel kapcsolatos alapelvek alkalmazásának az adott személy szervezetben betöltött funkciójához szükséges mértékű megértésére.”;
- d) a j) pont a következőképpen módosul:
- a) A bevezető mondat helyébe a következő szöveg lép:
- „j) A g) és h) pont rendelkezéseitől eltérve, a III. melléklet (66. rész) előírásainak való megfelelés iránti kötelezettséggel összefüggésben, a szervezet az alábbi rendelkezéseknek megfelelően képesített tanúsító személyeket és támogató személyeket is alkalmazhat”;
- b) az 1–4. pont helyébe a következő szöveg lép:
- „1. A Chicagói Egyezmény értelmében valamely tagállam felelősségi körébe tartozó területen kívül végzett alapkarbantartás esetében a tanúsító személyek és a támogató személyek rendelkezhetnek az alapkarbantartó létesítmény helye szerinti állam nemzeti légi közlekedési rendelkezéseinek megfelelő szakképesítéssel, amennyiben teljesítik az e melléklet IV. függelékében meghatározott feltételeket.
2. A Chicagói Egyezmény értelmében valamely tagállam felelősségi körébe tartozó területen kívül található üzemeltetési karbantartó állomáson végzett üzemeltetési karbantartás esetében a tanúsító személyek – az e melléklet IV. függelékében meghatározott feltételek mellett – rendelkezhetnek a következő alternatív feltételeknek megfelelő szakképesítéssel:
- az üzemeltetési karbantartó állomás helye szerinti állam nemzeti légi közlekedési rendelkezései;
 - annak az államnak a nemzeti légi közlekedési rendelkezései, amelyben a szervezet székhelye található.

3. Ha a légialkalmassági utasítás ismétlődő repülés előtti ellenőrzést ír elő, és kifejezetten meghatározza, hogy a repülőszemélyzet végrehajthatja az adott légialkalmassági utasítást, a szervezet a pilótának – a hajózószemélyzeti szakszolgálati engedély alapján – korlátozott tanúsítási engedélyt bocsáthat ki. Ebben az esetben a szervezetnek szavatolnia kell, hogy a pilóta megfelelő gyakorlati képzésben részesült ahhoz, hogy teljesíteni tudja a légialkalmassági utasítást.
4. Ha egy légi jármű egy támogatott helytől távol üzemel, a szervezet a pilótának – a hajózószemélyzeti szakszolgálati engedély alapján – korlátozott tanúsítási engedélyt bocsáthat ki, feltéve hogy meggyőződött arról, hogy a pilóta megfelelő gyakorlati képzésben részesült ahhoz, hogy teljesíteni tudja a meghatározott feladatot.”;

e) a k) pont helyébe a következő szöveg lép:

„k) Ha a szervezet légialkalmassági felülvizsgálatokat végez, és ezekről az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.903. pontjának megfelelő légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítványt állít ki, rendelkeznie kell a 145.A.37. pontnak megfelelő szakképesítéssel és jogosultsággal rendelkező légialkalmasságot felülvizsgáló személyzettel.”;

8. A 145.A.35. pont a következőképpen módosul:

a) a d), e) és f) pont helyébe a következő szöveg lép:

- „d) A szervezet biztosítja, hogy valamennyi tanúsító személy és támogató személy minden kétéves időszakon belül kielégítő szinten tartó képzésben részesüljön annak biztosítására, hogy naprakész ismeretekkel rendelkezzen a releváns technológiákról, a szervezeti eljárásokról és a repülésbiztonság-menedzsmentről, többek között az emberi tényezőkkel kapcsolatos kérdésekről.
- e) A szervezet a tanúsító személyek, valamint a támogató személyek szinten tartó képzésére programot hoz létre, amely magában foglalja az e pont vonatkozó rendelkezéseinek való megfelelést biztosító eljárást, valamint a III. mellékletnek (66. rész) való megfelelést biztosító eljárást.
- f) A 145.A.30. j) 5. pontban meghatározott előre nem látható esetek kivételével a szervezet az e melléklet szerinti tanúsítási engedély kibocsátása vagy újrakibocsátása előtt a karbantartó szervezet kézikönyvében meghatározott eljárásnak megfelelően értékeli minden érintett tanúsító személy alkalmasságát, képzettségét és a tervezett tanúsítási kötelezettségek teljesítésére való képességét.”;

b) az i)–n) pont helyébe a következő szöveg lép:

- „i) A 145.A.30. c) pontban említett, a megfelelés-ellenőrzésért felelős személy vagy személyek továbbra is felelős (ek) a tanúsítási engedélyeknek a tanúsító személyek részére történő kibocsátásáért. A szóban forgó személyek kinevezhetnek más személyeket is a tanúsítási engedélyeknek a karbantartó szervezet kézikönyvében foglalt eljárásnak megfelelően történő kibocsátására vagy visszavonására.
- j) A szervezet írásos vagy elektronikus formában a tanúsító személyek rendelkezésére bocsátja tanúsítási engedélyük dokumentált.
- k) A tanúsító személyek tanúsítási engedélyüket bármilyen felhatalmazott személynek 24 órán belül kötelesek bemutatni.
- l) A tanúsító személyek, illetve a támogató személy esetében a minimális korhatár 21 év.
- m) Az A kategóriájú légijármű-karbantartói engedéllyel rendelkező személy kizárólag az adott A kategóriájú légijárműre vonatkozó, a II. melléklet (145. rész) vagy a IV. melléklet (147. rész) szerint megfelelően engedélyezett szervezetnél végrehajtott feladatorientált képzés után gyakorolhatja az engedélyben meghatározott tanúsítási jogosultságokat. E képzésnek, minden egyes engedélyezett feladatra vonatkozóan, megfelelő gyakorlati és elméleti oktatást is magában kell foglalnia. A képzés kielégítő végrehajtását vizsgával és/vagy munkahelyi értékeléssel kell igazolni, amelyet a szervezetnél kell teljesíteni.

- n) A B2 kategóriájú légi jármű-karbantartói engedéllyel rendelkező személy kizárólag akkor gyakorolhatja a III. melléklet (66. rész) 66.A.20. a) 3. pontjának ii. alpontjában meghatározott tanúsítási jogosultságokat, ha az alábbiak kielégítő eredménnyel zárultak:

- i. a megfelelő A kategóriájú légi járműre vonatkozó feladatorientált képzés; és
- ii. a kibocsátásra kerülő engedély hatályának megfelelő, dokumentált hathónapos gyakorlati tapasztalat.

A feladatorientált képzésnek minden egyes engedélyezett feladatra vonatkozóan megfelelő gyakorlati és elméleti oktatást is magában kell foglalnia. A képzés kielégítő végrehajtását vizsgával vagy munkahelyi értékeléssel kell igazolni. A feladatorientált képzésnek és a vizsgát/értékelést a tanúsítási engedélyt kibocsátó karbantartó szervezet bonyolítja le. A gyakorlati tapasztalat megszerezhető ilyen karbantartó szervezetnél is.”;

- c) az o) pontot el kell hagyni.

9. A 145.A.36 pontot el kell hagyni.

10. A szöveg a következő 145.A.37. ponttal egészül ki:

„145.A.37. Légialkalmasságot felülvizsgáló személyek

- a) Az Vb. melléklet (ML. rész) hatálya alá tartozó légi járművek légialkalmassági felülvizsgálatának elvégzésére és a megfelelő légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítványok kiállítására való jóváhagyáshoz a szervezetnek rendelkeznie kell az alábbi követelmények mindegyikének megfelelő, légialkalmasságot felülvizsgáló személyekkel:

- 1. legalább 1 év tapasztalattal rendelkeznek a vitorlázó repülőgépek és a ballonok légialkalmasságának fenntartása, valamint legalább 3 év tapasztalattal az összes többi légi jármű légialkalmasságának fenntartása területén;
- 2. rendelkeznek tanúsítási engedéllyel a megfelelő légi járműre vonatkozóan;
- 3. ismerik az I. melléklet (M. rész) C. alrészét vagy az Vb. melléklet (ML. rész) C. alrészét;
- 4. ismerik a karbantartó szervezetnek a légialkalmassági felülvizsgálattal és a légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítvány kiállításával kapcsolatos eljárásait.

- b) Mielőtt a szervezet légialkalmassági felülvizsgálati engedélyt ad ki egy jelölt részére, az adott személy az illetékes hatóság felügyelete mellett vagy a szervezet által már jóváhagyott, légialkalmasságot felülvizsgáló személy felügyelete mellett elvégzi a légialkalmasság felülvizsgálatát. Amennyiben az említett, felügyelet mellett végzett légialkalmassági felülvizsgálat kielégítő eredménnyel zárul, az illetékes hatóság hivatalosan elfogadja az adott személy felvételét a légialkalmasságot felülvizsgáló személyek közé.

- c) A szervezet biztosítja, hogy a légialkalmasságot felülvizsgáló személyek igazolni tudják, hogy a légialkalmasság fenntartása területén a közelmúltban megfelelő tapasztalatot szereztek.”

11. A 145.A.45. pont a következőképpen módosul:

- a) az a) pont helyébe a következő szöveg lép:

„a) A szervezetnek rendelkeznie kell a karbantartások, köztük a módosítások és a javítások elvégzéséhez szükséges, alkalmazandó aktuális karbantartási dokumentációval, és azt fel kell használnia. Az »alkalmazandó« dokumentáció bármely, a szervezet jóváhagyási feltételeiben és a kapcsolódó alkalmassági jegyzékben meghatározott légi járműre, komponensre vagy folyamatra vonatkozó dokumentációt jelent.

Abban az esetben, ha a karbantartási dokumentációt a karbantartást kérő személy vagy szervezet biztosítja, elegendő, ha az ilyen dokumentáció csak a munka elvégzésekor áll rendelkezésre, azzal a kivétellel, hogy be kell tartani a 145.A.55. a) 3. pont rendelkezéseit.”;

- b) a c), d) és e) pontok helyébe a következő szöveg lép:

„c) A szervezet megállapítja az eljárásokat annak biztosítására, hogy amennyiben a karbantartó személyek által használt karbantartási dokumentációban pontatlan, hiányos vagy félreérthető eljárást, gyakorlatot, információt vagy karbantartási utasítást találnak, azt a 145.A.202. pontban említett belső biztonsági jelentéstételi rendszer részeként nyilvántartásba vegyék, és értesítsék róla a karbantartási dokumentáció szerzőjét.

- d) A szervezet a karbantartási utasításokat kizárólag a karbantartó szervezet kézikönyvében meghatározott eljárásnak megfelelően módosíthatja. A karbantartási utasítások módosításai tekintetében a szervezetnek igazolnia kell, hogy a módosítások egyenértékű vagy jobb karbantartási színvonalat eredményeznek, és az ilyen módosításokról tájékoztatnia kell a karbantartási dokumentáció szerzőjét. E pont alkalmazásában a »karbantartási utasítások« egy adott karbantartási feladat elvégzésére vonatkozó utasítások; nem tartoznak ide a javítások és módosítások mérnöki tervei.
- e) A szervezet minden lényeges szervezeti részre vonatkozó közös munkakártyát vagy munkalaprendszer vezet be. Ezenkívül a szervezet vagy pontosan átvezeti a b) és d) pontban említett karbantartási dokumentációt az ilyen munkakártyákra vagy munkalapokra, vagy pontos hivatkozásokat készít a szóban forgó karbantartási dokumentációban lévő konkrét karbantartási feladatra vagy feladatokra. A munkakártyákat és munkalapokat előállíthatják számítógéppel, és azok tárolhatók olyan elektronikus adatbázisban, amely megfelelő védelmet élvez a jogosulatlan módosítás ellen, és amelyről biztonsági másolatot készítenek; ez esetben a biztonsági másolatot a központi adatbázisban rögzített bármilyen adat bevitelétől számított 24 órán belül frissíteni kell. A komplex vagy hosszú karbantartási feladatokat át kell vezetni a munkakártyákra vagy munkalapokra, és azokat világos fázisokra kell bontani, hogy biztosított legyen a teljes karbantartási feladat végrehajtásának követhetősége.

Amikor a szervezet karbantartási szolgáltatást nyújt valamely légi jármű-üzemeltetőnek, amely a saját munkakártya- vagy munkalaprendszerének használatát írja elő, akkor az ilyen munkakártya- vagy munkalaprendszer is alkalmazható. Ebben az esetben a szervezetnek eljárást kell kidolgoznia annak biztosítására, hogy a munkakártyákat vagy munkalapokat helyesen töltsék ki.”

12. A 145.A.47. pont a következőképpen módosul:

- a) a b) pont helyébe a következő szöveg lép:

„b) A menedzsmentrendszer részeként a karbantartási feladatok tervezése és a műszakok szervezése során figyelembe kell venni az emberi teljesítőképesség korlátait, ideértve a karbantartó személyek fáradtságának veszélyét is.”;

- b) a szöveg a következő d) ponttal egészül ki:

„d) A szervezetnek biztosítania kell, hogy menedzsmentrendszere figyelembe vegye a szervezet létesítményeiben karbantartást végző külső munkacsoportok repülésbiztonsági kockázatait.”

13. A 145.A.48. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.48. A karbantartás elvégzése

- a) A szervezet kizárólag olyan légi jármű vagy komponens karbantartását végezheti el, amelyre jóváhagyást nyert, és az összes szükséges létesítmény, felszerelés, szerszám, anyag, karbantartási dokumentáció és személy rendelkezésére áll.
- b) A szervezet felel a jóváhagyás hatálya alá tartozó karbantartásért.
- c) A szervezet biztosítja, hogy:
1. valamennyi karbantartási feladat befejezése után általános szemlére kerüljön sor annak ellenőrzésére, hogy a légi járműből, illetve komponenséből minden szerszámot, berendezést, illetve idegen tárgyat vagy anyagot eltávolítottak, és hogy az összes leszerelt burkolóelemet visszailllesztették;
 2. valamennyi kritikus karbantartási feladat elvégzését követően hibaaazonosító módszer kerüljön alkalmazásra;
 3. karbantartás során a hibák előfordulásának, illetve az azonos karbantartási feladatok során a hibák megismétlődésének a kockázata minimális legyen;
 4. az I. melléklet (M. rész) M.A.304. pontjában vagy adott esetben az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.304. pontjában meghatározott adatok alapján a károk felmérésre, a módosítások és javítások pedig elvégzésre kerüljenek;
 5. a légi jármű meghibásodásainak értékelése az I. melléklet (M. rész) M.A.403. b) pontjának vagy az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.403. b) pontjának megfelelően történik.”

14. A 145.A.50. pont a következőképpen módosul:

a) az a) pont helyébe a következő szöveg lép:

„a) A megfelelően feljogosított tanúsító személy a szervezet nevében kibocsátja az üzembehelyezési bizonyítványt, miután ellenőrizte, hogy a szervezet minden megrendelt karbantartást megfelelő módon – a 145.A.70. pontban meghatározott eljárások szerint és figyelemmel a 145.A.45. pontban meghatározott karbantartási dokumentáció rendelkezésre állására és használatára – elvégzett, és nincs olyan ismert meg nem felelés, amely veszélyeztetné a repülésbiztonságot.”;

b) a c) és d) pont helyébe a következő szöveg lép:

„c) A karbantartás során megállapított addig ismeretlen hibákról vagy meg nem rendelt karbantartási feladatokról tájékoztatni kell a légi jármű folyamatos légialkalmasságáért felelős személyt vagy szervezetet, hogy megszerezzék hozzájárulását az ilyen hibák kijavításához vagy a karbantartási munkamegrendelés hiányzó elemeinek pótlásához. Amennyiben a szóban forgó személy vagy szervezet e pont alapján elutasítja az ilyen karbantartás végrehajtását, az e) pont rendelkezéseit kell alkalmazni.

d) A légi járműből eltávolított komponensen elvégzett karbantartást követően a megfelelően feljogosított tanúsító személy a szervezet nevében kibocsátja az üzembehelyezési bizonyítványt. Ha az I. melléklet (M. rész) M. A.502. pontja vagy adott esetben az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.502. pontja másként nem rendelkezik, a komponens üzembehelyezési bizonyítványa az I. melléklet (M. rész) II. függeléke szerinti üzemképességi tanúsítvány (1. számú EASA-űrlap). Ha a szervezet a komponens karbantartását saját használatra végzi, akkor az 1. számú EASA-űrlap kiállítása nem feltétlenül szükséges, ha a szervezet kézikönyvében foglalt belső üzembehelyezési eljárások így rendelkeznek.”;

c) az f) pont helyébe a következő szöveg lép:

„f) A 145.A.50. a) pont, illetve a 145.A.42. pont rendelkezéseitől eltérve, amikor a légi járművet az elsődleges üzemeltetési karbantartó állomástól vagy az elsődleges karbantartóbázistól eltérő helyen, a megfelelő üzembehelyezési bizonyítvánnyal rendelkező komponens hiánya miatt helyezik üzemben kívül, az adott légi jármű karbantartásával megbízott szervezet ideiglenesen beépíthet olyan komponenst, amely nem rendelkezik a megfelelő üzembehelyezési bizonyítvánnyal, de legfeljebb 30 repülési órára, vagy addig, amíg a légi jármű először visszatér az elsődleges üzemeltetési karbantartó állomásra vagy az elsődleges karbantartóbázisra, attól függően, hogy melyik a korábbi, amennyiben a légi jármű folyamatos légialkalmasságáért felelős személy vagy szervezet egyetértését nyilvánította, és az említett komponens rendelkezik alkalmas üzembehelyezési bizonyítvánnyal, illetve ellenkező esetben más tekintetben megfelel minden alkalmazandó karbantartási és üzemelési előírásnak. Az ilyen komponenseket az e pont első mondatában előírt határidőn belül el kell távolítani, kivéve ha időközben a 145.A.50. a) pont, illetve a 145.A.42. pont alapján megfelelő üzembehelyezési bizonyítványt bocsátottak ki.”

15. A 145.A.55. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.55. Nyilvántartások vezetése

a) Karbantartási nyilvántartások

1. A szervezet nyilvántartást vezet a jóváhagyás hatálya alá tartozó, elvégzett karbantartási munkák részleteiről. A szervezetnek meg kell őriznie legalább azokat a nyilvántartásokat, beleértve adott esetben az alvállalkozó által kiadott üzembehelyezési dokumentumokat, amelyek szükségesek annak igazolásához, hogy az üzembehelyezési bizonyítvány kibocsátásának feltételeként megállapított minden követelmény teljesült.
2. A szervezet köteles az üzemben tartó vagy az ügyfél rendelkezésére kell bocsátani minden üzembehelyezési bizonyítvány másolatát az elvégzett munkával kapcsolatos és az I. melléklet (M. rész) M.A.305. pontja vagy az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.305. pontja rendelkezéseinek való megfelelés igazolásához szükséges valamennyi részletes karbantartási nyilvántartás másolatával együtt.
3. A szervezet köteles minden karbantartási nyilvántartás (köztük az üzembehelyezési bizonyítványok) és kapcsolódó karbantartási dokumentáció egy példányát attól az időponttól számítva három évig megőrizni, amikor a munka tárgyát képező légi járműre vagy légijármű-komponensre vonatkozó üzembehelyezési bizonyítványt kiadták.

4. Ha egy szervezet beszünteti működését, az utolsó három évre vonatkozó összes megőrzött karbantartási nyilvántartást köteles vagy az érintett légi járművek, illetve komponensek utolsó tulajdonosának vagy az azokat legutóbb használó ügyfélnek átadni, vagy az illetékes hatóság által meghatározott módon megőrizni.

b) Légialkalmasság-felülvizsgálati nyilvántartások

1. Ha egy szervezet rendelkezik a 145.A.75. f) pontban említett jogosultsággal, akkor egy-egy példányban köteles megőrizni az általa kiállított valamennyi légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítványt az összes igazoló dokumentummal együtt, és ezeket a nyilvántartásokat kérésre a légi jármű tulajdonosa rendelkezésére kell bocsátania.
2. A szervezetnek az 1. pontban említett valamennyi nyilvántartás egy példányát a légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítvány kiállításától számított három évig meg kell őriznie.
3. Ha egy szervezet beszünteti működését, az utolsó három évre vonatkozó összes megőrzött légialkalmasság-felülvizsgálati nyilvántartást köteles vagy az érintett légi járművek utolsó tulajdonosának vagy üzemben tartójának átadni, vagy az illetékes hatóság által meghatározott módon megőrizni.

c) A menedzsmentrendszerrel, a szerződésekkal és alvállalkozói szerződésekkal kapcsolatos nyilvántartások

A szervezet biztosítja, hogy a következő nyilvántartások legalább 5 évig megőrzésre kerüljenek:

- i. a menedzsmentrendszer 145.A.200. pontban említett kulcsfontosságú folyamataival kapcsolatos bejegyzések;
- ii. a 145.A.205. pontban említett szerződésekkal és alvállalkozói szerződésekkal kapcsolatos bejegyzések.

d) Személyi nyilvántartások

1. A szervezet biztosítja, hogy a következő nyilvántartások megőrzésre kerüljenek:
 - i. a karbantartásban, a megfelelés-ellenőrzésben és a repülésbiztonság-menedzsmentben részt vevő személyzet képesítésére, képzésére és tapasztalataira vonatkozó nyilvántartások;
 - ii. a légialkalmasságot felülvizsgáló valamennyi személy képesítésére, képzésére és tapasztalataira vonatkozó nyilvántartások.
2. A légialkalmasságot felülvizsgáló valamennyi személlyel kapcsolatos nyilvántartások magukban foglalják a megszerzett megfelelő szakképesítésre vonatkozó adatokat, a légialkalmasság fenntartása területén szerzett tapasztalatok és képesítések összegzését, valamint a szervezet által az adott személy számára kiállított légialkalmassági felülvizsgálati engedély másolatát.
3. A tanúsító és támogató személyekkel kapcsolatos nyilvántartások magukban foglalják a következőket:
 - i. az adott személy III. melléklet (66. rész) szerinti légijármű-karbantartói engedélyének vagy valamely azzal egyenértékű dokumentum részletes adatai;
 - ii. adott esetben az érintett személyek számára kiadott tanúsítási engedélyek hatóköre;
 - iii. a 145.A.30. j) pontban említett korlátozott vagy egyszeri tanúsítási engedéllyel rendelkező személyek adatai.
4. A személyi nyilvántartásokat mindaddig vezetni kell, amíg az adott személy a szervezetnél dolgozik, és azokat legalább három évig meg kell őrizni azt követően, hogy az érintett személy elhagyta a szervezetet, vagy miután visszavonták a számára kiadott engedélyt.
5. A szervezet kérésre hozzáférést biztosít a 2. és 3. pontban említett személyek számára a szóban forgó pontokban részletezett személyi nyilvántartásokhoz. Ezen túlmenően, amikor az említett személyek elhagyják a karbantartó szervezetet, a szervezet az érintettek kérésére köteles átadni nekik a róluk vezetett személyi nyilvántartás másolatát.

e) A szervezet kialakít egy nyilvántartási rendszert, amely lehetővé teszi a tevékenységeire vonatkozó információk tárolását és megbízható nyomon követhetőségét.

f) A nyilvántartások formátumát a szervezet eljárásaiban kell meghatározni.

g) A nyilvántartásokat úgy kell tárolni, hogy biztosított legyen a károsodással, az illetéktelen megváltoztatással és a lopással szembeni védelmük”.

16. A 145.A.60. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.60. Eseményjelentés

- a) Menedzsmentrendszerének részeként a szervezetnek létre kell hoznia és fenn kell tartania egy eseményjelentési rendszert, amely a kötelező és az önkéntes jelentéstételre is kiterjed. Azon szervezetek esetében, amelyek székhelye valamely tagállamban található, egységes rendszer is létrehozható a 376/2014/EU rendelet és annak végrehajtási jogi aktusai, valamint az (EU) 2018/1139 rendelet és az ahhoz kapcsolódó felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusok követelményeinek való megfelelés érdekében.
- b) A szervezet köteles jelenteni az illetékes hatóságának és a légi jármű vagy a komponens tervjövahagyása jogosultjának a légi jármű vagy a komponens tekintetében a szervezet által azonosított minden olyan, biztonsággal kapcsolatos eseményt vagy körülményt, amely veszélyezteteti vagy – amennyiben nem kezelik vagy hátrítják el – veszélyeztetheti a légi járművet, az abban tartózkodókat vagy bármely más személyt és különösen minden balesetet vagy súlyos repülőeseményt.
- c) A szervezet továbbá köteles jelenteni az I. melléklet (M. rész) M.A.201. pontjával vagy adott esetben az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.201. pontjával összhangban a légi jármű folyamatos légialkalmasságáért felelős személynek vagy szervezetnek minden olyan eseményt vagy körülményt, amely érinti az adott légi járművet. A légi jármű komponenseit érintő eseményekről vagy körülményekről a szervezet a karbantartást kérő személynek vagy szervezetnek tesz jelentést.
- d) Azon szervezetek esetében, amelyek székhelye nem valamely tagállamban található:
 1. az első kötelező jelentéseknek:
 - i. megfelelően védelmeznük kell a bejelentő és a jelentésben említett személyek személyazonosságának titkosságát;
 - ii. a lehető leghamarabb, de legkésőbb 72 órán belül el kell készülniük, hogy a szervezet tudomást szerez az eseményről, kivéve, ha ezt rendkívüli körülmények megakadályozzák;
 - iii. az illetékes hatóság által előírt formában és módon kell elkészülniük;
 - iv. tartalmazniuk kell a helyzettel kapcsolatos minden olyan információt, amelyről a szervezetnek tudomása van;
 2. a szervezetnek adott esetben nyomkövetési jelentést kell készítenie a hasonló események jövőbeni előfordulásának megelőzése érdekében tervezett intézkedéseiről, amint meghatározta azokat; az ilyen nyomkövetési jelentéseket:
 - i. el kell küldeni a b) és c) pontban említett azon szervezeteknek, amelyeknek az eredeti jelentést megküldték;
 - ii. az illetékes hatóság által előírt formában és módon kell elkészíteni.”

17. A 145.A.65. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.65. Karbantartási eljárások

- a) A szervezet eljárásokat dolgoz ki annak biztosítására, hogy az emberi tényezőket és a helyes karbantartási gyakorlatokat figyelembe vegyék a karbantartások, köztük az alvállalkozásba adott tevékenységek során, és amelyek megfelelnek e melléklet, az I. melléklet (M. rész) és az Vb. melléklet (ML. rész) alkalmazandó követelményeinek. A szóban forgó eljárások kidolgozására az illetékes hatósággal egyeztetve kerül sor.
- b) Az e pont szerint kidolgozott karbantartási eljárásoknak:
 1. biztosítaniuk kell, hogy a szervezet és a karbantartást kérő személy vagy szervezet között egyértelmű karbantartási munkamegrendelés vagy szerződés jöjjön létre, amelyben egyértelműen meghatározásra kerül, hogy milyen karbantartási munkára van szükség ahhoz, hogy a légi jármű és a komponensek a 145.A.50 ponttal összhangban üzembe helyezhetők legyenek;
 2. a karbantartás elvégzésének valamennyi szempontjára, ezen belül a speciális szolgáltatások nyújtására és ellenőrzésére is ki kell terjedniük, és meg kell határozniuk, hogy a szervezet mely szabványok szerint kíván dolgozni.”

18. A 145.A.70. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.70. A karbantartó szervezet kézikönyve

- a) A szervezetnek ki kell dolgoznia és fenn kell tartania a karbantartó szervezet kézikönyvét, amely közvetlenül vagy hivatkozások útján tartalmazza a következők mindegyikét:
1. a felelős vezető által aláírt, azt megerősítő nyilatkozat arról, hogy a karbantartó szervezet mindenkor az e melléklet, az I. melléklet (M. rész) és az Vb. melléklet (ML. rész), valamint a jóváhagyott kézikönyve szerint fog működni. Ha a felelős vezető nem a szervezet vezérigazgatója, akkor az ilyen nyilatkozatot a vezérigazgatónak ellen kell jegyeznie;
 2. a szervezet biztonsági politikája és a 145.A.200. a) 2. pontban említett kapcsolódó biztonsági célkitűzések;
 3. a 145.A.30. b), c) és ca) pont alapján kijelölt személy(ek) beosztása és neve;
 4. a 145.A.30. b), c) és ca) pont alapján kijelölt személyek kötelességei és felelősségi köre, ideértve azokat az ügyeket is, amelyekkel kapcsolatban a szervezet nevében az illetékes hatósággal közvetlenül tárgyalhatnak;
 5. a 145.A.200. a) 1. ponttal összhangban létrehozott, a 145.A.30. a), b), c) és ca) pontban említett személyek közötti elszámoltathatósági és kapcsolódó felelősségi viszonyokat feltüntető szervezeti ábra;
 6. a tanúsító személyek, valamint adott esetben a támogató személyek és a légialkalmasságot felülvizsgáló személyek listája, az engedélyeik hatókörével együtt;
 7. az emberi erőforrások és a személyzet rendelkezésre állásának tervezésére szolgáló rendszer általános leírása a 145.A.30. d) pontban előírtak szerint;
 8. az egyes jóváhagyott helyszíneken található létesítmények általános leírása;
 9. a szervezetnek a 145.A.20. pontban előírt jóváhagyási feltételek szempontjából releváns tevékenységi körének meghatározása;
 10. az előzetes jóváhagyást nem igénylő változtatások körét meghatározó eljárás, amely ismerteti az ilyen változtatások kezelésének módját, valamint azt, hogy azokról hogyan értesítik az illetékes hatóságot a 145.A.85. c) pontban előírtak szerint;
 11. a karbantartó szervezet kézikönyvének módosítására vonatkozó eljárás;
 12. azok az eljárások, amelyek meghatározzák, hogy a szervezet hogyan biztosítja az e mellékletben foglalt követelményeknek való megfelelést;
 13. azon kereskedelmi üzemeltetők jegyzéke, amelyeknek a szervezet rendszeres légijármű-karbantartási szolgáltatásokat nyújt, valamint a kapcsolódó eljárások;
 14. adott esetben a 145.A.75. b) pontban említett alvállalkozó szervezetek jegyzéke;
 15. a jóváhagyott helyszínek felsorolása, beleértve adott esetben a 145.A.75. d) pontban említett üzemeltetési karbantartási telephelyeket is;
 16. a szerződött szervezetek jegyzéke;
 17. a szervezet által jelenleg jóváhagyott alternatív megfelelési módozatok listája.
- b) A karbantartó szervezet kézikönyvének első kiadását az illetékes hatóságnak jóvá kell hagynia. A kézikönyvet szükség szerint módosítani kell, hogy az megfeleljen a szervezet aktuális helyzetének.
- c) A karbantartó szervezet kézikönyvének módosításait az a) 10. és az a) 11. pontban említett eljárás szerint kell kezelni. Az a) 10.pontban említett eljárás hatálya alá nem tartozó módosításokat, valamint a 145.A.85. a) pontban felsorolt változásokhoz kapcsolódó módosításokat az illetékes hatóságnak jóvá kell hagynia.”

19. A 145.A.75. pont a következőképpen módosul:

- a) A bevezető mondat helyébe a következő szöveg lép:

„A karbantartó szervezet kézikönyvének megfelelően a szervezet az alábbi feladatok ellátására jogosult:”

b) az a) és b) pont helyébe a következő szöveg lép:

- „a) Karbantarthat bármely légi járművet vagy komponenst, amelyre a jóváhagyás kiterjed, a bizonyítványban és a karbantartó szervezet kézikönyvében meghatározott helyszíneken.
- b) Légi jármű vagy komponens karbantartásának elvégzését, amelyre a jóváhagyása kiterjed, más olyan alvállalkozó szervezetnek adhatja át, amely e szervezet menedzsmentrendszere alapján működik. Ez a 145. A.65. ponttal összhangban meghatározott eljárások szerint engedélyezett munkára korlátozódik, és nem foglalhatja magában a légi jármű alapkarakbantartás során végzett ellenőrzését vagy a műhelyben elvégzett teljes karbantartási ellenőrzést vagy hajtómű vagy hajtóműcsoport nagyjavítását.”;

c) az f) pont helyébe a következő szöveg lép:

- „f) Ha kifejezetten fel van jogosítva az Vb. mellékletben (ML. rész) említett légi járművekre, és székhelye valamely tagállamban található, a szervezet az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.903. pontjában meghatározott feltételek mellett légialkalmassági felülvizsgálatokat végezhet és kiállíthatja a megfelelő légialkalmassági felülvizsgálati bizonyítványokat.”

20. A 145.A.80 pontot el kell hagyni.

21. A 145.A.85. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.85. A szervezetnél bekövetkező változások

- a) A szervezetben bekövetkező alábbi változásokat az illetékes hatóságnak előzetesen jóvá kell hagynia:
1. a szervezet bizonyítványát és jóváhagyási feltételeit érintő változások;
 2. a 145.A.30. a), b), c) és ca) pontban említett személyeket érintő változások;
 3. a személyzetnek a 145.A.30. b), c) és ca) pont szerint kinevezett tagjai és a felelős vezető közötti jelentési vonalat érintő változások;
 4. a c) pontban említett előzetes jóváhagyást nem igénylő változtatásokra vonatkozó eljárás;
 5. a szervezet azon további telephelyei, amelyek nem tartoznak a 145.A.75. c) pont hatálya alá.
- b) Az a) pontban említett változások és az e melléklettel összhangban előzetes jóváhagyást igénylő minden egyéb változtatás esetében a szervezetnek kérelmeznie kell és meg kell szereznie az illetékes hatóság jóváhagyását. A kérelmet még a változtatás végrehajtása előtt be kell nyújtani, hogy az illetékes hatóság megállapíthassa, hogy a képzési szervezet továbbra is megfelel-e ennek a mellékletnek, és szükség esetén módosíthassa a szervezet bizonyítványát és a hozzá csatolt jóváhagyási feltételeket.

A szervezetnek minden vonatkozó dokumentumot be kell nyújtania az illetékes hatóság részére.

A változtatás a 145.B.330. ponttal összhangban csak az illetékes hatóság hivatalos jóváhagyásának kézhezvétele után hajtható végre.

A szervezetnek a változtatás ideje alatt az illetékes hatóság által előírt feltételekkel kell üzemelnie, ha vannak ilyenek.

- c) Az előzetes jóváhagyást nem igénylő változtatásokat az illetékes hatóság által a 145.B.310. h) ponttal összhangban jóváhagyott eljárás szerint kell kezelni, illetve azokról az illetékes hatóságot értesíteni.”

22. A 145.A.90. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.90. Folyamatos érvényesség

- a) A szervezet bizonyítványa mindaddig érvényben marad, amíg teljesül valamennyi alábbi feltétel:
1. a szervezet továbbra is megfelel az (EU) 2018/1139 rendeletben és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktsaiban szereplő vonatkozó követelményeknek, figyelembe véve a szabálytalanságok kezelésével kapcsolatos, e melléklet 145.B.350. pontjában foglalt rendelkezéseket;

2. az illetékes hatóság számára biztosított a szervezethez való hozzáférés a 145.A.140. pontban meghatározott módon;
 3. a szervezet nem mondott le a bizonyítványról, és azt az illetékes hatóság a 145.B.355. pont alapján nem függesztette fel, illetve nem vonta vissza.
- b) Lemondás vagy visszavonás esetén a bizonyítványt haladéktalanul vissza kell szolgáltatni az illetékes hatóságnak.”

23. A 145.A.95. pont helyébe a következő szöveg lép:

„145.A.95. Szabálytalanságok

- a) A szabálytalanságokról szóló, a 145.B.350. pont szerinti értesítés kézhezvétele után a szervezet:
 1. meghatározza a meg nem felelés kiváltó okát vagy okait, illetve az azt előidéző tényező(ke)t;
 2. kiigazító intézkedési tervet dolgoz ki;
 3. az illetékes hatóságot kielégítő módon igazolja a kiigazító intézkedés végrehajtását.
- b) Az a) pontban említett intézkedéseket a 145.B.350. pontnak megfelelően az illetékes hatósággal egyeztetve megállapított időszakon belül kell végrehajtani.
- c) A szervezetnek kellően figyelembe kell vennie a 145.B.350. f) pontnak megfelelően kapott észrevételeket. A szervezetnek rögzítenie kell az ezen észrevételekkel kapcsolatban hozott határozatokat.”

24. A szöveg a következő 145.A.120. ponttal egészül ki:

„145.A.120. Megfelelési módzatok

- a) A szervezet bármely alternatív megfelelési módzatot felhasználhat az e rendeletnek való megfelelés érdekében.
- b) Ha egy szervezet alternatív megfelelési módzatot kíván alkalmazni, előzetesen tájékoztatnia kell az illetékes hatóságot a módzat részletes leírásának benyújtásával. A leírásnak tartalmaznia kell a kézikönyvek vagy eljárások esetlegesen releváns módosításait, valamint annak magyarázatát, hogy miként valósul meg az e rendeletnek való megfelelés.

A szóban forgó alternatív megfelelési módzatokat a szervezet abban az esetben alkalmazhatja, ha azt az illetékes hatóság előzetesen jóváhagyja.”

25. A szöveg a következő 145.A.140. ponttal egészül ki:

„145.A.140. Hozzáférés

Annak érdekében, hogy az illetékes hatóság meg tudja állapítani, az üzemben tartó megfelel-e az (EU) 2018/1139 rendelet és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusai vonatkozó követelményeinek, a szervezet biztosítja, hogy az alábbi hatóságok által erre feljogosított személyek hozzáférést kapjanak a létesítményeihez, légi járműveihez, dokumentumaihoz, nyilvántartásaihoz, adataihoz, eljárásaihoz és a bizonyítványa hatálya alá tartozó – alvállalkozói szerződés alapján vagy anélkül végzett – tevékenységekkel kapcsolatos minden egyéb anyaghoz:

- a) a 145.1. pontban meghatározott illetékes hatóság;
- b) a 145.B.300. d) pontnak megfelelően a felügyeleti feladatokat ellátó hatóság.”

26. A szöveg a következő 145.A.155. ponttal egészül ki:

„145.A.155. Haladéktalan reagálás a repülésbiztonsági problémákra

A szervezetnek végre kell hajtania:

- a) az illetékes hatóság által a 145.B.135. ponttal összhangban előírt bármely repülésbiztonsági intézkedést;
- b) az ügynökség által kiadott bármely vonatkozó, repülésbiztonsággal kapcsolatos közleményt.”

27. A szöveg a következő 145.A.200. ponttal egészül ki:

„145.A.200. **Menedzsmmentrendszer**

- a) A szervezetnek ki kell alakítania, be kell vezetnie és fenn kell tartania egy menedzsmmentrendszert, amely magában foglalja az alábbiakat:
1. világosan meghatározott elszámoltathatóság és felelősségi körök mindenhol a szervezeten belül, beleértve a felelős vezető közvetlen elszámoltathatóságát repülésbiztonsági kérdésekben;
 2. a szervezet repülésbiztonsággal kapcsolatos általános filozófiájának és elveinek, azaz biztonsági politikájának, és a kapcsolódó biztonsági célkitűzések ismertetése;
 3. a szervezet tevékenységével járó repülésbiztonsági veszélyek azonosítása, értékelése és az azokhoz kapcsolódó kockázatok kezelése, beleértve a kockázatok csökkentése érdekében tett intézkedéseket és azok hatékonyságának bizonyítását;
 4. a feladataik elvégzésére kiképzett és ahhoz értő személyzet fenntartása;
 5. a menedzsmmentrendszer összes kulcsfontosságú eljárásának dokumentációja, beleértve a személyzet tagjaival a felelősségi köreiket tudatosító módszert és ezen dokumentáció módosítási eljárását;
 6. külön funkció annak figyelemmel kísérésére, hogy teljesíti-e a szervezet a vonatkozó követelményeket. A megfelelés-ellenőrzésnek magában kell foglalnia egy visszajelző rendszert, amely a szükséges kiigazító intézkedések hatékony végrehajtásának biztosítása érdekében tájékoztatja a felelős vezetőt a szabálytalanságokról;
- b) A menedzsmmentrendszernek a szervezet méretéhez, tevékenységeinek jellegéhez és összetettségéhez illőnek kell lennie, figyelembe véve az ezen tevékenységekkel járó veszélyeket és kapcsolódó kockázatokat.
- c) Amennyiben a szervezet egy vagy több további, az (EU) 2018/1139 rendelet hatálya alá tartozó szervezeti bizonyítvánnyal rendelkezik, a menedzsmmentrendszer integrálható a meglévő kiegészítő bizonyítvány(ok) által előírt rendszerbe.”

28. A szöveg a következő 145.A.202. ponttal egészül ki:

„145.A.202. **Belső biztonsági jelentéstételi rendszer**

- a) A szervezet – menedzsmmentrendszere részeként – belső biztonsági jelentéstételi rendszert hoz létre a 145.A.60. pont értelmében bejelentendő események összegyűjtésének és értékelésének lehetővé tétele érdekében.
- b) E rendszernek lehetővé kell tennie továbbá azon, belső jelentésekben szereplő hibák, veszélyes megközelítések és veszélyek összegyűjtését és értékelését, amelyek nem tartoznak az a) pont hatálya alá.
- c) E rendszer révén a szervezet:
1. a 145.A.200. a) 3. pontnak megfelelően azonosítja a jelentett hibák, veszélyes megközelítések és veszélyek okát és az azokat előidéző tényezőket, valamint a repülésbiztonsági kockázatok kezelésére szolgáló eljárásának részeként kezeli azokat;
 2. biztosítja a hibákra, a veszélyes megközelítésekre, a veszélyekre és az eljárások betartásának hiányára vonatkozó, összes ismert lényeges információ értékelését valamint biztosít egy, az információk szükség szerinti továbbítására szolgáló módszert.
- d) A szervezet intézkedéseket hoz az alvállalkozásba adott tevékenységekkel kapcsolatos biztonsági kérdések összegyűjtésének biztosítására.”

29. A szöveg a következő 145.A.205. ponttal egészül ki:

„145.A.205. **Szerződések és alvállalkozói szerződések**

- a) A szervezet gondoskodik arról, hogy a karbantartási tevékenységei bármely részére vonatkozó szerződések vagy alvállalkozói szerződések megkötésekor:
1. a karbantartás megfeleljen a vonatkozó követelményeknek;
 2. az ilyen szerződésekkel vagy alvállalkozói szerződésekkel kapcsolatos valamennyi repülésbiztonsági veszély a szervezet menedzsmmentrendszere részének minősüljön.
- b) Ha a szervezet alvállalkozói szerződéssel kiszervezi a karbantartási tevékenységeinek bármely részét egy másik szervezetnek, az alvállalkozó szervezet a tevékenységeket kiszervező szervezet jóváhagyási hatáskörén belül tevékenykedhet.”

30. A B. szakasz helyébe a következő szöveg lép:

„B. SZAKASZ

A HATÓSÁGRA VONATKOZÓ KÖVETELMÉNYEK

145.B.005. Hatály

Ez a szakasz megállapítja a tanúsítási, felügyeleti és végrehajtási feladatok elvégzésének feltételeit, valamint az A. szakasz végrehajtásáért és betartatásáért felelős illetékes hatóság által teljesítendő, az adminisztratív és a menedzsmentrendszerre vonatkozó követelményeket.

145.B.115. Felügyeleti dokumentáció

Az illetékes hatóságnak az érintett személyek számára biztosítania kell minden jogszabályi határozatot, előírást, szabályt, törvényt, műszaki kiadványt és vonatkozó dokumentumot, hogy azok végre tudják hajtani feladataikat, és teljesíteni tudják kötelezettségeiket.

145.B.120. Megfelelési módok

- a) Az ügynökségnek ki kell dolgoznia a megfelelés elfogadható módjait, amelyek az (EU) 2018/1139 rendeletnek, valamint az ahhoz kapcsolódó felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusoknak való megfelelés céljából alkalmazhatók.
- b) Az e rendeletnek való megfelelés céljából alternatív megfelelési módok is alkalmazhatók.
- c) Az illetékes hatóságoknak tájékoztatniuk kell az ügynökséget a felügyeletük alá tartozó szervezetek által vagy saját maguk által az e rendeletnek való megfelelés céljából alkalmazott alternatív megfelelési módokról.

145.B.125. Az ügynökség tájékoztatása

- a) A tagállam illetékes hatóságának 30 napon belül értesítenie kell az ügynökséget, ha a tudomására jut, hogy az (EU) 2018/1139 rendelet, valamint az ahhoz kapcsolódó felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusok végrehajtása tekintetében jelentős probléma merül fel.
- b) A 376/2014/EU rendelet, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusai sérelme nélkül az illetékes hatóság a lehető leghamarabb az ügynökség rendelkezésére bocsátja a 376/2014/EU rendelet 6. cikkének (6) bekezdése értelmében a nemzeti adatbázisban tárolt eseményjelentésekből származó, a repülésbiztonság szempontjából jelentős információkat.

145.B.135. Haladéktalan reagálás a repülésbiztonsági problémákra

- a) A 376/2014/EU rendelet, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusai sérelme nélkül az illetékes hatóságnak létre kell hoznia egy rendszert a repülésbiztonsággal kapcsolatos információk megfelelő szintű gyűjtésére, elemzésére és terjesztésére.
- b) Az ügynökségnek létre kell hoznia egy rendszert a repülésbiztonságra vonatkozóan részére megküldött lényeges információk megfelelő szintű elemzésére, és haladéktalanul tájékoztatnia kell mindenről – ideértve az ajánlásokat és a végrehajtandó kiigazító intézkedéseket – a tagállamok illetékes hatóságát és a Bizottságot annak érdekében, hogy azok időben megoldást találhassanak az (EU) 2018/1139 rendeletnek és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusainak hatálya alá eső termékeket, alkatrészeket, berendezéseket, személyeket és szervezeteket érintő repülésbiztonsági problémákra.
- c) Az a) és b) pontban említett információk kézhezvétele után az illetékes hatóságnak meg kell tennie a szükséges intézkedéseket a repülésbiztonsági problémák elhárítására.
- d) Az illetékes hatóságnak haladéktalanul értesítenie kell a c) pont alapján hozott intézkedésekről minden olyan személyt és szervezetet, akinek/amelynek az (EU) 2018/1139/EK rendeletnek, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusainak értelmében meg kell felelnie ezen intézkedéseknek. Az illetékes hatóságnak értesítenie kell az intézkedésekről az ügynökséget is, valamint ha közös fellépésre van szükség, akkor a többi érintett tagállamot is.

145.B.200. Menedzsmentrendszer

- a) Az illetékes hatóságnak fel kell állítania és fenn kell tartania egy menedzsmentrendszert, amely legalább a következőket tartalmazza:
1. a szervezetet, valamint annak az (EU) 2018/1139 rendeletnek és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusainak való megfelelés céljából használt eszközeit és módszereit leíró dokumentált irányelvek és eljárások. Azon eljárások, melyeket naprakészen kell tartani, alapvető munkadokumentumként szolgálnak a szóban forgó illetékes hatóság minden idekapcsolódó feladatához;
 2. elegendő számú személyzet az illetékes hatóság feladatainak végrehajtásához és kötelezettségeinek teljesítéséhez. Hatályban kell lennie egy olyan rendszernek, amely tervezhetővé teszi a személyzet rendelkezésre állását, így biztosítva az összes feladat megfelelő szintű ellátását;
 3. olyan személyzet, amely képesítéssel rendelkezik a rá ruházott feladatok végrehajtására, rendelkezik a szükséges tudással és tapasztalattal, valamint kezdeti, majd szinten tartó képzésben részesül, ami biztosítja folyamatos alkalmasságát;
 4. megfelelő létesítmények és irodák a személyzet számára a ráruházott feladatok ellátásához;
 5. a menedzsmentrendszer vonatkozó követelményeknek való megfelelést és az eljárások – köztük a létrehozandó belső ellenőrzési folyamat és a repülésbiztonsági kockázatkezelési eljárások – helytállóságát figyelemmel kíséző funkció. A megfelelés-ellenőrzésnek része egy visszajelző rendszer is, amely segítségével az ellenőrzések során tett, a meg nem felelésre vonatkozó szabálytalanságokat lehet jelenteni az illetékes hatóság felső vezetésének, biztosítva ezzel a szükséges kiigazító intézkedések meghozatalát;
 6. olyan személy vagy csoport, aki/amely felelősséggel tartozik az illetékes hatóság felső vezetésének a megfelelés-ellenőrzésért.
- b) Az illetékes hatóságnak minden tevékenységi területén – a menedzsmentrendszert is beleértve – ki kell jelölnie egy vagy több személyt, aki teljes körű felelősséggel tartozik a vonatkozó feladat(ok) irányításáért.
- c) Az illetékes hatóságnak ki kell alakítania a többi érintett illetékes hatósággal az összes szükséges információ kölcsönös cseréjében való részvételhez és az egymás segítéséhez szükséges eljárásokat, függetlenül attól, hogy az információk ugyanabból a tagállamból vagy más tagállamokból származnak-e, beleértve a következőkre vonatkozó információkat:
1. a valamely tagállam területén tevékenységet folytató, de egy másik tagállam illetékes hatósága vagy az ügynökség által tanúsított személyek és szervezetek felügyeletének eredményeként felmerült valamennyi szabálytalanság és az azok nyomán meghozott intézkedések;
 2. a 145.A.60. pontban előírt kötelező és önkéntes eseményjelentésekből származó információk.
- d) A menedzsmentrendszerhez kapcsolódó eljárásoknak és azok módosításainak egy példányát egységesítés céljából elérhetővé kell tenni az ügynökség részére.

145.B.205. Minősített szervezetekre ruházott feladatok

- a) Az illetékes hatóság az (EU) 2018/1139 rendelet, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusai hatálya alá tartozó szervezetek első jogosításával, illetve folyamatos felügyeletével kapcsolatos feladatokat átruházhatja minősített szervezetekre. A feladatok kiosztásakor az illetékes hatóságnak gondoskodnia kell a következők meglétéről:
1. olyan hatályos rendszer, amelynek segítségével első alkalommal, majd pedig folyamatosan értékelni lehet azt, hogy a minősített szervezet megfelel-e az (EU) 2018/1139 rendelet VI. mellékletének. Ezt a rendszert és az értékelések során kapott eredményeket dokumentálni kell;
 2. egy, a minősített szervezettel írásban kötött, mindkét fél részéről a megfelelő vezetői szinten jóváhagyott megállapodásról, amely rendelkezik a következőkről:
 - i. az elvégzendő feladatok;
 - ii. a benyújtandó nyilatkozatok, jelentések és nyilvántartások;
 - iii. a feladatok végrehajtásához szükséges műszaki feltételek;
 - iv. a kapcsolódó felelősségi körök;
 - v. a feladatok végrehajtása során a felek tudomására jutott információk védelme.

- b) Az illetékes hatóságnak biztosítania kell, hogy a 145.B.200. a) 5. pont szerint létrehozott belső ellenőrzési eljárás és biztonsági kockázatkezelési eljárás kiterjedjen a minősített szervezet által a nevében végrehajtott valamennyi, jogosítással és folyamatos felügyelettel kapcsolatos feladatra.

145.B.210. Változások a menedzsmentrendszerben

- a) Az illetékes hatóságnak fenn kell tartania egy olyan hatályos rendszert, amely azonosítja az illetékes hatóságnak az (EU) 2018/1139 rendelet és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusai szerinti feladatainak végrehajtásával és kötelességeinek teljesítésével kapcsolatos képességeit érintő változásokat. Ennek a rendszernek lehetővé kell tennie, hogy az illetékes hatóság megtegye a szükséges intézkedéseket annak biztosítása érdekében, hogy menedzsment-rendszere a kívánalmaknak megfelelő és hatékony maradjon.
- b) Az illetékes hatóságnak naprakészen kell tartania menedzsmentrendszerét, hogy az tükrözze az (EU) 2018/1139 rendeletnek és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusainak a változásait, és ezáltal biztosítani tudja annak hatékony végrehajtását.
- c) Az illetékes hatóságnak értesítenie kell az ügynökséget azon képességeinek megváltozásáról, amelyek az (EU) 2018/1139 rendelet és annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusai szerinti feladatainak végrehajtásával és kötelességeinek teljesítésével kapcsolatosak.

145.B.220. Nyilvántartások vezetése

- a) Az illetékes hatóság kialakít egy nyilvántartási rendszert, amely lehetővé teszi az alábbiak megfelelő tárolását, hozzáférhetőségét és megbízható nyomon követhetőségét:
1. a menedzsmentrendszer dokumentált irányelvei és eljárásai;
 2. a személyzet képzésére, minősítésére és engedélyeire vonatkozó adatok;
 3. a feladatok kiosztása, beleértve a 145.B.205. pontban előírt elemeket, valamint a kiosztott feladatok részletes adatait is;
 4. a tanúsított szervezetek tanúsítási eljárásai és folyamatos felügyelete, ideértve:
 - i. a szervezeti bizonyítvány iránti kérelmet;
 - ii. az illetékes hatóság folyamatos felügyeleti programját, beleértve az összes értékelési, ellenőrzési és vizsgálati bejegyzést;
 - iii. a szervezeti bizonyítványt, valamint annak minden változását;
 - iv. a felügyeleti program másolatát az esedékes, illetve már elvégzett auditok felsorolásával;
 - v. valamennyi hivatalos levélváltás másolatát;
 - vi. a bizonyítvány kiállítására vagy fenntartására vonatkozó ajánlásokat, a szabálytalanságok és a szervezetek által a szabálytalanságok lezárása érdekében tett intézkedések részleteit, beleértve a lezárás időpontját, a végrehajtási intézkedéseket és az észrevételeket;
 - vii. a 145.B.300. d) pont szerinti bármely más illetékes hatóság által kiadott értékelési, ellenőrzési és vizsgálati jelentéseket;
 - viii. valamennyi karbantartó szervezeti és egyéb kézikönyvet és azok módosításait;
 - ix. az illetékes hatóság által jóváhagyott minden más dokumentum másolatát;
 5. az alternatív megfelelési módzatok használatát alátámasztó dokumentumok;
 6. a 145.B.125. pontnak megfelelően rendelkezésre bocsátott repülésbiztonsági információk és nyomonkövetési intézkedések;
 7. védintézkedések és rugalmassági rendelkezések alkalmazása az (EU) 2018/1139 rendelet 70. cikkével, 71. cikkének (1) bekezdésével és 76. cikkének (4) bekezdésével összhangban.
- b) Az illetékes hatóságnak jegyzéket kell vezetnie az általa kibocsátott összes szervezeti bizonyítványról.
- c) Az a) és b) pontban említett valamennyi bejegyzést a vonatkozó adatvédelmi törvények értelmében legalább 5 évig kell megőrizni.
- d) Az a) és b) pontban említett valamennyi bejegyzést kérésre egy másik tagállam illetékes hatósága vagy az ügynökség rendelkezésére kell bocsátani.

145.B.300. Felügyeleti elvek

- a) Az illetékes hatóságnak ellenőriznie kell a következőket:
1. a szervezeti bizonyítvány kiállítását megelőzően a szervezetekre vonatkozó követelményeknek való megfelelés;
 2. az általa minősített szervezetek folyamatos megfelelése a rájuk vonatkozó követelményeknek;
 3. az illetékes hatóság által a 145.B.135. c) és d) ponttal összhangban előírt megfelelő repülésbiztonsági intézkedések végrehajtása;
- b) Az ellenőrzéssel szemben támasztott követelmények:
1. olyan dokumentációnak kell kísérnie, amelyet kifejezetten arra szántak, hogy útmutatást nyújtson a felügyeletért felelős személyeknek feladataik végrehajtásához;
 2. tájékoztatnia kell az érintett szervezeteket a felügyeleti tevékenységek eredményeiről;
 3. értékeléseken, auditokon és vizsgálatokon, valamint szükség esetén előre be nem jelentett vizsgálatokon kell alapulnia;
 4. amennyiben további intézkedésekre van szükség – beleértve a 145.B.350. pontban előírt intézkedéseket is –, ezt alátámasztó bizonyítékokat kell szolgáltatnia az illetékes hatóság részére.
- c) Az illetékes hatóságnak meg kell állapítania az a) és b) pont szerinti felügyelet hatókörét, figyelembe véve a múltbeli felügyeleti tevékenységek eredményeit és a repülésbiztonsági prioritásokat.
- d) Ha egy szervezet létesítményei egynél több tagállamban találhatóak, a 145.1. pont szerinti illetékes hatóság beleegyezhet abba, hogy a felügyeleti tevékenységeket a létesítmények helye szerinti tagállamok illetékes hatóságai hajtsák végre, vagy – a Chicagói Egyezmény értelmében a tagállamok felelősségi körébe tartozó területen kívül található létesítmények esetében – az ügynökség végezze el. Az ilyen megegyezés hatálya alá eső szervezeteket tájékoztatni kell a megegyezés meglétéről és hatóköréről.
- e) Minden olyan felügyeleti tevékenység esetében, amelyet a szervezet székhelye szerinti tagállamtól eltérő tagállamban található létesítményekben végeznek, a 145.1. pontban meghatározott illetékes hatóság a létesítmények helyszíni ellenőrzése vagy vizsgálata előtt tájékoztatja az adott tagállam illetékes hatóságát.
- f) Az illetékes hatóság összegyűjti és feldolgozza a felügyeleti tevékenységek elvégzéséhez szükségesnek ítélt információkat.

145.B.305. Felügyeleti program

- a) Az illetékes hatóságnak ki kell alakítania és fenn kell tartania egy olyan felügyeleti programot, amely kiterjed a 145. B.300. pontban előírt felügyeleti tevékenységekre.
- b) A felügyeleti programnak figyelembe kell vennie a szervezet egyedi jellegét, tevékenységének összetettségét, a korábbi tanúsítási és/vagy felügyeleti tevékenységek eredményeit, és a kapcsolódó kockázatok értékelésén kell alapulnia. A felügyeleti programnak minden felügyelet-tervezési ciklusban tartalmaznia kell a következőket:
1. értékelések, auditok és vizsgálatok, beleértve adott esetben a következőket:
 - i. a menedzsmentrendszerre vonatkozó értékeléseket és folyamatellenőrzéseket;
 - ii. a szervezet által végzett karbantartások releváns mintáján végzett termékellenőrzést;
 - iii. a végrehajtott légialkalmassági felülvizsgálatok tekintetében végzett szűrőpróbát;
 - iv. nem bejelentett vizsgálatokat;
 2. a felelős vezető és az illetékes hatóság közötti megbeszélések, hogy mindkét fél megfelelően értesüljön a lényeges kérdésekről.
- c) A felügyelet-tervezési ciklus időtartama nem haladhatja meg a 24 hónapot.
- d) A c) pont rendelkezései ellenére, a felügyelet-tervezési ciklus 36 hónapra meghosszabbítható, ha az illetékes hatóság arra a megállapításra jutott, hogy a megelőző 24 hónapban:
1. a szervezet bizonyította, hogy képes hatékonyan azonosítani a repülésbiztonsági veszélyeket és kezelni a kapcsolódó kockázatokat;

2. a szervezet folyamatosan bizonyította a 145.A.85. pontnak való megfelelést, és minden változás felett teljes ellenőrzést gyakorol;
3. nem lettek megállapítva 1. szintű szabálytalanságok;
4. minden kiigazító intézkedés végre lett hajtva az illetékes hatóság által elfogadott vagy meghosszabbított határidőre a 145.B.350. pontban előírtak szerint.

A c) pont rendelkezései ellenére, a felügyelet-tervezési ciklus tovább hosszabbítható legfeljebb 48 hónapra, ha a d) 1–4. pontban foglalt feltételek mellett a szervezet kialakított, az illetékes hatóság pedig jóváhagyott egy olyan hatékony jelentéstételi rendszert, amely az illetékes hatóságot folyamatosan tájékoztatja a szervezet repülésbiztonsági teljesítményéről és a szabályozásnak való megfeleléséről.

- e) A felügyelet-tervezési ciklus lerövidíthető, ha bizonyíték van arra, hogy a szervezet repülésbiztonsági teljesítménye csökkent.
- f) A felügyeleti programnak tartalmaznia kell az értékelések, auditok, vizsgálatok és megbeszélések esedékességi dátumát, valamint ezen értékelések, auditok, vizsgálatok és megbeszélések tényleges végrehajtásának dátumát.
- g) Minden egyes felügyelet-tervezési ciklus befejezésekor az illetékes hatóságnak a jóváhagyás folytatásáról szóló ajánlást tartalmazó jelentést kell készítenie, amelyben ismerteti a felügyelet eredményeit is.

145.B.310. Első jóváhagyási eljárás

- a) Amikor egy szervezet a bizonyítvány első alkalommal történő kiadása iránti kérelmet nyújt be az illetékes hatósághoz, az illetékes hatóságnak ellenőriznie kell, hogy az adott szervezet teljesíti-e a vonatkozó követelményeket.
- b) Az első tanúsításra irányuló vizsgálat során legalább egyszer megbeszélést kell tartani a szervezet felelős vezetőjével annak biztosítása érdekében, hogy az adott személy tisztában legyen a szerepével és elszámoltathatóságával.
- c) Az illetékes hatóságnak nyilvántartásba kell vennie minden dokumentált szabálytalanságot, a lezáró intézkedéseket, valamint a bizonyítvány kiállítására vonatkozó ajánlásokat.
- d) Az illetékes hatóságnak írásban meg kell erősítenie a szervezet ellenőrzése során megállapított valamennyi szabálytalanságot. Az első tanúsításkor a bizonyítvány kiállítása előtt az illetékes hatóságot kielégítő módon ki kell igazítani az összes szabálytalanságot.
- e) Miután meggyőződött arról, hogy a szervezet teljesíti a vonatkozó követelményeket, az illetékes hatóság:
 1. a II. függelékben meghatározott jóváhagyási osztályoknak és kategóriáknak megfelelően kiadja a III. függelékben meghatározott bizonyítványt (»3-145. számú EASA-űrlap«);
 2. hivatalosan jóváhagyja a karbantartó szervezet kézikönyvét.
- f) A bizonyítvány hivatkozási számát az ügynökség által meghatározott módon kell a 3-145. számú EASA-űrlap szerinti bizonyítványon feltüntetni.
- g) A bizonyítványt korlátlan időtartamra kell kiállítani. A jogosultságokat és azon tevékenységi köröket, amelyekre a szervezet jogosult, ideértve az esetleges korlátozásokat is, a bizonyítvány(ok)hoz csatolt jóváhagyási feltételekben kell megadni.
- h) Ha az illetékes hatóság engedélyezni szeretné egy szervezet számára, hogy a 145.A.85. c) pontnak megfelelően az illetékes hatóság előzetes jóváhagyása nélkül vezessen be változtatásokat, az illetékes hatóságnak jóvá kell hagynia a karbantartó szervezet kézikönyve szerinti vonatkozó eljárást, amely ismerteti a változtatások körét, a változtatások kezelésének módját, valamint azt, hogy azokról hogyan értesítik az illetékes hatóságot.

145.B.330. A szervezetnél bekövetkező változások

- a) Amikor előzetes jóváhagyást igénylő változtatásra irányuló kérelmet kap, a jóváhagyás megadása előtt az illetékes hatóságnak ellenőriznie kell, hogy az adott szervezet teljesíti-e a vonatkozó követelményeket.
- b) Az illetékes hatóságnak meg kell határoznia, hogy a szervezet milyen feltételek mellett végezhet üzemeltetési tevékenységet a változtatás ideje alatt, kivéve, ha úgy dönt, hogy a szervezet bizonyítványát erre az időre fel kell függeszteni.

- c) Miután meggyőződött arról, hogy a szervezet teljesíti a vonatkozó követelményeket, az illetékes hatóság jóváhagyja a változtatást.
- d) Ha a szervezet előzetes jóváhagyást igénylő változtatásokat vezet be anélkül, hogy megkapta volna az illetékes hatóság erre vonatkozó, c) pont szerinti jóváhagyását, az illetékes hatóságnak – minden további végrehajtási intézkedés sérelme nélkül – mérlegelnie kell, hogy szükség van-e a szervezet bizonyítványának felfüggesztésére, korlátozására vagy visszavonására.
- e) Az előzetes jóváhagyást nem igénylő változtatások esetében az illetékes hatóságnak a 145.B.300. pontban meghatározott elvekkel összhangban ki kell terjesztenie a folyamatos felügyeletet a szóban forgó változtatások felülvizsgálatára. Amennyiben meg nem felelést állapít meg, az illetékes hatóságnak értesíti a szervezetet, további változtatásokat kér, és a 145.B.350. pont szerint jár el.

145.B.350. Szabálytalanságok és kiigazító intézkedések; észrevételek

- a) Az illetékes hatóságnak rendelkeznie kell egy rendszerrel a szabálytalanságok repülésbiztonsági jelentőségük szempontjából való elemzésére.
- b) Az illetékes hatóságnak 1. szintű szabálytalanságnak kell minősítenie bármilyen, az (EU) 2018/1139 rendelet, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusaiban előírt követelményeknek, a szervezet eljárásainak és kézikönyveinek, illetve a szervezet bizonyítványának és a jóváhagyási feltételeknek való olyan jelentős meg nem felelést, amely csökkenti vagy súlyosan veszélyezteti a repülésbiztonságot.

Az 1. szintű szabálytalanságok közé továbbá az alábbiak tartoznak:

- 1. nem biztosított az illetékes hatóság részére a 145.A.140. pont szerinti hozzáférés a szervezet létesítményeihez normál munkaidőben, két írásos kérelmezést követően sem;
 - 2. a szervezet bizonyítványának megszerzése vagy a bizonyítvány érvényességének meghosszabbítása a benyújtott okirati bizonyíték megkezelésével történt;
 - 3. bizonyíték van arra, hogy a szervezet bizonyítványát törvénysértő tevékenységre vagy csalásra használják;
 - 4. nincs felelős vezető.
- c) Az illetékes hatóságnak 2. szintű szabálytalanságnak kell minősítenie bármilyen, az (EU) 2018/1139 rendelet, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusaiban előírt követelményeknek, a szervezet eljárásainak és kézikönyveinek, illetve a szervezet bizonyítványának és a jóváhagyási feltételeknek való olyan meg nem felelést, amely nem minősül 1. szintű szabálytalanságnak.
 - d) Ha az illetékes hatóság a felügyelet során vagy egyéb úton szabálytalanságot állapít meg az (EU) 2018/1139 rendelet, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusai által megkövetelt minden egyéb tevékenység sérelme nélkül, írásban kell tájékoztatnia a szervezetet a szabálytalanságról, és kiigazító intézkedéseket kell kérnie a feltárt meg nem felelés(ek) megszüntetésére. Ha egy 1. szintű szabálytalanság közvetlenül egy légi járműre vonatkozik, az illetékes hatóságnak tájékoztatnia kell a légi jármű lajstromozása szerinti tagállam illetékes hatóságát.
- 1. 1. szintű szabálytalanságok esetén az illetékes hatóságnak azonnali és megfelelő intézkedéseket kell hoznia az érintett szervezet tevékenységének betiltása vagy korlátozása, illetve ha szükséges, az 1. szintű szabálytalanság mértékétől függően a szervezet bizonyítványának mindaddig történő visszavonása, illetve részben vagy teljes mértékben történő korlátozása vagy felfüggesztése érdekében, amíg a szervezet sikeresen végre nem hajtotta a szükséges kiigazító intézkedéseket.
 - 2. 2. szintű szabálytalanságok esetén az illetékes hatóság:
 - i. a szervezet részére a kiigazító intézkedések végrehajtására a szabálytalanság jellegének megfelelő időszakot biztosít, amely először semmiképp nem lehet több 3 hónapnál. Az időszaknak a szabálytalansággal kapcsolatos azon írásbeli értesítés napjától kell kezdődnie, amelyben az illetékes hatóság kiigazító intézkedést kér a megállapított meg nem felelés kezelésére. Ezen időszak végén és a szabálytalanság jellegétől függően az illetékes hatóság meghosszabbíthatja a 3 hónapos időszakot, feltéve, hogy az illetékes hatósággal megállapodás született egy kiigazító intézkedési tervről;
 - ii. értékeli a szervezet által javasolt kiigazító intézkedési tervet és végrehajtási tervet, és ha az értékelés eredménye az, hogy azok elegendőek a meg nem felelés(ek) kiküszöbölésére, elfogadja azokat.
 - 3. Amennyiben a szervezet nem nyújt be elfogadható kiigazító intézkedési tervet, vagy nem hajtja végre a kiigazító intézkedéseket az illetékes hatóság által elfogadott vagy meghosszabbított határidőig, a szabálytalanságot 1. szintre kell emelni, és meg kell hozni a d) 1. pontban leírt intézkedéseket.

4. Az illetékes hatóságnak nyilvántartást kell vezetnie az összes általa megállapított szabálytalanságról, vagy amelyről az e) pontnak megfelelően tájékoztatták, adott esetben az általa alkalmazott végrehajtási intézkedésekről, valamint a szabálytalanságok orvoslása érdekében végrehajtott összes kiigazító intézkedésről és azok lezárásának határidejéről.
- e) Ha a 145.B.300. d) pont szerinti felügyeleti feladatokat ellátó hatóság azt észleli, hogy egy másik tagállam illetékes hatósága vagy az ügynökség által minősített szervezet nem felel meg az (EU) 2018/1139 rendeletnek, valamint annak felhatalmazáson alapuló és végrehajtási jogi aktusainak, minden további végrehajtási intézkedés sérelme nélkül értesíti a minősítést végző vagy a nyilatkozatot fogadó illetékes hatóságot, megadva a szabálytalanság szintjét.
- f) Az illetékes hatóság észrevételeket tehet a következő, nem 1. vagy 2. szintű szabálytalanságnak minősülő esetek bármelyikével kapcsolatban:
1. minden olyan darab esetében, amelynek teljesítményét eredménytelennek értékelték;
 2. ha megállapítást nyert, hogy egy darab a b) vagy a c) pont szerinti meg nem felelést okozhat;
 3. amikor a szervezet általános repülésbiztonsági teljesítménye szempontjából fontos javaslatok vagy fejlesztések merülnek fel.

Az e pont alapján kiadott észrevételeket írásban kell közölni a szervezettel, és az illetékes hatóságnak nyilvántartásba kell vennie azokat.

145.B.355. Felfüggesztés, korlátozás és visszavonás

Az illetékes hatóság köteles:

- a) felfüggeszteni a bizonyítványt, ha úgy ítéli meg, hogy alapos okkal van szükség ilyen intézkedésre a légi jármű biztonságát fenyegető hiteles veszély megelőzése érdekében;
- b) a bizonyítványt felfüggeszteni, visszavonni vagy korlátozni, ha a 145.B.350. pont értelmében szükség van ilyen intézkedésre;
- c) a bizonyítványt részben vagy egészben felfüggeszteni vagy korlátozni, ha az illetékes hatóság által nem befolyásolható, előre nem látható körülmények megakadályozzák az ellenőreit abban, hogy a felügyeleti tervezési ciklus során ellássák felügyeleti feladataikat."

31. A II. függelék helyébe a következő szöveg lép:

„II. függelék

A 145. rész szerinti karbantartó szervezetek jóváhagyási osztályainak és kategóriáinak feltételrendszere

- a) Az m) pontban említett legkisebb szervezetekre vonatkozó eltérő rendelkezés hiányában a II. melléklet (145. rész) szerint jóváhagyott szervezetek bizonyítványa tekintetében a jóváhagyási feltételek megállapításához használható osztályokat és kategóriákat az l) pontban foglalt táblázat tartalmazza. A szervezet jóváhagyási feltételei legalább – korlátozásokkal – egyetlen osztályra és kategóriára, legfeljebb – korlátozásokkal – valamennyi osztályra és kategóriára vonatkozhatnak.
- b) Az l) pont táblázatán túlmenően minden karbantartó szervezet köteles megjelölni a tevékenységi körét a kézikönyvében.
- c) Az illetékes hatóság általi jóváhagyásban meghatározott osztályon (osztályokon) és kategórián (kategóriákon) belül a jóváhagyás pontos korlátait a karbantartó szervezet kézikönyvében megjelölt tevékenységi kör határozza meg. Ezért alapvető fontosságú, hogy a jóváhagyásban meghatározott osztály (osztályok) és kategória (kategóriák), illetőleg a szervezet tevékenységi köre igazodjék (igazodjanak) egymáshoz.
- d) Az A jóváhagyási kategória azt jelenti, hogy a karbantartó szervezet a légi járművökön és a komponenseken (beleértve a hajtóműveket és/vagy a segédhajtóműveket is) a légi járművek karbantartási adatainak megfelelően, illetőleg – az illetékes hatóság hozzájárulásával – a komponens-karbantartási adatoknak megfelelően csak úgy végezhet karbantartást, hogy közben a komponensek be vannak szerelve a légi járművekbe. Azonban az A jóváhagyási kategóriájú karbantartó szervezet a komponenshez való jobb hozzáférés érdekében a karbantartás tárgyát képező komponenseket átmenetileg eltávolíthatja a légi járműből, hacsak az eltávolítás olyan további karbantartást nem tesz szükségessé, amelynek elvégzésére a szervezet nem jogosult. A komponenseknek az A jóváhagyási kategóriájú karbantartó szervezet általi, karbantartás céljából történő eltávolítását a karbantartó szervezet kézikönyve szerinti, megfelelő ellenőrzési eljárásnak kell alávetni.

A korlátozásokat tartalmazó oszlopban meg kell határozni a szóban forgó karbantartás hatókörét, jelezve ezáltal a jóváhagyás terjedelmét.

- e) Az A jóváhagyási kategóriák »alapkarakbantartás« és »üzemeltetési karbantartás« alkategóriára vannak felosztva. Az érintett szervezetek vagy csak alapkarakbantartásra, vagy csak üzemeltetési karbantartásra, vagy mindkettőre jóváhagyhatók. Megjegyzendő, hogy az elsődlegesen alapkarakbantartás céljára szolgáló telephelyen belül elhelyezkedő, de üzemeltetési karbantartást végző egységnek rendelkeznie kell az üzemeltetési karbantartásra vonatkozó jogosultsággal.
- f) A B jóváhagyási kategória azt jelenti, hogy a karbantartó szervezet a légi járműből eltávolított hajtóművön és/vagy segédhajtóművön és/vagy a hajtómű és/vagy a segédhajtómű komponensein a hajtómű és/vagy a segédhajtómű karbantartási adatainak megfelelően, illetőleg – az illetékes hatóság hozzájárulásával – a komponens karbantartási adatainak megfelelően csak úgy végezhet karbantartást, hogy közben a komponensek be vannak szerelve a hajtóműbe és/vagy a segédhajtóműbe. Azonban a B jóváhagyási kategóriájú karbantartó szervezet a komponenshez való jobb hozzáférés érdekében a karbantartás tárgyát képező komponenseket átmenetileg eltávolíthatja a légi járműből, hacsak az eltávolítás olyan további karbantartást nem tesz szükségessé, amelynek elvégzésére a szervezet nem jogosult.

A korlátozásokat tartalmazó oszlopban meg kell határozni a szóban forgó karbantartás hatókörét, jelezve ezáltal a jóváhagyás terjedelmét.

A B jóváhagyási kategóriában jóváhagyott karbantartó szervezet a légi jármű alap- és az üzemeltetési karbantartása részeként a légi járműbe beszerelt hajtóművön is végezhet karbantartást, feltéve, hogy az illetékes hatóság jóváhagyta a karbantartó szervezet kézikönyve szerinti, megfelelő ellenőrzési eljárást. A karbantartó szervezet kézikönyvében meghatározott tevékenységi körnek tükröznie kell a szóban forgó tevékenységeket, amennyiben azokat az illetékes hatóság engedélyezi.

- g) A C jóváhagyási kategória azt jelenti, hogy a karbantartó szervezet (a teljes hajtóművek és segédhajtóművek kivételével) a légi járműbe vagy hajtóműbe, illetőleg segédhajtóműbe való beszerelésre szánt komponenseken azok nem beszerelt állapotában végezhet karbantartást.

A korlátozásokat tartalmazó oszlopban meg kell határozni a szóban forgó karbantartás hatókörét, jelezve ezáltal a jóváhagyás terjedelmét.

A B jóváhagyási kategóriában jóváhagyott karbantartó szervezet a légi jármű alap- és az üzemeltetési karbantartása részeként, illetve hajtómű- és/vagy segédhajtómű-karbantartó telephelyen (a teljes hajtóművek és segédhajtóművek kivételével) a légi járműbe beszerelt komponensen is végezhet karbantartást, feltéve, hogy az illetékes hatóság jóváhagyta a karbantartó szervezet kézikönyve szerinti, megfelelő ellenőrzési eljárást. A karbantartó szervezet kézikönyvében meghatározott tevékenységi körnek tükröznie kell a szóban forgó tevékenységeket, amennyiben azokat az illetékes hatóság engedélyezi.

- h) A D jóváhagyási kategória olyan független kategória, amely nem szükségképpen kapcsolódik meghatározott légi járműhöz, hajtóműhöz vagy más komponenshez. A »D1 – Roncsolásmentes vizsgálatok« kategória csak olyan karbantartó szervezetek esetében szükséges, amelyek más szervezetek számára önálló feladatként hajtanak végre roncsolásmentes vizsgálatokat. Az A, B vagy C jóváhagyási kategóriában jóváhagyott karbantartó szervezet a saját maga által karbantartott termékeken akkor is végezhet roncsolásmentes vizsgálatokat, ha a D1 kategóriában nincs jóváhagyva, feltéve, hogy a karbantartó szervezet kézikönyve roncsolásmentes vizsgálatokra vonatkozó, megfelelő eljárásokat tartalmaz.
- i) A korlátozásokat tartalmazó oszlop célja az, hogy az illetékes hatóság a kibocsátandó jóváhagyást maximális rugalmassággal igazíthassa hozzá az adott szervezethez. A jóváhagyáson a kategóriát csak a megfelelő korlátozás kíséretében lehet feltüntetni. Az l) pont táblázata tartalmazza a lehetséges korlátozásokat. A korlátozásokat tartalmazó oszlopban a hangsúly helyezhető a karbantartási feladatra a légi jármű vagy a hajtómű típusa vagy gyártója helyett, ha ez jobban leírja az adott szervezet tevékenységét (például akkor, ha a szervezet repülőelektronikai rendszerek beszerelésével és karbantartásával foglalkozik). A korlátozásokat tartalmazó oszlop ilyen értelmű kitöltése arra utal, hogy a karbantartó szervezet legfeljebb a megjelölt típusig/feladatig végezhet karbantartást.
- j) Ha az A vagy a B jóváhagyási kategória esetében a korlátozásokat tartalmazó oszlopban sorozatra, típusra vagy csoportra való hivatkozás szerepel, azokon a következőket kell érteni:
- »sorozat«: egy meghatározott típuscsalád, például az Airbus 300 vagy 310 vagy 319 vagy a Boeing 737-300 sorozat, az RB211-524 sorozat, a Cessna 150 vagy a Cessna 172 sorozat, a Beech 55 sorozat vagy a Continental O-200 sorozat stb.;
 - »típus«: egy meghatározott típus vagy modell, például az Airbus 310-240 típus vagy az RB 211-524 B4 típus vagy a Cessna 172RG típus.
- Tetszőleges számú sorozat vagy típus megadható;
- »csoport«: például az egy hajtóműves, dugattyús motoros Cessna légi járművek vagy a feltöltő nélküli Lycoming dugattyús motorok stb.

- k) A 145.A.85. a) 1. ponttól eltérve, amennyiben a komponensek tekintetében használt alkalmassági jegyzék gyakran igényelhet módosítást, a szervezet javasolhatja, hogy a 145.A.85. c) pontban említett, az előzetes jóváhagyást nem igénylő változtatásokra vonatkozó eljárást terjesszék ki ezekre a módosításokra.

l) Táblázat

JÓVÁHAGYÁSI OSZTÁLY	JÓVÁHAGYÁSI KATEGÓRIA	KORLÁTOZÁS	ALAPKARBAN- TARTÁS	ÜZEMELTETÉSI KARBANTARTÁS
LÉGI JÁRMŰVEK	A1: 5 700 kg-ot meghaladó maximális felszállótömegű repülőgépek (**)	[Meg kell adni a repülőgép gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladatokat] <i>Példa: Airbus A320 sorozat</i>	[IGEN/NEM] (*)	[IGEN/NEM] (*)
	A2: Legfeljebb 5 700 kg maximális felszállótömegű repülőgépek	[Meg kell adni a repülőgép gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladatokat] <i>Példa: DHC-6 Twin Otter sorozat</i> Tüntesse fel, hogy kiadhatók-e a légi alkalmassági felülvizsgálati bizonyítványok (csak az Vb. melléklet (ML. rész) hatálya alá tartozó légi járművek esetében lehetséges)	[IGEN/NEM] (*)	[IGEN/NEM] (*)
	A3: Helikopterek	[Meg kell adni a helikopter gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladato(ka)t] <i>Példa: Robinson R44</i> Tüntesse fel, hogy kiadhatók-e a légi alkalmassági felülvizsgálati bizonyítványok (csak az Vb. melléklet (ML. rész) hatálya alá tartozó légi járművek esetében lehetséges)	[IGEN/NEM] (*)	[IGEN/NEM] (*)
	A4: Az A1, A2 és A3 kategóriába nem tartozó légi járművek	[Meg kell adni a légi jármű kategóriáját (vitorlázó repülőgép, ballon, léghajó stb.), gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladato(ka)t.] Tüntesse fel, hogy kiadhatók-e a légi alkalmassági felülvizsgálati bizonyítványok (csak az Vb. melléklet (ML. rész) hatálya alá tartozó légi járművek esetében lehetséges)	[IGEN/NEM] (*)	[IGEN/NEM] (*)
HAJTÓMŰ- VEK	B1: Gázturbina	[Meg kell adni a hajtómű sorozatát vagy típusát és/vagy a karbantartási feladato(ka)t]. <i>Példa: PT6A sorozat</i>		
	B2: Dugattyús motor	[Meg kell adni a hajtómű gyártóját, a csoportot, a sorozatot vagy a típust és/vagy a karbantartási feladato(ka)t]		
	B3: Segédhajtómű	[Meg kell adni a hajtómű gyártóját, sorozatát vagy típusát és/vagy a karbantartási feladato(ka)t]		

KOMPONEN- SEK A TELJES HAJTÓMŰ ÉS SEGÉDHAJ- TÓMŰ KIVÉTELEVEL	C1: Légkondicionálás, nyomásszabályozás	[Meg kell adni a légi jármű típusát vagy gyártóját, a komponens gyártóját vagy az adott komponenst és/vagy utalni kell a kézikönyvben található alkalmassági jegyzékre és/vagy a karbantartási feladat(ok)ra] <i>Példa: PT6A üzemanyag-szabályozó rendszer</i>
	C2: Automatikus repülésirányító rendszer	
	C3: Kommunikációs és navigációs berendezések	
	C4: Ajtók, nyílások	
	C5: Villamosenergia- ellátás, világítás	
	C6: Felszerelés	
	C7: Hajtómű, segédhajtómű	
	C8: Repülésvezérlő rendszer	
	C9: Üzemanyag	
	C10: Helikopter – Forgószárnyak	
	C11: Helikopter – Erőátviteli rendszer	
	C12: Hidraulika	
	C13: Kijelzők, adatrögzítő rendszer	
	C14: Futómű	
	C15: Oxigén	
	C16: Légcsavarok	
	C17: Pneumatika, vákuumrendszer	
	C18: Jegesedés, eső, tűz elleni védelem	
	C19: Ablakok	
	C20: Szerkezeti elemek	
	C21: Vízballaszt	
	C22: Teljesítményfokozó rendszer	
SPECIÁLIS SZOLGÁLTA- TÁSOK	D1: Roncsolásmentes vizsgálatok	[Meg kell adni a roncsolásmentes vizsgálatok módszerét/módszereit]

(*) A nem kívánt rész törölendő.

- m) Ha a karbantartó szervezet teljes karbantartási tevékenységét egyetlen személy tervezi és hajtja végre, akkor a szervezet csak korlátozott jóváhagyási jogosultsággal rendelkezhet. Legfeljebb a következők hagyhatók jóvá:

JÓVÁHAGYÁSI OSZTÁLY	JÓVÁHAGYÁSI KATEGÓRIA	KORLÁTOZÁS
LÉGI JÁRMŰVEK	A2:	LEGFELJEBB 5 700 KG MAXIMÁLIS FELSZÁLLÓTÖMEGŰ, DUGATTYÚS HAJTÓMŰVES REPÜLŐGÉP
LÉGI JÁRMŰVEK	A3:	LEGFELJEBB 3 175 KG MAXIMÁLIS FELSZÁLLÓTÖMEGŰ, EGY DUGATTYÚS HAJTÓMŰVES HELIKOPTER
LÉGI JÁRMŰVEK	A4:	NINCS KORLÁTOZÁS
HAJTÓMŰVEK	B2:	450 LE ALATT
KOMPONENSEK A TELJES HAJTÓMŰ ÉS SEGÉDHAJTÓMŰ KIVÉTELÉVEL	C1–C22	A SZERVEZET ALKALMASSÁGI JEGYZÉKE SZERINT
SPECIÁLIS SZOLGÁLTATÁSOK	D1: RONCSOLÁSMENTES VIZSGÁLATOK	MEG KELL ADNI A RONCSOLÁSMENTES VIZSGÁLAT MÓDSZERÉT/MÓDSZEREIT

Megjegyzendő, hogy az illetékes hatóság a szervezetet a jóváhagyási feltételek tekintetében a szervezet alkalmasságától függően tovább korlátozhatja.”

III. MELLÉKLET

Az Vb. melléklet (ML. rész) ML.A.906. a) pontjának bevezető mondata helyébe a következő szöveg lép:

„Ha valamely tagállam lajstromába harmadik országból vagy olyan szabályozási rendszerből importál légi járművet, ahol az (EU) 2018/1139 rendelet nem alkalmazandó, a kérelmező:”

IV. MELLÉKLET

Az I. melléklet (M. rész) M.A.502. c) pontjának harmadik mondata helyébe a következő szöveg lép:

„A szóban forgó hajtómű-karbantartó szervezet karbantartás céljából átmenetileg eltávolíthatja a komponenst, ha a komponens ezáltal jobban hozzáférhetővé válik, kivéve, ha az eltávolítás miatt további karbantartás válik szükségessé.”

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/1964 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2021. november 11.)**

a biztosítási és viszontbiztosítási üzleti tevékenység megkezdéséről és gyakorlásáról szóló 2009/138/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel összhangban a 2021. szeptember 30. és 2021. december 30. közötti referencia-időponttal történő adatszolgáltatás céljára a biztosítástechnikai tartalékok és az alapvető szavatoló tőke kiszámítására vonatkozó technikai információk meghatározásáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a biztosítási és viszontbiztosítási üzleti tevékenység megkezdéséről és gyakorlásáról szóló, 2009. november 25-i 2009/138/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvre (Szolvencia II) ⁽¹⁾ és különösen annak 77e. cikke (2) bekezdésének harmadik albekezdésére,

mivel:

- (1) A 2009/138/EK irányelv alkalmazásában a biztosítástechnikai tartalékok és az alapvető szavatoló tőke biztosítók és viszontbiztosítók általi kiszámítására vonatkozó egységes feltételek biztosítása érdekében minden referencia-időpont tekintetében meg kell határozni a vonatkozó kockázatmentes hozamgörbékre és az illeszkedési korrekció kiszámításához használt alapvető kamatkülönbözetekre, valamint a volatilitási korrekcióra vonatkozó technikai információkat.
- (2) A biztosítók és viszontbiztosítók által felhasználandó technikai információ azon első adatszolgáltatási referencia-időpontot megelőző utolsó hónap végére vonatkozó piaci adatokon alapul, amelyre ez a rendelet alkalmazandó. Az Európai Biztosítás- és Foglalkoztatóinyugdíj-hatóság 2021. október 5-én benyújtotta a Bizottsághoz a 2021. szeptember végi piaci adatokhoz kapcsolódó technikai információkat. Ezeket az információkat a 2009/138/EK irányelv 77e. cikke (1) bekezdésének megfelelően 2021. október 5-én közzétették.
- (3) Mivel a technikai információk azonnali rendelkezésre állására szükség van, fontos, hogy ez a rendelet haladéktalanul hatályba lépjen.
- (4) Prudenciális okokból szükséges, hogy a biztosítók és viszontbiztosítók ugyanazt a technikai információt használják a biztosítástechnikai tartalékok és az alapvető szavatoló tőke kiszámításához, tekintet nélkül az illetékes hatóságaiuknak történő adatszolgáltatás időpontjára. Ezt a rendeletet ezért azon első adatszolgáltatási referencia-időponttól kell alkalmazni, amelyre ez a rendelet alkalmazandó.
- (5) A jogbiztonság mielőbbi biztosítása érdekében, mivel a vonatkozó kockázatmentes hozamgörbe rendelkezésre állása rendkívül sürgős, kellően indokolt, hogy az e rendeletben foglalt intézkedések a 182/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ 8. cikkének megfelelően, annak 4. cikkével összefüggésben kerüljenek elfogadásra,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) A biztosítóknak és viszontbiztosítóknak a 2021. szeptember 30. és 2021. december 30. közötti referencia-időponttal történő adatszolgáltatás céljából a (2) bekezdésben említett technikai információkat kell felhasználniuk a biztosítástechnikai tartalékok és az alapvető szavatoló tőke kiszámításához.

⁽¹⁾ HL L 335., 2009.12.17, 1. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 182/2011/EU rendelete (2011. február 16.) a Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlására vonatkozó tagállami ellenőrzési mechanizmusok szabályainak és általános elveinek megállapításáról (HL L 55., 2011.2.28., 13. o.).

(2) A 2009/138/EK irányelv 77. cikke szerinti legjobb becslés, az említett irányelv 77c. cikke szerinti illeszkedési korrekció és ugyanazon irányelv 77d. cikke szerinti volatilitási korrekció kiszámítása során felhasználandó technikai információk valamennyi releváns pénznemre vonatkozóan a következők:

- a) az I. mellékletben meghatározott vonatkozó kockázatmentes hozamgörbék;
- b) az illeszkedési korrekció kiszámításához a II. mellékletben meghatározott alapvető kamatkülönbségek;
- c) az egyes releváns nemzeti biztosítási piacok tekintetében a III. mellékletben meghatározott volatilitási korrekciók.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2021. szeptember 30-tól kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. november 11-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

I. MELLÉKLET

A vonatkozó kockázatmentes hozamgörbe a legjobb becslés számításához, illeszkedési vagy volatilitási korrekció nélkül

Futamidő (év)	Euró	Cseh korona	Dán korona	Magyar forint	Svéd korona	Horvát kuna
1	-0,595%	2,325%	-0,605%	1,411%	-0,092%	-0,194%
2	-0,525%	2,609%	-0,535%	1,804%	0,017%	-0,115%
3	-0,445%	2,671%	-0,455%	2,108%	0,148%	-0,071%
4	-0,366%	2,637%	-0,376%	2,360%	0,283%	-0,028%
5	-0,286%	2,573%	-0,296%	2,560%	0,409%	0,037%
6	-0,206%	2,503%	-0,216%	2,723%	0,488%	0,135%
7	-0,145%	2,438%	-0,155%	2,856%	0,549%	0,269%
8	-0,069%	2,387%	-0,079%	2,963%	0,614%	0,437%
9	0,001%	2,350%	-0,009%	3,050%	0,697%	0,635%
10	0,066%	2,330%	0,056%	3,124%	0,810%	0,816%
11	0,118%	2,326%	0,108%	3,185%	0,959%	0,975%
12	0,180%	2,333%	0,170%	3,245%	1,120%	1,115%
13	0,237%	2,349%	0,226%	3,306%	1,277%	1,240%
14	0,281%	2,369%	0,271%	3,373%	1,423%	1,353%
15	0,311%	2,393%	0,301%	3,448%	1,556%	1,456%
16	0,328%	2,419%	0,317%	3,517%	1,677%	1,550%
17	0,339%	2,447%	0,328%	3,578%	1,786%	1,637%
18	0,352%	2,476%	0,342%	3,632%	1,884%	1,716%
19	0,374%	2,504%	0,364%	3,681%	1,972%	1,790%
20	0,407%	2,533%	0,397%	3,724%	2,052%	1,859%
21	0,453%	2,561%	0,443%	3,763%	2,125%	1,923%
22	0,509%	2,589%	0,499%	3,798%	2,191%	1,982%
23	0,571%	2,616%	0,562%	3,831%	2,252%	2,038%
24	0,638%	2,642%	0,628%	3,860%	2,308%	2,091%
25	0,706%	2,668%	0,697%	3,887%	2,359%	2,140%
26	0,776%	2,692%	0,767%	3,912%	2,407%	2,187%
27	0,846%	2,716%	0,837%	3,935%	2,451%	2,231%
28	0,915%	2,739%	0,906%	3,957%	2,491%	2,272%
29	0,982%	2,761%	0,974%	3,976%	2,529%	2,311%
30	1,049%	2,783%	1,041%	3,995%	2,565%	2,348%
31	1,113%	2,803%	1,105%	4,012%	2,598%	2,384%
32	1,176%	2,823%	1,168%	4,028%	2,629%	2,417%

33	1,236%	2,842%	1,229%	4,043%	2,659%	2,449%
34	1,295%	2,861%	1,288%	4,057%	2,686%	2,479%
35	1,351%	2,878%	1,344%	4,071%	2,712%	2,508%
36	1,406%	2,895%	1,399%	4,083%	2,737%	2,535%
37	1,458%	2,912%	1,452%	4,095%	2,760%	2,562%
38	1,509%	2,927%	1,502%	4,106%	2,782%	2,587%
39	1,557%	2,942%	1,551%	4,117%	2,803%	2,611%
40	1,604%	2,957%	1,598%	4,127%	2,823%	2,634%
41	1,649%	2,971%	1,643%	4,136%	2,842%	2,656%
42	1,692%	2,985%	1,686%	4,145%	2,860%	2,677%
43	1,734%	2,998%	1,728%	4,154%	2,877%	2,697%
44	1,774%	3,010%	1,768%	4,162%	2,893%	2,716%
45	1,812%	3,022%	1,807%	4,170%	2,909%	2,735%
46	1,849%	3,034%	1,844%	4,178%	2,924%	2,753%
47	1,885%	3,045%	1,879%	4,185%	2,938%	2,770%
48	1,919%	3,056%	1,914%	4,191%	2,952%	2,787%
49	1,952%	3,066%	1,947%	4,198%	2,965%	2,803%
50	1,984%	3,076%	1,979%	4,204%	2,978%	2,818%
51	2,015%	3,086%	2,010%	4,210%	2,990%	2,833%
52	2,044%	3,095%	2,040%	4,216%	3,002%	2,847%
53	2,073%	3,105%	2,068%	4,222%	3,013%	2,861%
54	2,101%	3,113%	2,096%	4,227%	3,024%	2,874%
55	2,127%	3,122%	2,123%	4,232%	3,034%	2,887%
56	2,153%	3,130%	2,149%	4,237%	3,044%	2,899%
57	2,178%	3,138%	2,174%	4,242%	3,054%	2,911%
58	2,202%	3,146%	2,198%	4,246%	3,063%	2,923%
59	2,225%	3,153%	2,221%	4,251%	3,072%	2,934%
60	2,248%	3,160%	2,244%	4,255%	3,081%	2,945%
61	2,270%	3,168%	2,266%	4,259%	3,090%	2,956%
62	2,291%	3,174%	2,287%	4,263%	3,098%	2,966%
63	2,312%	3,181%	2,308%	4,267%	3,106%	2,976%
64	2,332%	3,187%	2,328%	4,271%	3,114%	2,985%
65	2,351%	3,194%	2,347%	4,274%	3,121%	2,995%
66	2,370%	3,200%	2,366%	4,278%	3,128%	3,004%
67	2,388%	3,206%	2,384%	4,281%	3,135%	3,013%
68	2,405%	3,211%	2,402%	4,284%	3,142%	3,021%
69	2,423%	3,217%	2,419%	4,288%	3,149%	3,029%

70	2,439%	3,222%	2,436%	4,291%	3,155%	3,037%
71	2,456%	3,227%	2,452%	4,294%	3,161%	3,045%
72	2,471%	3,233%	2,468%	4,297%	3,167%	3,053%
73	2,487%	3,238%	2,483%	4,299%	3,173%	3,060%
74	2,502%	3,242%	2,498%	4,302%	3,179%	3,068%
75	2,516%	3,247%	2,513%	4,305%	3,185%	3,075%
76	2,530%	3,252%	2,527%	4,307%	3,190%	3,081%
77	2,544%	3,256%	2,541%	4,310%	3,195%	3,088%
78	2,558%	3,261%	2,554%	4,312%	3,201%	3,095%
79	2,571%	3,265%	2,567%	4,315%	3,206%	3,101%
80	2,583%	3,269%	2,580%	4,317%	3,211%	3,107%
81	2,596%	3,273%	2,593%	4,320%	3,215%	3,113%
82	2,608%	3,277%	2,605%	4,322%	3,220%	3,119%
83	2,620%	3,281%	2,617%	4,324%	3,225%	3,125%
84	2,632%	3,285%	2,629%	4,326%	3,229%	3,131%
85	2,643%	3,288%	2,640%	4,328%	3,233%	3,136%
86	2,654%	3,292%	2,651%	4,330%	3,238%	3,141%
87	2,665%	3,296%	2,662%	4,332%	3,242%	3,147%
88	2,675%	3,299%	2,673%	4,334%	3,246%	3,152%
89	2,686%	3,302%	2,683%	4,336%	3,250%	3,157%
90	2,696%	3,306%	2,693%	4,338%	3,254%	3,162%
91	2,706%	3,309%	2,703%	4,340%	3,258%	3,167%
92	2,715%	3,312%	2,713%	4,341%	3,261%	3,171%
93	2,725%	3,315%	2,722%	4,343%	3,265%	3,176%
94	2,734%	3,318%	2,732%	4,345%	3,269%	3,180%
95	2,743%	3,321%	2,741%	4,346%	3,272%	3,185%
96	2,752%	3,324%	2,750%	4,348%	3,275%	3,189%
97	2,761%	3,327%	2,758%	4,350%	3,279%	3,193%
98	2,769%	3,330%	2,767%	4,351%	3,282%	3,197%
99	2,778%	3,332%	2,775%	4,353%	3,285%	3,201%
100	2,786%	3,335%	2,783%	4,354%	3,288%	3,205%
101	2,794%	3,338%	2,791%	4,356%	3,291%	3,209%
102	2,802%	3,340%	2,799%	4,357%	3,294%	3,213%
103	2,810%	3,343%	2,807%	4,358%	3,297%	3,217%
104	2,817%	3,345%	2,815%	4,360%	3,300%	3,221%
105	2,825%	3,348%	2,822%	4,361%	3,303%	3,224%
106	2,832%	3,350%	2,829%	4,362%	3,306%	3,228%
107	2,839%	3,352%	2,837%	4,364%	3,309%	3,231%

108	2,846%	3,355%	2,844%	4,365%	3,311%	3,235%
109	2,853%	3,357%	2,851%	4,366%	3,314%	3,238%
110	2,860%	3,359%	2,857%	4,367%	3,317%	3,241%
111	2,866%	3,361%	2,864%	4,369%	3,319%	3,244%
112	2,873%	3,363%	2,871%	4,370%	3,322%	3,248%
113	2,879%	3,365%	2,877%	4,371%	3,324%	3,251%
114	2,886%	3,368%	2,883%	4,372%	3,327%	3,254%
115	2,892%	3,370%	2,890%	4,373%	3,329%	3,257%
116	2,898%	3,372%	2,896%	4,374%	3,331%	3,260%
117	2,904%	3,373%	2,902%	4,375%	3,334%	3,263%
118	2,910%	3,375%	2,908%	4,376%	3,336%	3,266%
119	2,915%	3,377%	2,913%	4,377%	3,338%	3,268%
120	2,921%	3,379%	2,919%	4,378%	3,340%	3,271%
121	2,927%	3,381%	2,925%	4,379%	3,342%	3,274%
122	2,932%	3,383%	2,930%	4,380%	3,345%	3,276%
123	2,938%	3,384%	2,936%	4,381%	3,347%	3,279%
124	2,943%	3,386%	2,941%	4,382%	3,349%	3,282%
125	2,948%	3,388%	2,946%	4,383%	3,351%	3,284%
126	2,953%	3,390%	2,951%	4,384%	3,353%	3,287%
127	2,958%	3,391%	2,956%	4,385%	3,355%	3,289%
128	2,963%	3,393%	2,961%	4,386%	3,356%	3,292%
129	2,968%	3,395%	2,966%	4,387%	3,358%	3,294%
130	2,973%	3,396%	2,971%	4,388%	3,360%	3,296%
131	2,978%	3,398%	2,976%	4,389%	3,362%	3,299%
132	2,983%	3,399%	2,981%	4,390%	3,364%	3,301%
133	2,987%	3,401%	2,985%	4,390%	3,366%	3,303%
134	2,992%	3,402%	2,990%	4,391%	3,367%	3,305%
135	2,996%	3,404%	2,994%	4,392%	3,369%	3,308%
136	3,001%	3,405%	2,999%	4,393%	3,371%	3,310%
137	3,005%	3,406%	3,003%	4,394%	3,372%	3,312%
138	3,009%	3,408%	3,008%	4,394%	3,374%	3,314%
139	3,014%	3,409%	3,012%	4,395%	3,376%	3,316%
140	3,018%	3,411%	3,016%	4,396%	3,377%	3,318%
141	3,022%	3,412%	3,020%	4,397%	3,379%	3,320%
142	3,026%	3,413%	3,024%	4,397%	3,380%	3,322%
143	3,030%	3,415%	3,028%	4,398%	3,382%	3,324%
144	3,034%	3,416%	3,032%	4,399%	3,384%	3,326%

145	3,038%	3,417%	3,036%	4,399%	3,385%	3,328%
146	3,042%	3,418%	3,040%	4,400%	3,386%	3,330%
147	3,046%	3,420%	3,044%	4,401%	3,388%	3,331%
148	3,049%	3,421%	3,048%	4,401%	3,389%	3,333%
149	3,053%	3,422%	3,051%	4,402%	3,391%	3,335%
150	3,057%	3,423%	3,055%	4,403%	3,392%	3,337%

Futamidő (év)	Bolgár leva	Font sterling	Román lej	Lengyel zloty	Izlandi korona	Norvég korona
1	−0,645%	0,354%	2,502%	0,090%	2,332%	0,859%
2	−0,575%	0,628%	2,861%	0,586%	2,689%	1,232%
3	−0,496%	0,757%	3,142%	0,891%	2,960%	1,440%
4	−0,416%	0,842%	3,375%	1,141%	3,168%	1,556%
5	−0,336%	0,902%	3,559%	1,353%	3,347%	1,628%
6	−0,256%	0,946%	3,712%	1,539%	3,507%	1,673%
7	−0,195%	0,998%	3,840%	1,702%	3,643%	1,707%
8	−0,119%	1,027%	3,947%	1,848%	3,751%	1,739%
9	−0,049%	1,059%	4,037%	1,979%	3,829%	1,773%
10	0,015%	1,101%	4,119%	2,099%	3,885%	1,812%
11	0,068%	1,133%	4,180%	2,202%	3,926%	1,856%
12	0,129%	1,154%	4,223%	2,290%	3,955%	1,904%
13	0,186%	1,168%	4,252%	2,367%	3,975%	1,954%
14	0,230%	1,177%	4,271%	2,434%	3,989%	2,004%
15	0,260%	1,184%	4,282%	2,494%	3,998%	2,053%
16	0,276%	1,188%	4,287%	2,547%	4,004%	2,101%
17	0,287%	1,192%	4,287%	2,595%	4,006%	2,149%
18	0,301%	1,196%	4,284%	2,639%	4,006%	2,194%
19	0,322%	1,201%	4,279%	2,679%	4,005%	2,238%
20	0,356%	1,206%	4,271%	2,715%	4,002%	2,280%
21	0,403%	1,211%	4,262%	2,749%	3,998%	2,321%
22	0,459%	1,217%	4,252%	2,780%	3,993%	2,360%
23	0,523%	1,220%	4,241%	2,810%	3,988%	2,397%
24	0,590%	1,222%	4,229%	2,837%	3,982%	2,432%
25	0,660%	1,220%	4,217%	2,862%	3,976%	2,466%
26	0,731%	1,215%	4,205%	2,886%	3,969%	2,499%
27	0,802%	1,207%	4,193%	2,908%	3,963%	2,530%
28	0,872%	1,194%	4,180%	2,929%	3,956%	2,560%

29	0,941%	1,176%	4,168%	2,948%	3,949%	2,588%
30	1,008%	1,153%	4,156%	2,967%	3,942%	2,616%
31	1,074%	1,126%	4,144%	2,985%	3,936%	2,642%
32	1,138%	1,096%	4,132%	3,001%	3,929%	2,666%
33	1,199%	1,065%	4,121%	3,017%	3,923%	2,690%
34	1,259%	1,036%	4,109%	3,032%	3,916%	2,713%
35	1,316%	1,008%	4,098%	3,047%	3,910%	2,735%
36	1,372%	0,983%	4,088%	3,061%	3,904%	2,756%
37	1,425%	0,960%	4,077%	3,074%	3,898%	2,776%
38	1,476%	0,942%	4,067%	3,086%	3,892%	2,795%
39	1,525%	0,926%	4,057%	3,098%	3,886%	2,814%
40	1,573%	0,914%	4,048%	3,109%	3,880%	2,832%
41	1,619%	0,906%	4,039%	3,120%	3,875%	2,849%
42	1,662%	0,901%	4,030%	3,131%	3,870%	2,865%
43	1,705%	0,899%	4,021%	3,141%	3,864%	2,881%
44	1,745%	0,901%	4,013%	3,151%	3,859%	2,896%
45	1,784%	0,906%	4,004%	3,160%	3,855%	2,911%
46	1,822%	0,914%	3,997%	3,169%	3,850%	2,925%
47	1,858%	0,925%	3,989%	3,177%	3,845%	2,938%
48	1,893%	0,939%	3,982%	3,186%	3,841%	2,951%
49	1,927%	0,957%	3,974%	3,194%	3,836%	2,964%
50	1,959%	0,977%	3,968%	3,201%	3,832%	2,976%
51	1,990%	1,001%	3,961%	3,209%	3,828%	2,988%
52	2,020%	1,027%	3,954%	3,216%	3,824%	2,999%
53	2,049%	1,055%	3,948%	3,223%	3,820%	3,010%
54	2,077%	1,084%	3,942%	3,229%	3,817%	3,020%
55	2,105%	1,114%	3,936%	3,236%	3,813%	3,030%
56	2,131%	1,145%	3,930%	3,242%	3,809%	3,040%
57	2,156%	1,177%	3,925%	3,248%	3,806%	3,050%
58	2,181%	1,208%	3,919%	3,254%	3,803%	3,059%
59	2,204%	1,240%	3,914%	3,260%	3,799%	3,068%
60	2,227%	1,272%	3,909%	3,265%	3,796%	3,077%
61	2,249%	1,303%	3,904%	3,270%	3,793%	3,085%
62	2,271%	1,335%	3,899%	3,276%	3,790%	3,093%
63	2,292%	1,365%	3,895%	3,281%	3,787%	3,101%
64	2,312%	1,396%	3,890%	3,285%	3,784%	3,109%
65	2,331%	1,426%	3,886%	3,290%	3,782%	3,116%

66	2,351%	1,455%	3,882%	3,295%	3,779%	3,123%
67	2,369%	1,484%	3,878%	3,299%	3,777%	3,130%
68	2,387%	1,513%	3,874%	3,304%	3,774%	3,137%
69	2,404%	1,541%	3,870%	3,308%	3,772%	3,144%
70	2,421%	1,568%	3,866%	3,312%	3,769%	3,150%
71	2,438%	1,595%	3,862%	3,316%	3,767%	3,157%
72	2,454%	1,621%	3,859%	3,320%	3,765%	3,163%
73	2,469%	1,647%	3,855%	3,323%	3,762%	3,169%
74	2,485%	1,672%	3,852%	3,327%	3,760%	3,174%
75	2,499%	1,696%	3,848%	3,331%	3,758%	3,180%
76	2,514%	1,720%	3,845%	3,334%	3,756%	3,186%
77	2,528%	1,744%	3,842%	3,338%	3,754%	3,191%
78	2,541%	1,767%	3,839%	3,341%	3,752%	3,196%
79	2,555%	1,789%	3,836%	3,344%	3,750%	3,201%
80	2,568%	1,811%	3,833%	3,347%	3,748%	3,206%
81	2,580%	1,833%	3,830%	3,350%	3,747%	3,211%
82	2,593%	1,854%	3,827%	3,353%	3,745%	3,216%
83	2,605%	1,874%	3,825%	3,356%	3,743%	3,220%
84	2,617%	1,894%	3,822%	3,359%	3,741%	3,225%
85	2,628%	1,914%	3,819%	3,362%	3,740%	3,229%
86	2,639%	1,933%	3,817%	3,365%	3,738%	3,233%
87	2,650%	1,952%	3,814%	3,367%	3,737%	3,238%
88	2,661%	1,971%	3,812%	3,370%	3,735%	3,242%
89	2,672%	1,989%	3,809%	3,373%	3,733%	3,246%
90	2,682%	2,006%	3,807%	3,375%	3,732%	3,250%
91	2,692%	2,024%	3,805%	3,378%	3,731%	3,254%
92	2,702%	2,040%	3,803%	3,380%	3,729%	3,257%
93	2,711%	2,057%	3,800%	3,382%	3,728%	3,261%
94	2,721%	2,073%	3,798%	3,385%	3,726%	3,265%
95	2,730%	2,089%	3,796%	3,387%	3,725%	3,268%
96	2,739%	2,105%	3,794%	3,389%	3,724%	3,272%
97	2,748%	2,120%	3,792%	3,391%	3,722%	3,275%
98	2,757%	2,135%	3,790%	3,393%	3,721%	3,278%
99	2,765%	2,150%	3,788%	3,396%	3,720%	3,281%
100	2,773%	2,164%	3,786%	3,398%	3,719%	3,285%
101	2,781%	2,178%	3,785%	3,400%	3,718%	3,288%
102	2,789%	2,192%	3,783%	3,401%	3,717%	3,291%

103	2,797%	2,205%	3,781%	3,403%	3,715%	3,294%
104	2,805%	2,219%	3,779%	3,405%	3,714%	3,297%
105	2,813%	2,232%	3,778%	3,407%	3,713%	3,300%
106	2,820%	2,245%	3,776%	3,409%	3,712%	3,302%
107	2,827%	2,257%	3,774%	3,411%	3,711%	3,305%
108	2,834%	2,270%	3,773%	3,412%	3,710%	3,308%
109	2,841%	2,282%	3,771%	3,414%	3,709%	3,311%
110	2,848%	2,294%	3,769%	3,416%	3,708%	3,313%
111	2,855%	2,305%	3,768%	3,418%	3,707%	3,316%
112	2,862%	2,317%	3,766%	3,419%	3,706%	3,318%
113	2,868%	2,328%	3,765%	3,421%	3,705%	3,321%
114	2,874%	2,339%	3,764%	3,422%	3,704%	3,323%
115	2,881%	2,350%	3,762%	3,424%	3,703%	3,326%
116	2,887%	2,361%	3,761%	3,425%	3,702%	3,328%
117	2,893%	2,371%	3,759%	3,427%	3,702%	3,330%
118	2,899%	2,382%	3,758%	3,428%	3,701%	3,333%
119	2,905%	2,392%	3,757%	3,430%	3,700%	3,335%
120	2,911%	2,402%	3,755%	3,431%	3,699%	3,337%
121	2,916%	2,412%	3,754%	3,433%	3,698%	3,339%
122	2,922%	2,421%	3,753%	3,434%	3,697%	3,341%
123	2,927%	2,431%	3,752%	3,435%	3,697%	3,344%
124	2,933%	2,440%	3,750%	3,437%	3,696%	3,346%
125	2,938%	2,449%	3,749%	3,438%	3,695%	3,348%
126	2,943%	2,458%	3,748%	3,439%	3,694%	3,350%
127	2,948%	2,467%	3,747%	3,440%	3,694%	3,352%
128	2,954%	2,476%	3,746%	3,442%	3,693%	3,354%
129	2,959%	2,485%	3,744%	3,443%	3,692%	3,355%
130	2,963%	2,493%	3,743%	3,444%	3,691%	3,357%
131	2,968%	2,502%	3,742%	3,445%	3,691%	3,359%
132	2,973%	2,510%	3,741%	3,447%	3,690%	3,361%
133	2,978%	2,518%	3,740%	3,448%	3,689%	3,363%
134	2,982%	2,526%	3,739%	3,449%	3,689%	3,365%
135	2,987%	2,534%	3,738%	3,450%	3,688%	3,366%
136	2,991%	2,542%	3,737%	3,451%	3,687%	3,368%
137	2,996%	2,550%	3,736%	3,452%	3,687%	3,370%
138	3,000%	2,557%	3,735%	3,453%	3,686%	3,371%
139	3,005%	2,565%	3,734%	3,454%	3,686%	3,373%

140	3,009%	2,572%	3,733%	3,455%	3,685%	3,375%
141	3,013%	2,579%	3,732%	3,456%	3,684%	3,376%
142	3,017%	2,586%	3,731%	3,457%	3,684%	3,378%
143	3,021%	2,594%	3,730%	3,458%	3,683%	3,379%
144	3,025%	2,600%	3,729%	3,459%	3,683%	3,381%
145	3,029%	2,607%	3,729%	3,460%	3,682%	3,382%
146	3,033%	2,614%	3,728%	3,461%	3,681%	3,384%
147	3,037%	2,621%	3,727%	3,462%	3,681%	3,385%
148	3,041%	2,627%	3,726%	3,463%	3,680%	3,387%
149	3,044%	2,634%	3,725%	3,464%	3,680%	3,388%
150	3,048%	2,640%	3,724%	3,465%	3,679%	3,390%

Futamidő (év)	Svájci frank	Ausztrál dollár	Thai bát	Kanadai dollár	Chilei peso	Kolumbiai peso
1	-0,780%	-0,001%	0,477%	0,616%	3,403%	2,840%
2	-0,695%	0,214%	0,432%	0,831%	4,232%	4,188%
3	-0,600%	0,465%	0,614%	1,104%	4,622%	5,196%
4	-0,500%	0,703%	0,855%	1,309%	4,856%	5,905%
5	-0,394%	0,911%	1,077%	1,446%	5,021%	6,402%
6	-0,287%	1,072%	1,270%	1,549%	5,148%	6,763%
7	-0,189%	1,231%	1,437%	1,640%	5,256%	7,038%
8	-0,106%	1,362%	1,585%	1,727%	5,352%	7,260%
9	-0,041%	1,471%	1,720%	1,805%	5,433%	7,455%
10	0,005%	1,564%	1,846%	1,870%	5,495%	7,615%
11	0,033%	1,663%	1,961%	1,922%	5,534%	7,719%
12	0,048%	1,749%	2,066%	1,963%	5,557%	7,774%
13	0,058%	1,808%	2,165%	1,997%	5,568%	7,794%
14	0,064%	1,846%	2,256%	2,026%	5,570%	7,788%
15	0,070%	1,874%	2,338%	2,052%	5,565%	7,762%
16	0,076%	1,897%	2,411%	2,075%	5,555%	7,721%
17	0,085%	1,917%	2,476%	2,096%	5,541%	7,669%
18	0,095%	1,933%	2,533%	2,116%	5,525%	7,610%
19	0,109%	1,945%	2,585%	2,135%	5,507%	7,545%
20	0,126%	1,953%	2,632%	2,154%	5,488%	7,476%
21	0,147%	1,957%	2,674%	2,173%	5,467%	7,406%
22	0,171%	1,957%	2,713%	2,191%	5,447%	7,334%
23	0,199%	1,953%	2,749%	2,210%	5,425%	7,262%

24	0,231%	1,946%	2,782%	2,228%	5,404%	7,190%
25	0,267%	1,935%	2,812%	2,247%	5,383%	7,120%
26	0,306%	1,921%	2,840%	2,267%	5,363%	7,050%
27	0,349%	1,908%	2,866%	2,286%	5,342%	6,983%
28	0,394%	1,897%	2,890%	2,307%	5,322%	6,917%
29	0,439%	1,890%	2,913%	2,327%	5,302%	6,853%
30	0,485%	1,890%	2,934%	2,349%	5,283%	6,791%
31	0,531%	1,896%	2,954%	2,371%	5,265%	6,731%
32	0,577%	1,908%	2,973%	2,393%	5,247%	6,673%
33	0,622%	1,924%	2,991%	2,416%	5,229%	6,617%
34	0,666%	1,944%	3,008%	2,438%	5,212%	6,564%
35	0,709%	1,966%	3,024%	2,461%	5,196%	6,512%
36	0,751%	1,990%	3,039%	2,483%	5,180%	6,462%
37	0,792%	2,015%	3,053%	2,505%	5,165%	6,415%
38	0,832%	2,040%	3,067%	2,526%	5,150%	6,369%
39	0,871%	2,067%	3,080%	2,547%	5,136%	6,325%
40	0,908%	2,093%	3,092%	2,568%	5,122%	6,282%
41	0,944%	2,120%	3,104%	2,588%	5,108%	6,242%
42	0,979%	2,146%	3,115%	2,608%	5,096%	6,203%
43	1,013%	2,173%	3,125%	2,627%	5,083%	6,165%
44	1,046%	2,199%	3,136%	2,645%	5,071%	6,129%
45	1,077%	2,224%	3,146%	2,664%	5,060%	6,094%
46	1,108%	2,249%	3,155%	2,681%	5,048%	6,061%
47	1,137%	2,274%	3,164%	2,698%	5,038%	6,029%
48	1,166%	2,298%	3,173%	2,715%	5,027%	5,998%
49	1,194%	2,321%	3,181%	2,731%	5,017%	5,968%
50	1,220%	2,344%	3,189%	2,747%	5,007%	5,939%
51	1,246%	2,366%	3,197%	2,762%	4,998%	5,911%
52	1,271%	2,388%	3,204%	2,777%	4,989%	5,885%
53	1,295%	2,409%	3,211%	2,791%	4,980%	5,859%
54	1,318%	2,429%	3,218%	2,805%	4,971%	5,834%
55	1,341%	2,449%	3,225%	2,819%	4,963%	5,810%
56	1,362%	2,469%	3,232%	2,832%	4,955%	5,787%
57	1,384%	2,487%	3,238%	2,845%	4,947%	5,764%
58	1,404%	2,506%	3,244%	2,857%	4,940%	5,743%
59	1,424%	2,523%	3,250%	2,869%	4,933%	5,722%
60	1,443%	2,541%	3,255%	2,881%	4,926%	5,701%

61	1,461%	2,557%	3,261%	2,892%	4,919%	5,682%
62	1,479%	2,574%	3,266%	2,903%	4,912%	5,663%
63	1,497%	2,589%	3,271%	2,914%	4,906%	5,644%
64	1,514%	2,605%	3,276%	2,924%	4,899%	5,626%
65	1,530%	2,620%	3,281%	2,934%	4,893%	5,609%
66	1,546%	2,634%	3,286%	2,944%	4,888%	5,592%
67	1,562%	2,648%	3,290%	2,953%	4,882%	5,576%
68	1,577%	2,662%	3,295%	2,963%	4,876%	5,560%
69	1,592%	2,675%	3,299%	2,972%	4,871%	5,545%
70	1,606%	2,688%	3,303%	2,980%	4,866%	5,530%
71	1,620%	2,701%	3,308%	2,989%	4,860%	5,515%
72	1,633%	2,713%	3,311%	2,997%	4,856%	5,501%
73	1,646%	2,725%	3,315%	3,006%	4,851%	5,487%
74	1,659%	2,737%	3,319%	3,013%	4,846%	5,474%
75	1,672%	2,748%	3,323%	3,021%	4,841%	5,461%
76	1,684%	2,760%	3,326%	3,029%	4,837%	5,448%
77	1,695%	2,770%	3,330%	3,036%	4,833%	5,436%
78	1,707%	2,781%	3,333%	3,043%	4,828%	5,424%
79	1,718%	2,791%	3,337%	3,050%	4,824%	5,412%
80	1,729%	2,801%	3,340%	3,057%	4,820%	5,401%
81	1,740%	2,811%	3,343%	3,064%	4,816%	5,390%
82	1,750%	2,821%	3,346%	3,070%	4,812%	5,379%
83	1,760%	2,830%	3,349%	3,076%	4,809%	5,368%
84	1,770%	2,839%	3,352%	3,083%	4,805%	5,358%
85	1,780%	2,848%	3,355%	3,089%	4,801%	5,348%
86	1,790%	2,857%	3,358%	3,095%	4,798%	5,338%
87	1,799%	2,865%	3,361%	3,100%	4,794%	5,328%
88	1,808%	2,873%	3,363%	3,106%	4,791%	5,319%
89	1,817%	2,881%	3,366%	3,111%	4,788%	5,309%
90	1,825%	2,889%	3,368%	3,117%	4,785%	5,300%
91	1,834%	2,897%	3,371%	3,122%	4,781%	5,291%
92	1,842%	2,905%	3,373%	3,127%	4,778%	5,283%
93	1,850%	2,912%	3,376%	3,132%	4,775%	5,274%
94	1,858%	2,920%	3,378%	3,137%	4,772%	5,266%
95	1,866%	2,927%	3,380%	3,142%	4,770%	5,258%
96	1,874%	2,934%	3,383%	3,147%	4,767%	5,250%
97	1,881%	2,941%	3,385%	3,152%	4,764%	5,242%

98	1,888%	2,947%	3,387%	3,156%	4,761%	5,235%
99	1,896%	2,954%	3,389%	3,161%	4,759%	5,227%
100	1,903%	2,960%	3,391%	3,165%	4,756%	5,220%
101	1,910%	2,967%	3,393%	3,169%	4,754%	5,213%
102	1,916%	2,973%	3,395%	3,173%	4,751%	5,206%
103	1,923%	2,979%	3,397%	3,178%	4,749%	5,199%
104	1,929%	2,985%	3,399%	3,182%	4,746%	5,192%
105	1,936%	2,991%	3,401%	3,186%	4,744%	5,186%
106	1,942%	2,996%	3,403%	3,190%	4,742%	5,179%
107	1,948%	3,002%	3,405%	3,193%	4,739%	5,173%
108	1,954%	3,007%	3,407%	3,197%	4,737%	5,167%
109	1,960%	3,013%	3,409%	3,201%	4,735%	5,160%
110	1,966%	3,018%	3,410%	3,204%	4,733%	5,154%
111	1,972%	3,023%	3,412%	3,208%	4,731%	5,148%
112	1,977%	3,029%	3,414%	3,211%	4,729%	5,143%
113	1,983%	3,034%	3,415%	3,215%	4,727%	5,137%
114	1,988%	3,039%	3,417%	3,218%	4,725%	5,131%
115	1,993%	3,043%	3,418%	3,222%	4,723%	5,126%
116	1,999%	3,048%	3,420%	3,225%	4,721%	5,120%
117	2,004%	3,053%	3,422%	3,228%	4,719%	5,115%
118	2,009%	3,058%	3,423%	3,231%	4,717%	5,110%
119	2,014%	3,062%	3,425%	3,234%	4,715%	5,105%
120	2,019%	3,067%	3,426%	3,237%	4,713%	5,100%
121	2,023%	3,071%	3,427%	3,240%	4,712%	5,095%
122	2,028%	3,075%	3,429%	3,243%	4,710%	5,090%
123	2,033%	3,080%	3,430%	3,246%	4,708%	5,085%
124	2,037%	3,084%	3,432%	3,249%	4,707%	5,080%
125	2,042%	3,088%	3,433%	3,252%	4,705%	5,076%
126	2,046%	3,092%	3,434%	3,255%	4,703%	5,071%
127	2,050%	3,096%	3,436%	3,257%	4,702%	5,067%
128	2,055%	3,100%	3,437%	3,260%	4,700%	5,062%
129	2,059%	3,104%	3,438%	3,263%	4,699%	5,058%
130	2,063%	3,107%	3,439%	3,265%	4,697%	5,053%
131	2,067%	3,111%	3,441%	3,268%	4,695%	5,049%
132	2,071%	3,115%	3,442%	3,270%	4,694%	5,045%
133	2,075%	3,119%	3,443%	3,273%	4,693%	5,041%
134	2,079%	3,122%	3,444%	3,275%	4,691%	5,037%

135	2,083%	3,126%	3,445%	3,278%	4,690%	5,033%
136	2,087%	3,129%	3,446%	3,280%	4,688%	5,029%
137	2,090%	3,133%	3,448%	3,282%	4,687%	5,025%
138	2,094%	3,136%	3,449%	3,285%	4,686%	5,021%
139	2,098%	3,139%	3,450%	3,287%	4,684%	5,018%
140	2,101%	3,143%	3,451%	3,289%	4,683%	5,014%
141	2,105%	3,146%	3,452%	3,291%	4,682%	5,010%
142	2,108%	3,149%	3,453%	3,293%	4,680%	5,007%
143	2,112%	3,152%	3,454%	3,296%	4,679%	5,003%
144	2,115%	3,155%	3,455%	3,298%	4,678%	4,999%
145	2,119%	3,158%	3,456%	3,300%	4,677%	4,996%
146	2,122%	3,161%	3,457%	3,302%	4,675%	4,993%
147	2,125%	3,164%	3,458%	3,304%	4,674%	4,989%
148	2,128%	3,167%	3,459%	3,306%	4,673%	4,986%
149	2,131%	3,170%	3,460%	3,308%	4,672%	4,983%
150	2,135%	3,173%	3,461%	3,310%	4,671%	4,979%

Futamidő (év)	Hongkongi dollár	Indiai rúpia	Mexikói peso	Új tajvani dollár	Új-zélandi dollár	Dél-afrikai rand
1	0,120%	3,648%	5,672%	0,128%	0,990%	3,889%
2	0,311%	4,273%	6,249%	0,159%	1,337%	4,639%
3	0,573%	4,792%	6,616%	0,187%	1,549%	5,213%
4	0,801%	5,227%	6,831%	0,214%	1,690%	5,689%
5	0,982%	5,573%	6,993%	0,238%	1,799%	6,120%
6	1,122%	5,844%	7,113%	0,260%	1,890%	6,523%
7	1,234%	6,061%	7,209%	0,280%	1,974%	6,898%
8	1,325%	6,224%	7,296%	0,298%	2,051%	7,242%
9	1,400%	6,364%	7,384%	0,315%	2,124%	7,557%
10	1,462%	6,483%	7,480%	0,332%	2,192%	7,842%
11	1,513%	6,569%	7,585%	0,374%	2,248%	8,099%
12	1,559%	6,627%	7,695%	0,438%	2,293%	8,325%
13	1,601%	6,664%	7,804%	0,515%	2,331%	8,518%
14	1,644%	6,685%	7,906%	0,599%	2,364%	8,673%
15	1,689%	6,694%	8,000%	0,687%	2,394%	8,789%
16	1,737%	6,695%	8,082%	0,776%	2,421%	8,862%
17	1,786%	6,689%	8,150%	0,864%	2,447%	8,901%
18	1,835%	6,677%	8,203%	0,951%	2,472%	8,913%

19	1,885%	6,662%	8,237%	1,036%	2,497%	8,902%
20	1,934%	6,644%	8,251%	1,117%	2,522%	8,876%
21	1,981%	6,625%	8,244%	1,196%	2,547%	8,836%
22	2,028%	6,603%	8,218%	1,272%	2,573%	8,786%
23	2,073%	6,581%	8,179%	1,344%	2,598%	8,730%
24	2,117%	6,558%	8,129%	1,414%	2,623%	8,668%
25	2,159%	6,535%	8,071%	1,480%	2,648%	8,602%
26	2,199%	6,512%	8,008%	1,543%	2,672%	8,534%
27	2,238%	6,489%	7,940%	1,604%	2,695%	8,465%
28	2,276%	6,466%	7,869%	1,661%	2,718%	8,396%
29	2,312%	6,444%	7,797%	1,717%	2,740%	8,327%
30	2,346%	6,422%	7,725%	1,769%	2,762%	8,258%
31	2,379%	6,400%	7,652%	1,819%	2,782%	8,191%
32	2,411%	6,379%	7,580%	1,867%	2,802%	8,125%
33	2,441%	6,359%	7,510%	1,913%	2,822%	8,061%
34	2,470%	6,339%	7,441%	1,957%	2,840%	7,998%
35	2,498%	6,319%	7,373%	1,999%	2,858%	7,938%
36	2,525%	6,301%	7,307%	2,039%	2,875%	7,879%
37	2,551%	6,283%	7,244%	2,077%	2,892%	7,822%
38	2,575%	6,265%	7,182%	2,114%	2,908%	7,767%
39	2,599%	6,248%	7,122%	2,149%	2,923%	7,715%
40	2,622%	6,232%	7,064%	2,182%	2,938%	7,664%
41	2,644%	6,216%	7,009%	2,215%	2,953%	7,615%
42	2,665%	6,201%	6,955%	2,245%	2,966%	7,567%
43	2,685%	6,186%	6,903%	2,275%	2,980%	7,522%
44	2,704%	6,172%	6,853%	2,304%	2,993%	7,478%
45	2,723%	6,158%	6,805%	2,331%	3,005%	7,436%
46	2,741%	6,145%	6,759%	2,357%	3,017%	7,395%
47	2,758%	6,132%	6,714%	2,383%	3,029%	7,356%
48	2,775%	6,120%	6,671%	2,407%	3,040%	7,319%
49	2,791%	6,108%	6,630%	2,431%	3,050%	7,282%
50	2,807%	6,097%	6,590%	2,453%	3,061%	7,247%
51	2,821%	6,085%	6,551%	2,475%	3,071%	7,214%
52	2,836%	6,075%	6,514%	2,496%	3,080%	7,181%
53	2,850%	6,064%	6,478%	2,516%	3,090%	7,150%
54	2,863%	6,054%	6,444%	2,536%	3,099%	7,119%
55	2,876%	6,044%	6,410%	2,555%	3,108%	7,090%

56	2,889%	6,035%	6,378%	2,573%	3,116%	7,062%
57	2,901%	6,026%	6,347%	2,591%	3,124%	7,035%
58	2,913%	6,017%	6,317%	2,608%	3,132%	7,008%
59	2,924%	6,008%	6,288%	2,624%	3,140%	6,983%
60	2,935%	6,000%	6,260%	2,640%	3,148%	6,958%
61	2,946%	5,992%	6,232%	2,656%	3,155%	6,934%
62	2,956%	5,984%	6,206%	2,671%	3,162%	6,911%
63	2,966%	5,977%	6,181%	2,685%	3,169%	6,889%
64	2,976%	5,969%	6,156%	2,700%	3,175%	6,867%
65	2,986%	5,962%	6,132%	2,713%	3,182%	6,846%
66	2,995%	5,955%	6,108%	2,727%	3,188%	6,825%
67	3,004%	5,949%	6,086%	2,739%	3,194%	6,805%
68	3,012%	5,942%	6,064%	2,752%	3,200%	6,786%
69	3,021%	5,936%	6,043%	2,764%	3,206%	6,767%
70	3,029%	5,929%	6,022%	2,776%	3,211%	6,749%
71	3,037%	5,923%	6,002%	2,788%	3,217%	6,732%
72	3,045%	5,918%	5,982%	2,799%	3,222%	6,714%
73	3,052%	5,912%	5,963%	2,810%	3,227%	6,698%
74	3,060%	5,906%	5,945%	2,820%	3,232%	6,682%
75	3,067%	5,901%	5,927%	2,831%	3,237%	6,666%
76	3,074%	5,896%	5,909%	2,841%	3,242%	6,650%
77	3,081%	5,891%	5,892%	2,850%	3,246%	6,635%
78	3,087%	5,886%	5,875%	2,860%	3,251%	6,621%
79	3,094%	5,881%	5,859%	2,869%	3,255%	6,606%
80	3,100%	5,876%	5,843%	2,878%	3,259%	6,593%
81	3,106%	5,871%	5,828%	2,887%	3,264%	6,579%
82	3,112%	5,867%	5,813%	2,896%	3,268%	6,566%
83	3,118%	5,862%	5,798%	2,904%	3,272%	6,553%
84	3,124%	5,858%	5,784%	2,913%	3,275%	6,540%
85	3,129%	5,854%	5,770%	2,921%	3,279%	6,528%
86	3,135%	5,850%	5,756%	2,929%	3,283%	6,516%
87	3,140%	5,846%	5,743%	2,936%	3,287%	6,504%
88	3,145%	5,842%	5,730%	2,944%	3,290%	6,493%
89	3,150%	5,838%	5,717%	2,951%	3,294%	6,482%
90	3,155%	5,834%	5,704%	2,958%	3,297%	6,471%
91	3,160%	5,831%	5,692%	2,965%	3,300%	6,460%
92	3,165%	5,827%	5,680%	2,972%	3,304%	6,449%

93	3,170%	5,823%	5,669%	2,979%	3,307%	6,439%
94	3,174%	5,820%	5,657%	2,985%	3,310%	6,429%
95	3,179%	5,817%	5,646%	2,992%	3,313%	6,419%
96	3,183%	5,813%	5,635%	2,998%	3,316%	6,410%
97	3,187%	5,810%	5,624%	3,004%	3,319%	6,400%
98	3,192%	5,807%	5,614%	3,010%	3,322%	6,391%
99	3,196%	5,804%	5,603%	3,016%	3,324%	6,382%
100	3,200%	5,801%	5,593%	3,022%	3,327%	6,373%
101	3,204%	5,798%	5,584%	3,028%	3,330%	6,364%
102	3,208%	5,795%	5,574%	3,034%	3,333%	6,356%
103	3,211%	5,792%	5,564%	3,039%	3,335%	6,348%
104	3,215%	5,789%	5,555%	3,044%	3,338%	6,339%
105	3,219%	5,786%	5,546%	3,050%	3,340%	6,331%
106	3,222%	5,784%	5,537%	3,055%	3,343%	6,324%
107	3,226%	5,781%	5,528%	3,060%	3,345%	6,316%
108	3,229%	5,778%	5,519%	3,065%	3,347%	6,308%
109	3,233%	5,776%	5,511%	3,070%	3,350%	6,301%
110	3,236%	5,773%	5,503%	3,075%	3,352%	6,293%
111	3,239%	5,771%	5,495%	3,079%	3,354%	6,286%
112	3,243%	5,768%	5,487%	3,084%	3,356%	6,279%
113	3,246%	5,766%	5,479%	3,089%	3,359%	6,272%
114	3,249%	5,764%	5,471%	3,093%	3,361%	6,266%
115	3,252%	5,761%	5,463%	3,097%	3,363%	6,259%
116	3,255%	5,759%	5,456%	3,102%	3,365%	6,252%
117	3,258%	5,757%	5,448%	3,106%	3,367%	6,246%
118	3,261%	5,755%	5,441%	3,110%	3,369%	6,239%
119	3,263%	5,753%	5,434%	3,114%	3,371%	6,233%
120	3,266%	5,751%	5,427%	3,118%	3,373%	6,227%
121	3,269%	5,748%	5,420%	3,122%	3,375%	6,221%
122	3,272%	5,746%	5,414%	3,126%	3,376%	6,215%
123	3,274%	5,744%	5,407%	3,130%	3,378%	6,209%
124	3,277%	5,742%	5,400%	3,134%	3,380%	6,204%
125	3,280%	5,741%	5,394%	3,138%	3,382%	6,198%
126	3,282%	5,739%	5,388%	3,141%	3,383%	6,192%
127	3,285%	5,737%	5,381%	3,145%	3,385%	6,187%
128	3,287%	5,735%	5,375%	3,148%	3,387%	6,182%
129	3,290%	5,733%	5,369%	3,152%	3,388%	6,176%

130	3,292%	5,731%	5,363%	3,155%	3,390%	6,171%
131	3,294%	5,730%	5,357%	3,159%	3,392%	6,166%
132	3,297%	5,728%	5,352%	3,162%	3,393%	6,161%
133	3,299%	5,726%	5,346%	3,165%	3,395%	6,156%
134	3,301%	5,724%	5,340%	3,169%	3,396%	6,151%
135	3,303%	5,723%	5,335%	3,172%	3,398%	6,146%
136	3,305%	5,721%	5,330%	3,175%	3,399%	6,141%
137	3,308%	5,719%	5,324%	3,178%	3,401%	6,137%
138	3,310%	5,718%	5,319%	3,181%	3,402%	6,132%
139	3,312%	5,716%	5,314%	3,184%	3,404%	6,127%
140	3,314%	5,715%	5,309%	3,187%	3,405%	6,123%
141	3,316%	5,713%	5,304%	3,190%	3,406%	6,119%
142	3,318%	5,712%	5,299%	3,193%	3,408%	6,114%
143	3,320%	5,710%	5,294%	3,196%	3,409%	6,110%
144	3,322%	5,709%	5,289%	3,198%	3,410%	6,106%
145	3,324%	5,707%	5,284%	3,201%	3,412%	6,101%
146	3,326%	5,706%	5,279%	3,204%	3,413%	6,097%
147	3,328%	5,704%	5,275%	3,207%	3,414%	6,093%
148	3,329%	5,703%	5,270%	3,209%	3,416%	6,089%
149	3,331%	5,702%	5,266%	3,212%	3,417%	6,085%
150	3,333%	5,700%	5,261%	3,214%	3,418%	6,081%

Futamidő (év)	Brazil real	Renminbi jüan	Maláj ringgit	Orosz rubel	Szingapúri dollár	Dél-koreai von
1	8,451%	2,162%	1,642%	6,830%	0,200%	1,254%
2	9,187%	2,229%	1,993%	6,848%	0,469%	1,460%
3	9,707%	2,340%	2,342%	6,871%	0,787%	1,575%
4	10,078%	2,450%	2,627%	6,881%	1,034%	1,670%
5	10,359%	2,544%	2,854%	6,896%	1,220%	1,722%
6	10,574%	2,619%	3,043%	6,915%	1,363%	1,749%
7	10,733%	2,682%	3,202%	6,941%	1,475%	1,773%
8	10,854%	2,740%	3,338%	6,974%	1,563%	1,800%
9	10,959%	2,795%	3,459%	7,010%	1,631%	1,822%
10	11,039%	2,849%	3,575%	7,048%	1,682%	1,831%
11	11,067%	2,903%	3,681%	7,094%	1,718%	1,824%
12	11,049%	2,957%	3,782%	7,142%	1,745%	1,809%
13	10,998%	3,009%	3,878%	7,186%	1,767%	1,791%

14	10,922%	3,060%	3,971%	7,220%	1,786%	1,774%
15	10,827%	3,108%	4,059%	7,239%	1,805%	1,760%
16	10,720%	3,155%	4,141%	7,241%	1,825%	1,751%
17	10,603%	3,200%	4,215%	7,227%	1,846%	1,749%
18	10,481%	3,242%	4,281%	7,203%	1,869%	1,752%
19	10,354%	3,283%	4,337%	7,170%	1,895%	1,762%
20	10,226%	3,322%	4,381%	7,131%	1,925%	1,779%
21	10,098%	3,359%	4,414%	7,088%	1,957%	1,803%
22	9,970%	3,394%	4,436%	7,041%	1,991%	1,833%
23	9,845%	3,428%	4,450%	6,993%	2,027%	1,865%
24	9,722%	3,460%	4,458%	6,943%	2,064%	1,900%
25	9,602%	3,491%	4,460%	6,892%	2,101%	1,937%
26	9,486%	3,520%	4,458%	6,842%	2,137%	1,974%
27	9,373%	3,547%	4,453%	6,792%	2,173%	2,012%
28	9,264%	3,574%	4,446%	6,743%	2,209%	2,049%
29	9,159%	3,599%	4,436%	6,695%	2,243%	2,086%
30	9,057%	3,624%	4,425%	6,647%	2,277%	2,122%
31	8,960%	3,647%	4,412%	6,601%	2,310%	2,158%
32	8,867%	3,669%	4,399%	6,557%	2,342%	2,193%
33	8,777%	3,690%	4,385%	6,513%	2,372%	2,226%
34	8,691%	3,710%	4,371%	6,471%	2,402%	2,259%
35	8,608%	3,730%	4,356%	6,431%	2,431%	2,291%
36	8,529%	3,748%	4,342%	6,392%	2,458%	2,321%
37	8,454%	3,766%	4,327%	6,354%	2,485%	2,351%
38	8,381%	3,783%	4,313%	6,318%	2,511%	2,380%
39	8,311%	3,800%	4,299%	6,283%	2,535%	2,407%
40	8,245%	3,816%	4,285%	6,249%	2,559%	2,434%
41	8,181%	3,831%	4,271%	6,216%	2,582%	2,459%
42	8,119%	3,845%	4,258%	6,185%	2,604%	2,484%
43	8,060%	3,859%	4,245%	6,155%	2,625%	2,508%
44	8,004%	3,873%	4,232%	6,126%	2,646%	2,531%
45	7,950%	3,886%	4,220%	6,098%	2,666%	2,553%
46	7,897%	3,898%	4,207%	6,071%	2,685%	2,575%
47	7,847%	3,910%	4,196%	6,045%	2,703%	2,595%
48	7,799%	3,922%	4,184%	6,020%	2,721%	2,615%
49	7,753%	3,933%	4,173%	5,996%	2,738%	2,634%
50	7,708%	3,944%	4,163%	5,973%	2,754%	2,653%

51	7,665%	3,954%	4,152%	5,950%	2,770%	2,671%
52	7,624%	3,964%	4,142%	5,929%	2,786%	2,688%
53	7,584%	3,974%	4,132%	5,908%	2,801%	2,704%
54	7,545%	3,983%	4,123%	5,887%	2,815%	2,721%
55	7,508%	3,992%	4,114%	5,868%	2,829%	2,736%
56	7,472%	4,001%	4,105%	5,849%	2,842%	2,751%
57	7,438%	4,009%	4,096%	5,831%	2,855%	2,766%
58	7,404%	4,018%	4,088%	5,813%	2,868%	2,780%
59	7,372%	4,026%	4,080%	5,796%	2,880%	2,793%
60	7,341%	4,033%	4,072%	5,780%	2,892%	2,807%
61	7,310%	4,041%	4,065%	5,764%	2,903%	2,819%
62	7,281%	4,048%	4,057%	5,748%	2,914%	2,832%
63	7,253%	4,055%	4,050%	5,733%	2,925%	2,844%
64	7,225%	4,062%	4,043%	5,719%	2,935%	2,856%
65	7,199%	4,068%	4,036%	5,705%	2,945%	2,867%
66	7,173%	4,075%	4,030%	5,691%	2,955%	2,878%
67	7,148%	4,081%	4,023%	5,678%	2,965%	2,889%
68	7,123%	4,087%	4,017%	5,665%	2,974%	2,899%
69	7,100%	4,093%	4,011%	5,652%	2,983%	2,909%
70	7,077%	4,099%	4,005%	5,640%	2,992%	2,919%
71	7,054%	4,104%	4,000%	5,628%	3,000%	2,928%
72	7,033%	4,110%	3,994%	5,617%	3,009%	2,938%
73	7,012%	4,115%	3,989%	5,606%	3,017%	2,947%
74	6,991%	4,120%	3,984%	5,595%	3,024%	2,955%
75	6,971%	4,125%	3,979%	5,584%	3,032%	2,964%
76	6,951%	4,130%	3,974%	5,574%	3,039%	2,972%
77	6,933%	4,135%	3,969%	5,564%	3,047%	2,980%
78	6,914%	4,140%	3,964%	5,554%	3,054%	2,988%
79	6,896%	4,144%	3,959%	5,544%	3,061%	2,996%
80	6,878%	4,149%	3,955%	5,535%	3,067%	3,003%
81	6,861%	4,153%	3,950%	5,526%	3,074%	3,011%
82	6,845%	4,157%	3,946%	5,517%	3,080%	3,018%
83	6,828%	4,161%	3,942%	5,508%	3,086%	3,025%
84	6,812%	4,165%	3,938%	5,500%	3,093%	3,032%
85	6,797%	4,169%	3,934%	5,492%	3,099%	3,038%
86	6,782%	4,173%	3,930%	5,484%	3,104%	3,045%
87	6,767%	4,177%	3,926%	5,476%	3,110%	3,051%

88	6,752%	4,180%	3,923%	5,468%	3,116%	3,057%
89	6,738%	4,184%	3,919%	5,460%	3,121%	3,064%
90	6,724%	4,187%	3,915%	5,453%	3,126%	3,069%
91	6,711%	4,191%	3,912%	5,446%	3,131%	3,075%
92	6,698%	4,194%	3,909%	5,439%	3,137%	3,081%
93	6,685%	4,197%	3,905%	5,432%	3,142%	3,087%
94	6,672%	4,201%	3,902%	5,425%	3,146%	3,092%
95	6,660%	4,204%	3,899%	5,419%	3,151%	3,097%
96	6,648%	4,207%	3,896%	5,412%	3,156%	3,103%
97	6,636%	4,210%	3,893%	5,406%	3,160%	3,108%
98	6,624%	4,213%	3,890%	5,400%	3,165%	3,113%
99	6,613%	4,216%	3,887%	5,394%	3,169%	3,118%
100	6,601%	4,219%	3,884%	5,388%	3,174%	3,122%
101	6,590%	4,221%	3,881%	5,382%	3,178%	3,127%
102	6,580%	4,224%	3,878%	5,376%	3,182%	3,132%
103	6,569%	4,227%	3,876%	5,370%	3,186%	3,136%
104	6,559%	4,229%	3,873%	5,365%	3,190%	3,141%
105	6,549%	4,232%	3,870%	5,360%	3,194%	3,145%
106	6,539%	4,234%	3,868%	5,354%	3,198%	3,149%
107	6,529%	4,237%	3,865%	5,349%	3,201%	3,154%
108	6,519%	4,239%	3,863%	5,344%	3,205%	3,158%
109	6,510%	4,242%	3,860%	5,339%	3,209%	3,162%
110	6,501%	4,244%	3,858%	5,334%	3,212%	3,166%
111	6,492%	4,246%	3,856%	5,329%	3,216%	3,170%
112	6,483%	4,249%	3,853%	5,325%	3,219%	3,173%
113	6,474%	4,251%	3,851%	5,320%	3,223%	3,177%
114	6,466%	4,253%	3,849%	5,315%	3,226%	3,181%
115	6,457%	4,255%	3,847%	5,311%	3,229%	3,185%
116	6,449%	4,257%	3,845%	5,306%	3,232%	3,188%
117	6,441%	4,259%	3,843%	5,302%	3,235%	3,192%
118	6,433%	4,261%	3,841%	5,298%	3,238%	3,195%
119	6,425%	4,263%	3,838%	5,294%	3,242%	3,198%
120	6,417%	4,265%	3,837%	5,289%	3,245%	3,202%
121	6,409%	4,267%	3,835%	5,285%	3,247%	3,205%
122	6,402%	4,269%	3,833%	5,281%	3,250%	3,208%
123	6,395%	4,271%	3,831%	5,277%	3,253%	3,212%
124	6,387%	4,273%	3,829%	5,274%	3,256%	3,215%

125	6,380%	4,275%	3,827%	5,270%	3,259%	3,218%
126	6,373%	4,277%	3,825%	5,266%	3,261%	3,221%
127	6,366%	4,278%	3,823%	5,262%	3,264%	3,224%
128	6,359%	4,280%	3,822%	5,259%	3,267%	3,227%
129	6,353%	4,282%	3,820%	5,255%	3,269%	3,230%
130	6,346%	4,283%	3,818%	5,252%	3,272%	3,232%
131	6,340%	4,285%	3,817%	5,248%	3,274%	3,235%
132	6,333%	4,287%	3,815%	5,245%	3,277%	3,238%
133	6,327%	4,288%	3,813%	5,242%	3,279%	3,241%
134	6,321%	4,290%	3,812%	5,238%	3,282%	3,243%
135	6,315%	4,291%	3,810%	5,235%	3,284%	3,246%
136	6,309%	4,293%	3,809%	5,232%	3,286%	3,249%
137	6,303%	4,295%	3,807%	5,229%	3,289%	3,251%
138	6,297%	4,296%	3,806%	5,225%	3,291%	3,254%
139	6,291%	4,297%	3,804%	5,222%	3,293%	3,256%
140	6,286%	4,299%	3,803%	5,219%	3,295%	3,259%
141	6,280%	4,300%	3,801%	5,216%	3,297%	3,261%
142	6,274%	4,302%	3,800%	5,213%	3,299%	3,263%
143	6,269%	4,303%	3,798%	5,211%	3,302%	3,266%
144	6,264%	4,304%	3,797%	5,208%	3,304%	3,268%
145	6,258%	4,306%	3,796%	5,205%	3,306%	3,270%
146	6,253%	4,307%	3,794%	5,202%	3,308%	3,273%
147	6,248%	4,308%	3,793%	5,199%	3,310%	3,275%
148	6,243%	4,310%	3,792%	5,197%	3,312%	3,277%
149	6,238%	4,311%	3,790%	5,194%	3,314%	3,279%
150	6,233%	4,312%	3,789%	5,191%	3,316%	3,281%

Futamidő (év)	Török líra	USA-dollár	Japán jen
1	17,721%	0,072%	−0,109%
2	17,964%	0,282%	−0,092%
3	18,231%	0,555%	−0,086%
4	18,400%	0,783%	−0,081%
5	18,498%	0,965%	−0,073%
6	18,528%	1,105%	−0,060%
7	18,506%	1,217%	−0,045%
8	18,441%	1,304%	−0,028%
9	18,326%	1,376%	−0,008%

10	18,168%	1,434%	0,014%
11	17,977%	1,489%	0,036%
12	17,759%	1,537%	0,060%
13	17,519%	1,574%	0,087%
14	17,263%	1,603%	0,114%
15	16,992%	1,629%	0,141%
16	16,712%	1,654%	0,167%
17	16,425%	1,676%	0,192%
18	16,133%	1,696%	0,216%
19	15,840%	1,713%	0,240%
20	15,547%	1,725%	0,264%
21	15,257%	1,733%	0,289%
22	14,971%	1,739%	0,311%
23	14,691%	1,743%	0,332%
24	14,417%	1,746%	0,350%
25	14,151%	1,750%	0,363%
26	13,893%	1,753%	0,374%
27	13,644%	1,756%	0,384%
28	13,404%	1,754%	0,397%
29	13,173%	1,748%	0,415%
30	12,951%	1,737%	0,441%
31	12,738%	1,718%	0,474%
32	12,534%	1,696%	0,514%
33	12,339%	1,672%	0,559%
34	12,153%	1,646%	0,607%
35	11,974%	1,622%	0,656%
36	11,803%	1,598%	0,708%
37	11,640%	1,576%	0,759%
38	11,484%	1,557%	0,811%
39	11,334%	1,540%	0,863%
40	11,192%	1,526%	0,914%
41	11,055%	1,514%	0,965%
42	10,924%	1,506%	1,014%
43	10,799%	1,500%	1,063%
44	10,679%	1,497%	1,110%
45	10,564%	1,497%	1,156%

46	10,454%	1,500%	1,201%
47	10,348%	1,505%	1,245%
48	10,246%	1,513%	1,287%
49	10,149%	1,524%	1,329%
50	10,055%	1,537%	1,369%
51	9,965%	1,554%	1,407%
52	9,878%	1,572%	1,445%
53	9,794%	1,592%	1,482%
54	9,714%	1,614%	1,517%
55	9,636%	1,637%	1,551%
56	9,561%	1,660%	1,585%
57	9,489%	1,684%	1,617%
58	9,419%	1,708%	1,648%
59	9,352%	1,732%	1,678%
60	9,287%	1,756%	1,708%
61	9,224%	1,781%	1,736%
62	9,163%	1,805%	1,764%
63	9,104%	1,829%	1,791%
64	9,047%	1,852%	1,817%
65	8,991%	1,876%	1,843%
66	8,938%	1,899%	1,867%
67	8,886%	1,921%	1,891%
68	8,835%	1,944%	1,914%
69	8,786%	1,966%	1,937%
70	8,738%	1,987%	1,959%
71	8,692%	2,008%	1,980%
72	8,647%	2,029%	2,001%
73	8,603%	2,049%	2,022%
74	8,561%	2,069%	2,041%
75	8,520%	2,088%	2,061%
76	8,479%	2,107%	2,079%
77	8,440%	2,126%	2,098%
78	8,402%	2,144%	2,115%
79	8,365%	2,162%	2,133%
80	8,328%	2,179%	2,150%
81	8,293%	2,196%	2,166%

82	8,258%	2,213%	2,182%
83	8,225%	2,229%	2,198%
84	8,192%	2,245%	2,213%
85	8,160%	2,261%	2,228%
86	8,129%	2,276%	2,243%
87	8,098%	2,291%	2,257%
88	8,068%	2,306%	2,272%
89	8,039%	2,320%	2,285%
90	8,010%	2,334%	2,299%
91	7,982%	2,348%	2,312%
92	7,955%	2,361%	2,325%
93	7,928%	2,374%	2,337%
94	7,902%	2,387%	2,349%
95	7,877%	2,400%	2,361%
96	7,852%	2,412%	2,373%
97	7,827%	2,424%	2,385%
98	7,803%	2,436%	2,396%
99	7,780%	2,448%	2,407%
100	7,757%	2,459%	2,418%
101	7,734%	2,470%	2,429%
102	7,712%	2,481%	2,439%
103	7,690%	2,492%	2,449%
104	7,669%	2,503%	2,460%
105	7,648%	2,513%	2,469%
106	7,628%	2,523%	2,479%
107	7,608%	2,533%	2,489%
108	7,588%	2,543%	2,498%
109	7,569%	2,553%	2,507%
110	7,550%	2,562%	2,516%
111	7,531%	2,572%	2,525%
112	7,513%	2,581%	2,533%
113	7,495%	2,590%	2,542%
114	7,477%	2,598%	2,550%
115	7,460%	2,607%	2,559%
116	7,443%	2,616%	2,567%
117	7,426%	2,624%	2,575%

118	7,409%	2,632%	2,582%
119	7,393%	2,640%	2,590%
120	7,377%	2,648%	2,598%
121	7,362%	2,656%	2,605%
122	7,346%	2,664%	2,612%
123	7,331%	2,671%	2,620%
124	7,316%	2,679%	2,627%
125	7,302%	2,686%	2,634%
126	7,287%	2,693%	2,640%
127	7,273%	2,701%	2,647%
128	7,259%	2,708%	2,654%
129	7,245%	2,714%	2,660%
130	7,232%	2,721%	2,667%
131	7,218%	2,728%	2,673%
132	7,205%	2,734%	2,679%
133	7,192%	2,741%	2,685%
134	7,180%	2,747%	2,692%
135	7,167%	2,754%	2,697%
136	7,155%	2,760%	2,703%
137	7,143%	2,766%	2,709%
138	7,131%	2,772%	2,715%
139	7,119%	2,778%	2,721%
140	7,107%	2,784%	2,726%
141	7,096%	2,789%	2,732%
142	7,084%	2,795%	2,737%
143	7,073%	2,801%	2,742%
144	7,062%	2,806%	2,747%
145	7,051%	2,812%	2,753%
146	7,041%	2,817%	2,758%
147	7,030%	2,822%	2,763%
148	7,020%	2,828%	2,768%
149	7,009%	2,833%	2,773%
150	6,999%	2,838%	2,777%

II. MELLÉKLET

Alapvető kamatkülönbségek az illeszkedési korrekció számításához

Az ebben a mellékletben meghatározott alapvető kamatkülönbségek kifejezése bázispontban történik, és nem tartalmazzák a 2009/138/EK irányelv 77c. cikke (1) bekezdésének c) pontja szerinti emelést.

1. Központi kormányzattal és központi bankkal szembeni kitettségek

Az alapvető kamatkülönbségek minden pénznemben denominált kitettségre alkalmazandók.

A 11–30 év közötti időtartamra vonatkozó alapvető kamatkülönbségek megegyeznek a 10 éves időtartamra vonatkozó alapvető kamatkülönbségekkel.

Időtartam (év)	Ausztria	Belgium	Bulgária	Horvátors- zág	Cseh Köztársaság	Ciprus	Dánia
1	0	0	30	5	0	23	1
2	0	0	37	5	0	39	0
3	0	0	42	5	1	44	0
4	0	2	45	5	2	45	0
5	0	3	49	5	4	48	0
6	1	4	52	5	6	51	0
7	1	5	55	5	8	52	0
8	2	6	56	5	10	52	0
9	3	7	58	5	12	49	0
10	3	8	60	5	13	48	0

Időtartam (év)	Észtország	Finnország	Franciaors- zág	Németors- zág	Görögors- zág	Magyarors- zág	Írország
1	0	0	0	0	371	4	15
2	0	0	0	0	231	4	21
3	0	0	0	0	205	4	23
4	2	0	0	0	179	4	24
5	3	0	0	0	165	4	25
6	4	0	0	0	162	4	27
7	5	0	0	0	159	4	28
8	6	0	1	0	163	3	29
9	7	0	2	0	165	1	29
10	8	0	3	0	167	4	29

Időtartam (év)	Olaszors- zág	Lettország	Litvánia	Luxemburg	Málta	Hollandia	Lengyelors- zág
1	6	4	5	0	15	0	4
2	14	10	11	0	21	0	4

3	18	13	14	0	23	0	4
4	21	15	16	0	24	0	4
5	24	17	18	0	25	0	4
6	25	18	20	0	27	0	4
7	27	20	21	0	28	0	4
8	28	21	23	0	29	0	4
9	30	22	24	1	29	0	4
10	31	23	25	2	29	0	4

Időtartam (év)	Portugália	Románia	Szlovákia	Szlovénia	Spanyolors- zág	Svédország	Egyesült Királyság
1	23	9	11	17	5	0	0
2	39	16	15	20	11	0	0
3	44	18	17	24	14	0	0
4	45	19	18	28	16	0	0
5	48	21	19	32	18	0	0
6	51	22	21	35	20	0	0
7	52	23	22	36	21	0	0
8	52	25	23	38	23	0	0
9	49	26	24	38	24	0	0
10	48	24	24	38	25	0	0

Időtartam (év)	Liechten- stein	Norvégia	Svájc	Ausztrália	Brazília	Kanada	Chile
1	0	0	0	0	12	0	17
2	0	0	0	0	12	0	18
3	0	0	0	0	12	0	18
4	0	0	0	0	12	0	17
5	0	0	0	0	12	0	16
6	0	0	0	0	12	0	15
7	0	0	0	0	12	0	14
8	0	0	0	0	12	0	15
9	0	0	0	0	12	0	15
10	0	0	0	0	12	0	13

Időtartam (év)	Kína	Kolumbia	Hongkong	India	Japán	Malajzia	Mexikó
1	0	12	0	10	0	0	9
2	0	18	0	10	0	0	9
3	2	28	0	10	0	0	10
4	3	35	0	10	0	0	10
5	3	37	0	10	0	0	10
6	3	40	0	10	0	0	10
7	4	42	0	10	0	0	10
8	8	40	0	10	0	0	10
9	5	37	0	10	0	0	10
10	5	39	0	10	1	0	10

Időtartam (év)	Új-Zéland	Oroszország	Szingapúr	Dél-Afrika	Dél-Korea	Thaiföld	Tajvan
1	0	0	0	7	9	1	4
2	0	0	0	9	12	0	4
3	0	0	0	10	12	0	4
4	0	0	0	10	14	0	4
5	0	2	0	10	15	0	4
6	0	5	0	12	15	0	4
7	0	7	0	14	16	0	4
8	0	11	0	15	16	0	4
9	0	17	0	16	16	0	4
10	0	17	0	18	16	0	4

Időtartam (év)	Egyesült Államok
1	0
2	0
3	0
4	0
5	0
6	0
7	0
8	0
9	0
10	0

2. Pénzügyi intézményekkel szembeni kitettségek

2.1. Euró

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	7	20	43	114	226	530	1 205
2	7	20	43	114	226	530	969
3	8	22	44	108	223	526	790
4	9	24	47	110	222	525	654
5	10	27	52	113	222	525	550
6	11	29	55	118	222	525	525
7	13	31	57	121	222	525	525
8	13	32	57	120	222	525	525
9	13	33	57	119	222	525	525
10	13	34	57	119	222	525	525
11	14	35	58	119	222	525	525
12	14	36	58	119	222	525	525
13	15	36	58	119	222	525	525
14	15	37	58	119	222	525	525
15	15	37	58	119	222	525	525
16	15	37	58	119	222	525	525
17	15	37	58	119	222	525	525
18	15	37	58	119	222	525	525
19	15	37	58	119	222	525	525
20	15	37	58	119	222	525	525
21	15	37	58	119	222	525	525
22	17	37	58	119	222	525	525
23	17	37	58	119	222	525	525
24	18	37	58	119	222	525	525
25	18	37	58	119	222	525	525
26	19	37	58	119	222	525	525
27	19	37	58	119	222	525	525
28	21	37	58	119	222	525	525
29	21	37	58	119	222	525	525
30	22	37	58	119	222	525	525

2.2. Cseh korona

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	14	28	51	122	234	538	1 261
2	16	30	53	124	236	540	1 017
3	18	32	55	118	233	537	830
4	19	34	57	120	232	536	686
5	20	36	62	123	231	535	576
6	20	38	64	127	231	534	534
7	21	39	66	129	230	534	534
8	20	39	65	127	229	533	533
9	20	40	64	126	229	533	533
10	20	41	64	126	228	532	532
11	20	41	64	125	228	531	531
12	20	41	63	125	227	531	531
13	20	41	63	124	227	530	530
14	19	41	62	124	226	530	530
15	19	41	62	123	226	529	529
16	18	40	61	123	225	529	529
17	18	40	61	123	225	529	529
18	18	40	61	123	225	529	529
19	18	40	61	123	225	529	529
20	19	40	62	123	226	529	529
21	19	41	62	123	226	529	529
22	19	41	62	124	226	530	530
23	19	41	62	124	226	530	530
24	19	41	62	124	226	530	530
25	19	41	62	124	226	530	530
26	19	41	62	124	226	530	530
27	21	41	62	124	226	530	530
28	21	41	62	124	226	530	530
29	22	41	62	123	226	530	530
30	22	41	62	123	226	530	530

2.3. Dán korona

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	6	20	43	114	226	530	1 205
2	6	20	43	114	226	530	969
3	7	22	44	108	223	526	790
4	9	24	47	110	222	525	654
5	10	27	52	113	222	525	550
6	11	29	55	118	222	525	525
7	12	31	57	120	222	525	525
8	12	32	57	119	222	525	525
9	13	32	57	119	222	525	525
10	13	34	57	119	222	525	525
11	14	35	58	119	222	525	525
12	14	36	58	119	222	525	525
13	14	36	58	119	222	525	525
14	15	36	58	119	222	525	525
15	15	36	58	119	222	525	525
16	15	36	58	119	222	525	525
17	15	36	58	119	222	525	525
18	15	36	58	119	222	525	525
19	15	36	58	119	222	525	525
20	15	36	58	119	222	525	525
21	15	36	58	119	222	525	525
22	17	36	58	119	222	525	525
23	17	36	58	119	222	525	525
24	18	36	58	119	222	525	525
25	18	36	58	119	222	525	525
26	19	36	58	119	222	525	525
27	19	36	58	119	222	525	525
28	21	36	58	119	222	525	525
29	21	37	58	119	222	525	525
30	22	37	58	119	222	525	525

2.4. Magyar forint

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	77	90	114	185	297	601	1 243
2	74	87	111	181	294	597	1 004
3	78	92	115	178	293	597	821
4	77	93	116	179	290	594	681
5	77	93	119	180	288	592	592
6	76	94	120	183	287	590	590
7	76	94	120	184	285	588	588
8	75	94	119	182	284	587	587
9	74	94	118	180	283	587	587
10	71	92	115	177	280	583	583
11	69	90	113	175	277	581	581
12	69	90	112	173	276	580	580
13	68	90	111	173	275	579	579
14	68	90	111	172	275	579	579
15	68	90	111	172	275	578	578
16	67	89	110	172	274	578	578
17	67	89	110	171	274	577	577
18	66	88	109	171	273	577	577
19	66	87	109	170	273	576	576
20	65	87	108	169	272	576	576
21	64	86	107	169	271	575	575
22	64	85	107	168	271	574	574
23	63	85	106	167	270	573	573
24	62	84	105	166	269	572	572
25	61	83	104	165	268	571	571
26	60	82	103	164	267	570	570
27	59	81	102	163	266	569	569
28	58	80	101	162	265	568	568
29	57	79	100	161	264	567	567
30	56	78	99	160	263	566	566

2.5. Svéd korona

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	10	24	47	118	230	534	1 214
2	12	25	49	119	232	535	978
3	14	29	51	115	229	533	798
4	16	31	54	117	229	532	661
5	18	34	59	121	229	533	556
6	19	36	63	125	229	533	533
7	20	38	64	128	229	532	532
8	19	38	64	126	228	532	532
9	19	39	63	125	228	532	532
10	19	40	63	125	228	531	531
11	19	41	63	125	227	531	531
12	20	41	63	125	227	531	531
13	20	42	63	125	227	531	531
14	20	42	63	125	227	531	531
15	20	42	63	125	227	531	531
16	20	42	63	124	227	531	531
17	20	42	63	125	227	531	531
18	20	42	63	125	227	531	531
19	21	42	64	125	228	531	531
20	21	43	64	125	228	532	532
21	21	43	64	126	228	532	532
22	22	44	65	126	229	532	532
23	22	44	65	126	229	532	532
24	22	44	65	126	229	532	532
25	22	44	65	126	229	532	532
26	22	44	65	126	229	532	532
27	22	44	65	126	229	532	532
28	22	44	65	126	229	532	532
29	22	43	65	126	229	532	532
30	22	43	64	126	228	532	532

2.6. Horvát kuna

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	48	61	84	155	267	571	1 212
2	51	64	88	159	271	575	976
3	56	71	93	157	272	575	795
4	60	75	98	161	273	576	658
5	62	79	104	165	274	577	577
6	63	81	107	170	274	577	577
7	64	82	109	172	273	577	577
8	63	82	108	170	272	576	576
9	62	82	106	168	271	575	575
10	61	82	106	167	270	573	573
11	61	82	105	166	268	572	572
12	60	81	103	165	267	571	571
13	59	81	102	163	266	570	570
14	58	80	101	162	265	568	568
15	57	79	100	161	264	567	567
16	56	78	99	160	263	567	567
17	55	77	98	160	262	566	566
18	55	76	98	159	262	565	565
19	54	76	97	159	261	565	565
20	54	75	97	158	261	564	564
21	53	75	96	157	260	564	564
22	52	74	95	157	259	563	563
23	52	73	95	156	259	562	562
24	51	73	94	155	258	561	561
25	50	72	93	154	257	561	561
26	49	71	92	154	256	560	560
27	48	70	91	153	255	559	559
28	48	69	91	152	255	558	558
29	47	69	90	151	254	557	557
30	46	68	89	150	253	557	557

2.7. *Bolgár leva*

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	6	19	42	113	226	529	1 204
2	6	19	42	113	226	529	969
3	7	21	44	107	222	525	790
4	8	23	46	109	221	525	654
5	9	26	51	113	221	524	550
6	10	28	55	117	221	524	524
7	12	30	56	120	221	524	524
8	12	31	56	119	221	524	524
9	12	32	56	118	221	524	524
10	12	33	57	118	221	524	524
11	13	34	57	118	221	524	524
12	13	35	57	118	221	524	524
13	14	35	57	118	221	524	524
14	14	36	57	118	221	524	524
15	14	36	57	118	221	524	524
16	14	36	57	118	221	524	524
17	14	36	57	118	221	524	524
18	14	36	57	118	221	524	524
19	14	36	57	118	221	524	524
20	15	36	57	118	221	524	524
21	15	36	57	118	221	524	524
22	17	36	57	118	221	524	524
23	17	36	57	118	221	524	524
24	18	36	57	118	221	524	524
25	18	36	57	118	221	525	525
26	19	36	57	118	221	525	525
27	19	36	57	118	221	525	525
28	21	36	57	118	221	525	525
29	21	36	57	118	221	525	525
30	22	36	57	118	221	525	525

2.8. Font sterling

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	8	24	53	145	244	548	1 223
2	8	24	53	145	244	548	986
3	9	26	53	131	241	544	805
4	10	28	55	122	239	542	667
5	12	30	57	112	238	541	560
6	14	34	60	105	237	540	540
7	16	36	61	99	236	539	539
8	17	38	60	92	235	538	538
9	20	45	63	87	234	537	537
10	19	44	61	84	233	536	536
11	18	43	60	84	232	536	536
12	18	43	60	86	231	535	535
13	18	43	61	86	230	534	534
14	18	43	61	86	230	533	533
15	18	43	61	86	229	532	532
16	18	43	61	86	228	531	531
17	18	43	61	86	227	530	530
18	18	43	61	86	226	530	530
19	18	43	61	86	226	530	530
20	18	43	61	86	226	530	530
21	18	43	61	86	227	530	530
22	18	43	61	86	226	530	530
23	18	43	61	86	226	529	529
24	18	43	61	86	225	529	529
25	18	43	61	86	225	528	528
26	19	43	61	86	224	528	528
27	19	43	61	86	223	527	527
28	21	43	61	86	223	527	527
29	21	43	61	86	222	526	526
30	22	43	61	86	222	526	526

2.9. Román lej

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	84	98	121	192	304	608	1 264
2	83	96	120	190	303	606	1 021
3	82	97	119	183	298	601	835
4	82	97	120	183	295	598	692
5	81	97	123	184	292	596	596
6	80	98	124	187	290	594	594
7	79	97	124	187	288	592	592
8	77	96	121	184	286	590	590
9	75	95	119	181	284	587	587
10	74	95	118	180	282	586	586
11	73	94	117	178	281	585	585
12	72	93	115	177	279	583	583
13	71	93	114	175	278	582	582
14	70	91	113	174	277	580	580
15	68	90	111	173	275	579	579
16	67	89	110	172	274	578	578
17	66	88	109	171	273	577	577
18	65	87	108	170	272	576	576
19	64	86	107	169	271	575	575
20	64	85	107	168	271	574	574
21	63	85	106	167	270	573	573
22	62	84	105	166	269	572	572
23	61	83	104	165	268	571	571
24	60	82	103	164	267	570	570
25	59	80	102	163	266	569	569
26	58	79	101	162	264	568	568
27	57	78	99	161	263	567	567
28	55	77	98	160	262	566	566
29	54	76	97	159	261	565	565
30	53	75	96	158	260	564	564

2.10. *Lengyel zloty*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	57	70	93	164	276	580	1 218
2	56	69	92	163	276	579	985
3	56	70	93	156	271	575	806
4	57	72	95	158	270	573	668
5	56	73	98	160	268	572	572
6	56	73	100	163	266	570	570
7	56	74	101	164	265	569	569
8	54	74	99	161	264	567	567
9	53	73	98	159	262	566	566
10	53	73	97	158	261	565	565
11	52	73	96	158	260	564	564
12	52	74	96	157	259	563	563
13	52	73	95	156	259	562	562
14	51	73	94	156	258	562	562
15	51	73	94	155	258	561	561
16	50	72	93	154	257	560	560
17	49	71	92	154	256	560	560
18	49	71	92	153	256	559	559
19	48	70	91	153	255	559	559
20	48	70	91	153	255	559	559
21	48	70	91	152	255	559	559
22	47	69	91	152	254	558	558
23	47	69	90	151	254	558	558
24	46	68	89	151	253	557	557
25	46	68	89	150	253	556	556
26	45	67	88	149	252	556	556
27	44	66	87	149	251	555	555
28	44	65	87	148	251	554	554
29	43	65	86	147	250	554	554
30	42	64	85	147	249	553	553

2.11. Norvég korona

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	31	44	68	139	251	555	1 233
2	32	45	69	140	252	555	995
3	32	47	69	133	248	551	813
4	33	48	71	134	246	549	674
5	33	50	75	137	245	549	566
6	34	51	78	141	244	548	548
7	34	53	79	142	243	547	547
8	33	53	78	140	242	546	546
9	33	53	77	139	242	545	545
10	33	53	77	138	241	545	545
11	33	54	76	138	240	544	544
12	32	54	76	137	240	543	543
13	32	54	75	136	239	543	543
14	32	53	74	136	238	542	542
15	31	53	74	135	238	541	541
16	30	52	73	135	237	541	541
17	30	52	73	134	237	540	540
18	29	51	73	134	236	540	540
19	29	51	72	134	236	540	540
20	29	51	72	134	236	540	540
21	29	51	73	134	236	540	540
22	29	51	72	134	236	540	540
23	29	51	72	134	236	540	540
24	29	51	72	133	236	540	540
25	29	51	72	133	236	539	539
26	28	50	71	133	235	539	539
27	28	50	71	133	235	539	539
28	28	50	71	132	235	538	538
29	28	49	71	132	235	538	538
30	27	49	70	132	234	538	538

2.12. Svájci frank

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	3	25	95	208	511	1 201
2	1	5	26	96	209	512	967
3	2	5	27	91	205	509	788
4	2	7	30	93	204	508	653
5	4	9	35	96	204	508	549
6	4	11	38	101	204	508	508
7	5	14	40	103	204	508	508
8	6	14	40	102	204	508	508
9	7	15	40	101	204	508	508
10	8	16	40	101	204	508	508
11	8	18	41	103	205	509	509
12	9	18	40	101	204	507	507
13	10	19	41	102	205	508	508
14	10	19	41	102	205	508	508
15	12	18	39	101	203	507	507
16	12	17	39	100	202	506	506
17	13	17	38	100	202	506	506
18	14	17	39	100	203	506	506
19	14	18	39	100	203	506	506
20	15	18	39	101	203	507	507
21	15	20	40	101	204	507	507
22	17	20	40	101	204	507	507
23	17	21	40	101	204	507	507
24	18	21	39	101	203	507	507
25	18	22	39	101	203	507	507
26	19	23	39	101	203	507	507
27	19	24	41	100	203	507	507
28	21	24	42	100	203	506	506
29	21	25	43	100	203	506	506
30	22	26	44	100	203	506	506

2.13. Ausztrál dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	46	59	82	153	265	569	1 216
2	46	59	82	153	265	569	980
3	46	61	83	147	261	565	801
4	47	62	85	148	260	563	664
5	47	64	89	150	259	562	562
6	47	65	92	154	258	561	561
7	48	66	92	156	257	561	561
8	47	66	91	154	256	560	560
9	46	66	90	152	255	559	559
10	46	66	90	151	254	558	558
11	46	67	90	151	253	557	557
12	45	67	89	150	253	556	556
13	45	67	88	150	252	556	556
14	45	66	88	149	251	555	555
15	44	66	87	148	251	555	555
16	43	65	86	147	250	554	554
17	43	64	86	147	250	553	553
18	42	64	85	147	249	553	553
19	42	63	85	146	249	552	552
20	42	63	85	146	248	552	552
21	41	63	84	146	248	552	552
22	41	63	84	145	248	551	551
23	40	62	83	145	247	551	551
24	40	61	83	144	247	550	550
25	39	61	82	143	246	550	550
26	38	60	81	143	245	549	549
27	38	59	81	142	244	548	548
28	37	59	80	141	244	547	547
29	36	58	79	140	243	547	547
30	35	57	78	140	242	546	546

2.14. *Thai bát*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	18	31	54	125	237	541	1 225
2	21	35	58	129	241	545	985
3	25	40	62	126	241	544	804
4	29	44	67	130	242	545	667
5	32	48	73	135	243	547	561
6	31	48	75	137	241	545	545
7	35	54	80	143	244	548	548
8	34	53	79	141	243	547	547
9	35	55	79	141	244	548	548
10	37	57	81	143	245	549	549
11	38	60	82	144	246	550	550
12	39	61	83	144	247	551	551
13	40	62	83	145	247	551	551
14	41	62	84	145	248	551	551
15	41	63	84	145	248	551	551
16	40	62	83	145	247	551	551
17	40	62	83	145	247	551	551
18	40	62	83	144	247	550	550
19	39	61	83	144	246	550	550
20	40	61	83	144	246	550	550
21	39	61	82	144	246	550	550
22	39	61	82	144	246	550	550
23	39	61	82	143	246	549	549
24	39	60	82	143	245	549	549
25	38	60	81	142	245	549	549
26	38	59	81	142	244	548	548
27	37	59	80	141	244	548	548
28	37	58	80	141	243	547	547
29	36	58	79	140	243	547	547
30	35	57	78	140	242	546	546

2.15. Kanadai dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	17	30	54	125	237	541	1 228
2	18	32	55	126	238	542	990
3	21	35	57	121	236	539	809
4	22	37	60	123	235	539	671
5	23	40	65	127	235	539	564
6	25	42	69	131	235	539	539
7	26	44	71	134	235	539	539
8	26	45	70	133	235	538	538
9	26	46	70	132	235	539	539
10	27	47	71	132	235	539	539
11	27	48	71	133	235	539	539
12	28	49	71	133	235	539	539
13	28	50	71	133	235	539	539
14	28	50	71	133	235	539	539
15	28	50	71	133	235	539	539
16	28	50	71	133	235	539	539
17	28	50	71	133	235	539	539
18	28	50	71	132	235	539	539
19	28	50	71	132	235	539	539
20	28	50	71	133	235	539	539
21	28	50	71	132	235	539	539
22	28	50	71	132	235	538	538
23	27	49	70	132	234	538	538
24	27	49	70	131	234	538	538
25	26	48	69	131	233	537	537
26	26	48	69	130	233	537	537
27	26	47	69	130	233	536	536
28	25	47	68	130	232	536	536
29	25	47	68	129	232	535	535
30	24	46	67	129	231	535	535

2.16. Chilei peso

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	49	63	86	157	269	573	1 281
2	53	66	89	160	272	576	1 041
3	57	71	93	157	272	575	852
4	59	75	97	160	272	576	707
5	61	78	103	164	273	576	595
6	63	81	107	170	273	577	577
7	64	83	109	172	273	577	577
8	64	83	109	171	273	577	577
9	64	84	108	170	273	577	577
10	65	85	109	170	273	577	577
11	65	86	109	170	273	576	576
12	65	86	108	170	272	576	576
13	64	86	108	169	272	575	575
14	64	86	107	168	271	574	574
15	63	85	106	167	270	574	574
16	62	84	105	167	269	573	573
17	62	83	105	166	269	572	572
18	61	83	104	165	268	572	572
19	60	82	103	165	267	571	571
20	60	82	103	164	267	570	570
21	59	81	102	164	266	570	570
22	58	80	101	163	265	569	569
23	57	79	100	162	264	568	568
24	57	78	100	161	263	567	567
25	56	77	99	160	263	566	566
26	55	77	98	159	262	565	565
27	54	76	97	158	261	564	564
28	53	75	96	157	260	563	563
29	52	74	95	156	259	562	562
30	51	73	94	155	258	562	562

2.17. Kolumbiai peso

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	81	94	118	188	301	604	1 271
2	86	99	122	193	305	609	1 038
3	88	102	125	188	303	606	856
4	89	104	127	190	302	605	714
5	92	109	134	195	304	607	607
6	94	112	139	201	305	608	608
7	96	115	141	204	305	609	609
8	97	117	142	205	307	610	610
9	98	118	143	205	308	611	611
10	99	120	144	205	308	611	611
11	100	121	143	205	307	611	611
12	99	121	143	204	307	610	610
13	98	120	142	203	306	609	609
14	97	119	140	202	304	608	608
15	96	118	139	200	303	607	607
16	95	116	138	199	302	605	605
17	93	115	136	198	300	604	604
18	92	114	135	196	299	603	603
19	91	112	134	195	298	601	601
20	89	111	132	194	296	600	600
21	88	110	131	192	295	598	598
22	86	108	129	191	293	597	597
23	85	107	128	189	292	595	595
24	83	105	126	188	290	594	594
25	81	103	124	186	288	592	592
26	80	102	123	184	287	590	590
27	78	100	121	183	285	589	589
28	77	98	120	181	284	587	587
29	75	97	118	179	282	586	586
30	74	95	117	178	281	584	584

2.18. Hongkongi dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	11	24	48	118	231	534	1 218
2	14	27	51	121	234	537	982
3	17	32	54	118	233	536	802
4	20	36	58	121	233	537	665
5	23	39	64	126	234	538	560
6	24	42	68	131	235	538	538
7	26	44	70	134	235	538	538
8	26	45	70	133	235	538	538
9	26	46	70	132	235	538	538
10	26	47	71	132	235	538	538
11	27	48	71	132	235	538	538
12	27	48	70	132	234	538	538
13	27	48	70	131	234	537	537
14	26	48	69	131	233	537	537
15	26	47	69	130	233	536	536
16	25	47	68	129	232	535	535
17	24	46	67	129	231	535	535
18	24	46	67	129	231	535	535
19	24	46	67	128	231	535	535
20	24	46	67	129	231	535	535
21	24	46	67	129	231	535	535
22	24	46	67	129	231	535	535
23	24	46	67	129	231	535	535
24	24	46	67	129	231	535	535
25	24	46	67	128	231	535	535
26	24	46	67	128	231	534	534
27	24	45	67	128	231	534	534
28	23	45	66	128	230	534	534
29	23	45	66	128	230	534	534
30	23	45	66	127	230	534	534

2.19. *Indiai rúpia*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	95	108	132	202	315	618	1 286
2	96	109	133	203	316	619	1 042
3	97	112	134	198	312	616	854
4	99	114	137	200	312	615	710
5	100	117	142	203	311	615	615
6	101	118	145	207	311	615	615
7	101	120	146	210	311	614	614
8	101	121	146	208	310	614	614
9	101	121	145	207	310	613	613
10	100	120	144	205	308	612	612
11	99	120	143	204	307	610	610
12	97	119	141	202	305	608	608
13	96	118	139	201	303	607	607
14	94	116	137	199	301	605	605
15	93	114	136	197	300	603	603
16	91	112	134	195	298	601	601
17	89	111	132	194	296	600	600
18	88	109	131	192	295	598	598
19	86	108	129	191	293	597	597
20	85	107	128	190	292	596	596
21	84	106	127	189	291	595	595
22	83	105	126	187	290	594	594
23	82	104	125	186	289	592	592
24	81	102	124	185	288	591	591
25	79	101	122	184	286	590	590
26	78	100	121	183	285	589	589
27	77	99	120	181	284	588	588
28	76	98	119	180	283	586	586
29	75	97	118	179	282	585	585
30	74	95	117	178	281	584	584

2.20. Mexikói peso

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	319	332	356	427	539	843	1 326
2	85	98	121	192	304	608	1 074
3	88	102	125	188	303	607	879
4	92	107	130	193	305	608	729
5	94	111	136	197	306	609	614
6	96	113	140	203	306	610	610
7	97	116	142	206	307	610	610
8	98	117	143	205	307	611	611
9	99	119	143	205	308	611	611
10	99	120	143	205	307	611	611
11	100	121	143	205	307	611	611
12	100	122	144	205	308	611	611
13	101	123	144	205	308	612	612
14	102	123	145	206	308	612	612
15	102	124	145	207	309	613	613
16	103	125	146	208	310	614	614
17	104	126	147	209	311	615	615
18	105	127	148	210	312	616	616
19	106	128	149	210	313	617	617
20	107	128	150	211	313	617	617
21	107	128	150	211	314	617	617
22	106	128	149	211	313	617	617
23	106	127	149	210	313	616	616
24	105	126	148	209	312	615	615
25	104	125	147	208	311	614	614
26	102	124	145	207	309	613	613
27	101	123	144	205	308	612	612
28	100	121	143	204	307	610	610
29	98	120	141	203	305	609	609
30	97	119	140	201	304	607	607

2.21. Új tajvani dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	12	36	106	219	522	1 219
2	1	12	36	106	219	522	980
3	2	14	36	100	215	518	799
4	2	16	38	101	213	517	661
5	4	17	43	104	212	516	555
6	4	19	45	108	211	515	515
7	5	20	46	110	211	514	514
8	6	20	45	108	210	514	514
9	7	20	44	106	209	513	513
10	8	21	44	106	208	512	512
11	8	22	44	106	208	512	512
12	9	22	44	106	208	512	512
13	10	23	44	106	208	512	512
14	11	23	45	106	209	512	512
15	12	24	45	106	209	512	512
16	12	24	45	106	209	513	513
17	13	24	46	107	210	513	513
18	14	25	46	107	210	514	514
19	14	26	47	108	211	514	514
20	15	26	48	109	212	515	515
21	16	27	48	110	212	516	516
22	17	28	49	110	213	517	517
23	17	28	50	111	214	517	517
24	18	29	50	111	214	518	518
25	18	29	50	112	214	518	518
26	19	30	51	112	215	518	518
27	19	30	51	112	215	519	519
28	21	30	51	113	215	519	519
29	21	30	52	113	216	519	519
30	22	31	52	113	216	519	519

2.22. Új-zélandi dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	51	64	88	159	271	575	1 235
2	52	65	89	160	272	576	997
3	53	67	90	153	268	572	815
4	54	69	92	155	267	570	675
5	54	71	96	158	266	569	569
6	55	73	99	162	265	569	569
7	55	74	100	163	264	568	568
8	55	74	99	162	264	567	567
9	54	74	98	160	263	567	567
10	53	74	98	159	262	565	565
11	53	74	96	158	260	564	564
12	52	73	95	156	259	563	563
13	51	72	94	155	258	561	561
14	49	71	92	154	256	560	560
15	48	70	91	152	255	559	559
16	47	68	90	151	254	557	557
17	46	67	89	150	253	556	556
18	45	66	88	149	252	555	555
19	44	66	87	148	251	554	554
20	43	65	86	148	250	554	554
21	43	65	86	147	250	553	553
22	42	64	85	147	249	553	553
23	42	63	85	146	249	552	552
24	41	63	84	145	248	551	551
25	40	62	83	145	247	551	551
26	40	61	83	144	246	550	550
27	39	61	82	143	246	549	549
28	38	60	81	143	245	549	549
29	38	59	81	142	244	548	548
30	37	59	80	141	244	547	547

2.23. Dél-afrikai rand

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	115	128	151	222	335	638	1 291
2	116	129	153	223	336	639	1 048
3	119	133	156	219	334	637	859
4	121	136	159	222	334	638	715
5	123	140	165	226	334	638	638
6	124	142	168	231	335	638	638
7	125	144	170	234	335	638	638
8	125	144	170	232	334	638	638
9	125	145	169	231	334	637	637
10	125	145	169	230	333	637	637
11	124	145	168	230	332	636	636
12	123	145	167	228	331	634	634
13	122	144	165	227	329	633	633
14	120	142	163	225	327	631	631
15	118	140	161	223	325	629	629
16	116	138	159	221	323	627	627
17	114	136	157	219	321	625	625
18	112	134	155	217	319	623	623
19	110	132	153	215	317	621	621
20	109	130	152	213	316	619	619
21	107	129	150	211	314	617	617
22	105	127	148	209	312	616	616
23	103	125	146	208	310	614	614
24	101	123	144	206	308	612	612
25	100	121	143	204	306	610	610
26	98	120	141	202	305	608	608
27	96	118	139	200	303	606	606
28	94	116	137	199	301	605	605
29	93	114	135	197	299	603	603
30	91	113	134	195	298	601	601

2.24. *Brazil real*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	166	179	202	273	386	689	1 380
2	176	189	212	283	395	699	1 120
3	182	196	219	282	397	700	919
4	185	200	223	286	398	701	763
5	186	203	228	290	398	701	701
6	187	204	231	293	397	701	701
7	187	205	232	295	396	700	700
8	185	205	230	293	395	698	698
9	184	204	229	291	393	697	697
10	184	204	228	290	392	696	696
11	183	204	227	288	391	694	694
12	181	202	224	286	388	692	692
13	178	200	222	283	385	689	689
14	176	197	219	280	383	686	686
15	173	194	216	277	380	683	683
16	170	191	213	274	377	680	680
17	167	188	210	271	374	677	677
18	164	185	207	268	371	674	674
19	161	183	204	265	368	671	671
20	158	180	201	262	365	668	668
21	155	177	198	259	362	665	665
22	152	174	195	256	359	662	662
23	149	171	192	253	356	659	659
24	146	167	189	250	353	656	656
25	143	164	186	247	350	653	653
26	140	161	183	244	347	650	650
27	137	159	180	241	344	647	647
28	134	156	177	238	341	644	644
29	131	153	174	236	338	642	642
30	129	150	171	233	335	639	639

2.25. Renminbi jüan

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	32	45	69	139	252	555	1 257
2	33	46	70	140	253	556	1 012
3	34	49	71	135	249	553	826
4	35	51	74	136	248	552	684
5	36	53	78	139	248	551	575
6	37	54	81	143	247	551	551
7	37	56	82	145	246	550	550
8	36	55	81	143	245	549	549
9	35	55	80	142	244	548	548
10	35	56	79	141	244	547	547
11	35	56	79	140	243	547	547
12	35	56	78	140	242	546	546
13	35	56	78	139	242	545	545
14	34	56	77	139	241	545	545
15	34	56	77	138	241	545	545
16	34	56	77	138	241	545	545
17	34	56	77	138	241	545	545
18	34	56	77	138	241	545	545
19	34	56	77	138	241	545	545
20	34	56	77	139	241	545	545
21	34	56	77	139	241	545	545
22	34	56	77	138	241	545	545
23	34	56	77	138	241	544	544
24	34	55	77	138	241	544	544
25	33	55	76	138	240	544	544
26	33	55	76	137	240	544	544
27	33	55	76	137	240	543	543
28	32	54	75	137	239	543	543
29	32	54	75	136	239	543	543
30	32	53	75	136	239	542	542

2.26. Maláj ringgit

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	29	42	66	136	249	552	1 247
2	31	44	67	138	251	554	1 007
3	33	48	70	134	249	552	824
4	36	51	74	137	249	552	684
5	38	54	80	141	249	553	576
6	39	57	83	146	250	553	553
7	41	59	86	149	250	554	554
8	41	60	86	148	250	554	554
9	41	61	86	148	250	554	554
10	42	63	86	148	251	554	554
11	43	64	87	148	251	555	555
12	44	65	87	149	251	555	555
13	44	66	87	149	251	555	555
14	44	66	87	149	251	555	555
15	44	66	87	148	251	555	555
16	44	66	87	148	251	554	554
17	44	66	87	148	251	554	554
18	44	66	87	148	251	554	554
19	44	66	87	148	251	555	555
20	44	66	87	149	251	555	555
21	44	66	87	149	251	555	555
22	44	66	87	149	251	555	555
23	44	66	87	148	251	555	555
24	44	65	87	148	251	554	554
25	43	65	86	148	250	554	554
26	43	65	86	147	250	553	553
27	42	64	85	147	249	553	553
28	42	63	85	146	249	552	552
29	41	63	84	145	248	552	552
30	40	62	83	145	247	551	551

2.27. Orosz rubel

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	126	139	162	233	345	649	1 348
2	124	138	161	232	344	648	1 085
3	125	139	162	225	340	643	885
4	125	141	164	227	338	642	732
5	126	142	168	229	337	641	641
6	126	143	170	232	336	640	640
7	126	144	171	234	335	639	639
8	125	144	170	232	334	638	638
9	124	144	168	230	333	637	637
10	124	145	168	230	333	636	636
11	124	145	168	229	332	635	635
12	123	145	167	228	331	634	634
13	122	144	166	227	329	633	633
14	121	143	164	226	328	632	632
15	119	141	162	224	326	630	630
16	117	139	160	222	324	628	628
17	115	136	158	219	322	625	625
18	113	134	156	217	319	623	623
19	110	132	153	215	317	621	621
20	108	130	151	213	315	619	619
21	106	128	149	211	313	617	617
22	104	126	147	208	311	615	615
23	102	124	145	206	309	612	612
24	100	121	143	204	306	610	610
25	97	119	140	202	304	608	608
26	95	117	138	200	302	606	606
27	93	115	136	198	300	604	604
28	91	113	134	195	298	602	602
29	89	111	132	193	296	600	600
30	87	109	130	192	294	598	598

2.28. Szingapúri dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	13	37	107	220	523	1 220
2	2	15	38	109	222	525	984
3	4	19	41	105	219	523	805
4	7	22	45	108	220	523	668
5	9	25	51	112	220	524	562
6	10	28	54	117	221	524	524
7	12	30	57	120	221	525	525
8	12	31	56	119	221	525	525
9	12	32	56	118	221	525	525
10	12	33	56	118	221	524	524
11	13	34	56	118	220	524	524
12	13	34	56	118	220	524	524
13	13	34	56	117	220	524	524
14	13	35	56	117	220	523	523
15	13	34	56	117	219	523	523
16	13	34	55	117	219	523	523
17	13	34	55	117	219	523	523
18	14	34	55	117	219	523	523
19	14	34	55	117	219	523	523
20	15	35	56	117	220	523	523
21	16	35	56	118	220	524	524
22	17	35	57	118	221	524	524
23	18	36	57	118	221	524	524
24	18	36	57	118	221	525	525
25	19	36	57	119	221	525	525
26	19	36	57	119	221	525	525
27	21	36	57	119	221	525	525
28	21	36	57	119	221	525	525
29	22	36	57	119	221	525	525
30	22	36	57	119	221	525	525

2.29. Dél-koreai von

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	36	49	72	143	255	559	1 240
2	36	49	73	143	256	559	1 000
3	36	51	73	137	251	555	816
4	36	52	75	138	249	553	675
5	37	53	79	140	248	552	568
6	39	56	83	146	249	553	553
7	37	55	82	145	246	550	550
8	40	59	85	147	249	553	553
9	39	59	84	145	248	552	552
10	34	55	79	140	243	547	547
11	31	52	75	136	238	542	542
12	28	49	71	133	235	539	539
13	26	47	69	130	233	536	536
14	24	46	67	128	231	535	535
15	23	44	66	127	230	533	533
16	21	43	64	126	228	532	532
17	20	42	63	125	227	531	531
18	20	41	63	124	227	530	530
19	19	41	62	124	226	530	530
20	19	41	62	124	226	530	530
21	19	41	62	124	226	530	530
22	19	41	62	124	226	530	530
23	19	41	62	124	226	530	530
24	19	41	62	123	226	530	530
25	19	41	62	123	226	530	530
26	19	41	62	123	226	529	529
27	21	41	62	123	226	529	529
28	21	40	62	123	225	529	529
29	22	40	61	123	225	529	529
30	22	40	61	123	225	529	529

2.30. Török líra

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	205	218	242	312	425	728	1 570
2	201	215	238	309	421	725	1 268
3	198	212	235	298	413	716	1 038
4	194	210	233	296	407	711	860
5	191	207	233	294	402	706	723
6	187	205	231	294	397	701	701
7	184	202	229	292	393	697	697
8	179	199	224	286	389	692	692
9	175	195	220	282	384	688	688
10	172	192	216	277	380	684	684
11	168	189	212	274	376	680	680
12	165	186	208	269	372	676	676
13	161	183	204	265	368	672	672
14	157	179	200	262	364	668	668
15	154	175	197	258	361	664	664
16	150	172	193	255	357	661	661
17	147	169	190	251	354	657	657
18	144	166	187	248	351	654	654
19	141	163	184	245	348	651	651
20	138	160	181	242	345	649	649
21	135	157	178	240	342	646	646
22	132	154	175	237	339	643	643
23	130	151	173	234	337	640	640
24	127	149	170	231	334	638	638
25	124	146	167	229	331	635	635
26	122	144	165	226	329	632	632
27	119	141	162	224	326	630	630
28	117	139	160	221	324	627	627
29	115	136	158	219	321	625	625
30	112	134	155	217	319	623	623

2.31. USA-dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	9	25	49	103	236	539	1 218
2	9	25	49	103	236	539	981
3	10	28	51	98	234	537	802
4	13	33	54	96	234	538	665
5	17	39	59	99	235	539	560
6	18	42	64	96	236	539	539
7	20	44	63	90	236	540	540
8	18	43	63	90	236	540	540
9	19	45	65	93	236	540	540
10	21	48	67	97	236	540	540
11	22	50	69	100	236	540	540
12	24	52	70	101	236	540	540
13	25	54	71	101	236	540	540
14	26	55	71	101	236	540	540
15	26	55	71	101	236	540	540
16	26	55	71	101	236	540	540
17	26	55	71	101	236	540	540
18	26	55	71	101	236	540	540
19	26	55	71	101	236	540	540
20	26	55	71	101	236	540	540
21	26	55	71	101	237	540	540
22	26	55	71	101	237	540	540
23	26	55	71	101	237	540	540
24	26	55	71	101	236	540	540
25	26	55	71	101	236	540	540
26	26	55	71	101	236	540	540
27	26	55	71	101	236	539	539
28	26	55	71	101	236	539	539
29	26	55	71	101	235	539	539
30	26	55	71	101	235	538	538

2.32. Japán yen

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	3	15	86	198	502	1 214
2	1	5	14	84	197	500	976
3	2	5	13	77	192	495	795
4	2	6	15	78	190	493	658
5	4	7	19	81	189	493	553
6	4	7	22	85	188	492	492
7	5	9	24	87	188	492	492
8	6	9	23	86	188	492	492
9	7	10	23	85	188	492	492
10	8	11	24	85	188	492	492
11	8	11	24	86	188	492	492
12	9	13	24	86	188	492	492
13	10	13	24	86	188	492	492
14	10	14	25	86	189	492	492
15	12	14	26	86	189	493	493
16	12	16	27	86	189	493	493
17	13	16	29	87	189	493	493
18	14	17	30	87	190	493	493
19	14	18	31	88	190	494	494
20	15	18	32	88	191	495	495
21	15	20	34	89	191	495	495
22	17	20	35	89	192	495	495
23	17	21	36	89	192	496	496
24	18	21	37	90	192	496	496
25	18	22	38	90	192	496	496
26	19	23	39	90	192	496	496
27	19	24	41	90	192	496	496
28	21	25	42	89	192	496	496
29	21	25	43	89	192	496	496
30	22	26	44	89	192	496	496

3. Egyéb kitettségek

3.1. Euró

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	2	15	21	42	160	300	3 173
2	2	15	21	42	160	344	2 356
3	2	15	23	47	155	361	1 772
4	2	16	26	51	153	361	1 365
5	3	18	29	53	153	353	1 079
6	4	20	32	56	153	340	873
7	6	23	33	58	153	324	720
8	6	24	35	61	153	306	604
9	6	24	36	63	153	289	514
10	6	25	38	66	153	272	442
11	7	26	38	66	153	255	383
12	7	26	38	67	153	247	335
13	7	26	38	67	153	247	294
14	7	26	38	67	153	247	260
15	7	26	38	67	153	247	247
16	7	26	41	67	153	247	247
17	7	26	43	67	153	247	247
18	7	26	46	67	153	247	247
19	7	26	48	67	153	247	247
20	7	26	50	67	153	247	247
21	7	26	53	67	153	247	247
22	8	26	55	67	153	247	247
23	8	26	57	67	153	247	247
24	8	26	59	67	153	247	247
25	9	26	62	67	153	247	247
26	9	26	64	68	153	247	247
27	10	26	67	70	153	247	247
28	10	26	69	72	153	247	247
29	10	26	72	74	153	247	247
30	11	26	74	75	153	247	247

3.2. Cseh korona

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	10	22	29	50	168	314	3 329
2	12	24	31	52	170	361	2 481
3	12	25	33	57	165	378	1 867
4	12	26	36	61	163	378	1 436
5	12	27	39	63	162	369	1 133
6	13	29	41	65	162	355	915
7	14	31	42	66	161	337	754
8	13	31	42	68	160	319	631
9	13	32	43	71	160	301	536
10	13	32	44	72	160	282	460
11	13	32	44	73	159	265	399
12	12	31	44	72	158	252	348
13	12	31	43	72	158	252	306
14	11	30	43	71	157	251	271
15	11	30	42	71	157	251	251
16	10	29	42	70	156	250	250
17	10	29	44	70	156	250	250
18	10	29	47	70	156	250	250
19	10	29	50	70	156	250	250
20	11	30	51	70	157	251	251
21	11	30	54	71	157	251	251
22	11	30	57	71	157	251	251
23	11	30	59	71	157	251	251
24	11	30	62	71	157	251	251
25	11	30	64	71	157	251	251
26	11	30	66	71	157	251	251
27	11	30	69	72	157	251	251
28	11	30	71	74	157	251	251
29	11	30	73	76	157	251	251
30	11	30	77	78	157	251	251

3.3. Dán korona

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	2	14	21	42	160	300	3 173
2	2	14	21	42	160	344	2 356
3	1	15	23	47	155	361	1 772
4	1	16	26	51	153	361	1 365
5	2	18	29	53	153	353	1 079
6	4	20	31	56	153	340	873
7	5	23	33	58	153	324	720
8	5	23	34	60	153	306	604
9	6	24	36	63	153	289	514
10	6	25	38	65	153	272	441
11	6	25	38	66	153	255	383
12	7	26	38	66	153	247	335
13	7	26	38	66	153	247	294
14	7	26	38	66	153	247	260
15	7	26	38	66	153	247	247
16	7	26	41	66	153	247	247
17	7	26	43	66	153	247	247
18	7	26	46	66	153	247	247
19	7	26	48	66	153	247	247
20	7	26	50	66	153	247	247
21	7	26	53	66	153	247	247
22	8	26	55	66	153	247	247
23	8	26	57	66	153	247	247
24	8	26	59	66	153	247	247
25	9	26	62	66	153	247	247
26	9	26	64	68	153	247	247
27	10	26	67	70	153	247	247
28	10	26	69	72	153	247	247
29	10	26	72	74	153	247	247
30	11	26	74	75	153	247	247

3.4. Magyar forint

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	73	85	92	113	231	327	3 280
2	70	82	88	110	228	356	2 447
3	72	85	93	117	225	375	1 846
4	70	84	94	119	221	376	1 425
5	69	84	96	119	219	368	1 127
6	69	85	96	121	218	355	913
7	69	86	97	121	216	338	753
8	68	86	97	123	215	321	632
9	67	86	97	125	214	308	537
10	64	83	96	123	211	305	462
11	62	81	94	122	208	302	401
12	61	80	93	121	207	301	350
13	60	79	92	120	206	300	308
14	60	79	92	120	206	300	300
15	60	79	91	120	206	300	300
16	59	78	91	119	205	299	299
17	59	78	90	119	205	299	299
18	58	77	90	118	204	298	298
19	58	77	89	117	204	298	298
20	57	76	89	117	203	297	297
21	56	75	88	116	202	297	297
22	56	75	87	115	202	296	296
23	55	74	86	115	201	295	295
24	54	73	85	114	200	294	294
25	53	72	84	113	199	293	293
26	52	71	83	112	198	292	292
27	51	70	82	111	197	291	291
28	50	69	81	109	196	290	290
29	49	68	80	108	195	289	289
30	48	67	79	107	194	288	288

3.5. Svéd korona

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	6	18	25	46	164	302	3 200
2	8	20	26	48	166	347	2 377
3	8	21	30	54	162	364	1 790
4	9	23	33	58	160	365	1 379
5	10	25	37	60	160	357	1 091
6	11	28	39	63	160	343	882
7	13	30	40	65	160	327	728
8	12	30	41	67	159	310	611
9	12	31	42	70	159	292	519
10	12	31	44	71	159	275	446
11	12	31	44	72	158	258	388
12	12	31	44	72	158	252	339
13	12	31	44	72	158	252	299
14	12	31	44	72	158	252	264
15	12	31	44	72	158	252	252
16	12	31	44	72	158	252	252
17	12	31	44	72	158	252	252
18	12	31	46	72	158	252	252
19	13	32	49	72	159	253	253
20	13	32	51	73	159	253	253
21	13	33	54	73	160	254	254
22	14	33	56	74	160	254	254
23	14	33	58	74	160	254	254
24	14	33	61	74	160	254	254
25	14	33	63	74	160	254	254
26	14	33	66	74	160	254	254
27	14	33	68	74	160	254	254
28	14	33	71	74	160	254	254
29	14	33	73	75	160	254	254
30	13	33	76	77	160	254	254

3.6. Horvát kuna

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	43	55	62	83	201	302	3 194
2	47	59	65	87	205	346	2 372
3	50	64	72	96	204	363	1 784
4	53	67	77	102	204	363	1 374
5	54	70	81	105	205	355	1 085
6	56	72	83	108	205	341	878
7	57	74	85	109	204	326	725
8	56	74	85	111	203	309	609
9	55	74	85	113	202	296	518
10	54	73	86	114	201	295	446
11	53	72	85	113	200	294	387
12	52	71	84	112	198	292	339
13	51	70	83	111	197	291	298
14	50	69	81	110	196	290	290
15	49	68	80	109	195	289	289
16	48	67	80	108	194	288	288
17	47	66	79	107	193	287	287
18	47	66	78	107	193	287	287
19	46	65	78	106	192	286	286
20	46	65	77	105	192	286	286
21	45	64	77	105	191	285	285
22	44	63	76	104	190	284	284
23	44	63	75	103	190	284	284
24	43	62	74	103	189	283	283
25	42	61	74	102	188	282	282
26	41	60	73	101	187	281	281
27	40	59	72	100	186	280	280
28	40	59	71	99	186	280	280
29	39	58	73	99	185	279	279
30	38	57	76	98	184	278	278

3.7. *Bolgár leva*

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	1	14	20	41	160	300	3 170
2	1	14	20	41	160	344	2 354
3	1	14	22	46	154	360	1 771
4	1	15	25	50	152	361	1 364
5	2	17	28	52	152	353	1 078
6	3	19	31	55	152	339	872
7	5	22	32	57	152	323	720
8	5	23	34	60	152	306	604
9	5	24	35	63	152	289	513
10	5	24	37	65	152	271	441
11	6	25	37	65	152	255	383
12	6	25	38	66	152	246	334
13	6	25	38	66	152	246	294
14	6	25	37	66	152	246	260
15	6	25	38	66	152	246	246
16	6	25	41	66	152	246	246
17	6	25	43	66	152	246	246
18	6	25	46	66	152	246	246
19	7	25	48	66	152	246	246
20	7	25	50	66	152	246	246
21	7	25	53	66	152	246	246
22	8	25	55	66	152	246	246
23	8	25	57	66	152	246	246
24	8	25	59	66	152	246	246
25	9	25	62	66	152	246	246
26	9	25	64	68	152	246	246
27	10	25	67	70	152	246	246
28	10	25	69	72	152	246	246
29	10	25	72	74	152	246	246
30	11	25	74	75	152	246	246

3.8. Font sterling

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	0	11	22	45	178	305	3 224
2	0	11	22	45	178	350	2 400
3	1	11	23	49	173	367	1 807
4	1	13	26	55	170	368	1 392
5	1	16	28	59	169	359	1 100
6	2	18	33	60	168	346	889
7	3	21	36	60	167	329	734
8	5	24	37	59	166	312	615
9	8	30	42	58	165	294	523
10	11	34	42	57	164	276	449
11	10	33	41	57	163	259	389
12	9	32	41	56	162	256	340
13	8	31	42	57	162	256	299
14	8	31	42	57	161	255	265
15	8	31	43	57	160	254	254
16	8	31	43	57	159	253	253
17	8	31	44	57	158	252	252
18	8	31	46	57	157	251	251
19	8	31	48	57	157	251	251
20	8	31	51	57	158	252	252
21	8	31	53	59	158	252	252
22	8	31	55	61	157	251	251
23	8	31	58	63	157	251	251
24	9	31	61	65	156	250	250
25	9	31	62	67	156	250	250
26	9	31	65	68	155	249	249
27	10	31	67	70	155	249	249
28	10	31	70	73	154	248	248
29	11	31	72	75	154	248	248
30	11	31	74	76	153	247	247

3.9. Román lej

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	80	92	99	120	238	334	3 339
2	78	91	97	119	237	362	2 490
3	76	90	98	122	230	380	1 878
4	75	89	99	124	226	382	1 449
5	73	88	100	123	223	374	1 146
6	73	89	100	125	222	360	928
7	72	89	100	124	219	343	766
8	70	88	99	125	217	326	643
9	68	87	98	126	215	309	546
10	67	86	98	126	213	308	469
11	66	85	97	126	212	306	407
12	64	83	96	124	210	305	356
13	63	82	95	123	209	303	313
14	62	81	93	121	208	302	302
15	60	79	92	120	206	300	300
16	59	78	91	119	205	299	299
17	58	77	90	118	204	298	298
18	57	76	89	117	203	297	297
19	56	75	88	116	202	297	297
20	56	75	87	115	202	296	296
21	55	74	86	115	201	295	295
22	54	73	85	114	200	294	294
23	53	72	84	113	199	293	293
24	52	71	83	112	198	292	292
25	51	70	82	110	197	291	291
26	49	69	81	109	196	290	290
27	48	68	80	108	195	289	289
28	47	66	79	107	193	288	288
29	46	65	78	106	192	286	286
30	45	64	78	105	191	285	285

3.10. *Lengyel zloty*

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	52	65	71	92	210	306	3 209
2	51	64	70	92	210	350	2 396
3	50	63	72	96	204	368	1 808
4	49	63	74	99	201	369	1 395
5	49	64	75	99	199	361	1 104
6	49	65	76	101	197	348	894
7	49	66	77	101	196	332	739
8	48	65	77	102	195	315	620
9	46	65	77	104	193	297	528
10	46	65	77	105	192	286	454
11	45	64	77	105	191	285	394
12	44	64	76	104	191	285	344
13	44	63	75	104	190	284	303
14	43	62	75	103	189	283	283
15	43	62	74	103	189	283	283
16	42	61	73	102	188	282	282
17	41	60	73	101	187	281	281
18	41	60	72	101	187	281	281
19	40	59	72	100	186	280	280
20	40	59	72	100	186	280	280
21	40	59	72	100	186	280	280
22	39	59	71	99	186	280	280
23	39	58	71	99	185	279	279
24	38	57	70	98	184	278	278
25	38	57	69	98	184	278	278
26	37	56	69	97	183	277	277
27	36	55	69	96	182	276	276
28	36	55	71	95	182	276	276
29	35	54	74	95	181	275	275
30	34	53	76	94	180	274	274

3.11. Norvég korona

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	27	39	46	67	185	307	3 250
2	28	40	46	68	186	353	2 424
3	26	40	48	72	180	371	1 826
4	26	40	50	75	177	372	1 408
5	26	41	52	76	176	363	1 112
6	26	43	54	78	175	350	899
7	27	44	55	80	174	333	742
8	26	44	55	81	174	315	622
9	26	45	56	84	173	297	528
10	26	45	57	85	172	279	454
11	25	44	57	85	172	266	394
12	25	44	56	85	171	265	344
13	24	43	56	84	170	264	303
14	23	43	55	83	170	264	268
15	23	42	55	83	169	263	263
16	22	41	54	82	168	262	262
17	22	41	53	82	168	262	262
18	21	41	53	81	168	262	262
19	21	40	53	81	167	261	261
20	21	40	53	81	167	262	262
21	21	41	54	81	168	262	262
22	21	40	57	81	167	261	261
23	21	40	58	81	167	261	261
24	21	40	61	81	167	261	261
25	21	40	64	81	167	261	261
26	20	40	66	80	167	261	261
27	20	39	69	80	166	260	260
28	20	39	71	80	166	260	260
29	20	39	73	79	166	260	260
30	19	38	76	79	165	259	259

3.12. Svájci frank

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	0	3	24	142	299	3 163
2	0	1	6	25	143	343	2 349
3	1	1	8	30	138	360	1 767
4	1	3	11	33	135	360	1 362
5	1	4	14	35	135	352	1 077
6	2	4	16	39	135	339	871
7	2	6	19	41	135	323	719
8	2	6	22	43	135	306	603
9	3	7	24	46	135	289	513
10	4	8	26	48	135	271	441
11	4	9	29	50	136	255	382
12	4	10	31	49	135	238	334
13	4	10	34	50	136	230	294
14	4	12	36	49	136	230	260
15	5	12	38	48	134	229	231
16	6	13	41	48	134	228	228
17	6	14	43	50	133	228	228
18	6	15	45	52	134	228	228
19	7	15	47	54	134	228	228
20	7	17	50	56	134	228	228
21	7	17	53	58	135	229	229
22	8	18	54	60	135	229	229
23	8	18	57	61	135	229	229
24	8	20	59	64	134	229	229
25	9	20	62	66	134	228	228
26	9	21	64	68	136	228	228
27	10	23	67	70	137	228	228
28	10	23	69	71	138	228	228
29	10	24	72	73	139	228	228
30	11	25	74	75	141	228	228

3.13. Ausztrál dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	41	53	60	81	199	303	3 205
2	41	54	60	81	199	348	2 384
3	40	53	62	86	194	365	1 797
4	40	54	64	89	191	367	1 387
5	40	55	66	90	190	359	1 098
6	40	56	68	92	189	346	889
7	41	58	69	93	188	330	734
8	40	58	69	95	187	313	616
9	39	58	69	97	186	295	524
10	39	58	70	98	185	279	451
11	38	57	70	98	185	279	391
12	38	57	69	98	184	278	342
13	37	56	69	97	183	277	301
14	36	56	68	96	183	277	277
15	36	55	68	96	182	276	276
16	35	54	67	95	181	275	275
17	35	54	66	94	181	275	275
18	34	53	66	94	180	274	274
19	34	53	65	94	180	274	274
20	33	53	65	93	180	274	274
21	33	52	65	93	179	273	273
22	33	52	64	93	179	273	273
23	32	51	64	92	178	272	272
24	32	51	63	91	178	272	272
25	31	50	63	91	177	271	271
26	30	49	66	90	176	270	270
27	29	49	68	89	176	270	270
28	29	48	71	89	175	269	269
29	28	47	73	88	174	268	268
30	27	46	76	87	173	268	268

3.14. *Thai bát*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	13	26	32	53	171	305	3 230
2	17	29	36	57	175	349	2 396
3	19	33	41	65	173	366	1 804
4	22	36	46	71	173	368	1 392
5	24	39	51	74	174	360	1 102
6	23	40	51	75	172	347	892
7	28	46	56	81	176	331	737
8	27	45	56	82	174	314	619
9	28	47	58	86	175	296	526
10	30	49	61	89	176	279	453
11	31	50	63	91	177	271	393
12	32	51	64	92	178	272	344
13	32	51	64	92	178	272	302
14	33	52	64	92	179	273	273
15	33	52	64	93	179	273	273
16	32	51	64	92	178	272	272
17	32	51	64	92	178	273	273
18	32	51	63	92	178	272	272
19	31	51	63	91	178	272	272
20	32	51	63	91	178	272	272
21	31	51	63	91	178	272	272
22	31	50	63	91	177	271	271
23	31	50	63	91	177	271	271
24	30	50	62	90	177	271	271
25	30	49	64	90	176	270	270
26	30	49	66	89	176	270	270
27	29	48	69	89	175	269	269
28	28	48	71	88	175	269	269
29	28	47	73	88	174	268	268
30	27	46	76	87	173	268	268

3.15. Kanadai dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	13	25	31	53	171	306	3 237
2	14	26	33	54	172	351	2 409
3	14	28	36	60	168	369	1 817
4	15	29	39	64	166	370	1 401
5	16	31	42	66	166	362	1 108
6	17	34	45	69	166	349	897
7	19	36	47	71	166	332	740
8	19	37	48	74	166	315	621
9	19	38	49	77	166	297	528
10	20	39	51	79	166	279	454
11	20	39	52	80	166	262	393
12	20	39	52	80	166	260	344
13	20	39	52	80	166	260	302
14	20	39	52	80	166	260	267
15	20	39	52	80	166	260	260
16	20	39	52	80	166	260	260
17	20	39	52	80	166	260	260
18	20	39	52	80	166	260	260
19	20	39	52	80	166	260	260
20	20	39	52	80	166	260	260
21	20	39	54	80	166	260	260
22	20	39	57	80	166	260	260
23	19	38	58	79	165	259	259
24	19	38	61	79	165	259	259
25	18	38	63	78	165	259	259
26	18	37	66	78	164	258	258
27	18	37	68	77	164	258	258
28	17	36	71	77	163	257	257
29	17	36	73	77	163	257	257
30	16	35	76	77	162	256	256

3.16. Chilei peso

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	45	57	64	85	203	319	3 388
2	48	60	67	88	206	369	2 542
3	51	64	72	96	204	388	1 920
4	52	66	76	101	203	390	1 482
5	54	69	80	104	204	382	1 172
6	56	72	83	108	204	368	948
7	57	74	85	110	204	351	782
8	57	75	86	112	204	332	656
9	57	76	87	115	204	314	558
10	58	77	89	117	204	298	479
11	58	77	89	117	204	298	416
12	57	76	89	117	203	297	363
13	57	76	88	116	203	297	319
14	56	75	87	116	202	296	296
15	55	74	87	115	201	295	295
16	54	73	86	114	200	294	294
17	54	73	85	114	200	294	294
18	53	72	85	113	199	293	293
19	52	71	84	112	198	293	293
20	52	71	83	112	198	292	292
21	51	70	83	111	197	291	291
22	50	69	82	110	196	290	290
23	49	68	81	109	195	290	290
24	48	68	80	108	195	289	289
25	48	67	79	107	194	288	288
26	47	66	78	106	193	287	287
27	46	65	77	106	192	286	286
28	45	64	76	105	191	285	285
29	44	63	76	104	190	284	284
30	43	62	80	103	189	283	283

3.17. Kolumbiai peso

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	76	89	95	117	235	330	3 357
2	81	94	100	121	239	368	2 534
3	82	95	103	127	235	391	1 928
4	82	96	106	131	233	395	1 495
5	85	100	111	135	235	388	1 187
6	87	103	115	139	236	375	963
7	89	107	117	142	237	358	796
8	91	108	120	146	238	340	669
9	92	110	122	149	239	333	569
10	92	111	124	152	239	333	490
11	92	111	124	152	239	333	425
12	92	111	123	152	238	332	371
13	91	110	122	150	237	331	331
14	89	108	121	149	235	329	329
15	88	107	120	148	234	328	328
16	87	106	118	146	233	327	327
17	85	104	117	145	231	325	325
18	84	103	116	144	230	324	324
19	83	102	114	142	229	323	323
20	81	100	113	141	227	321	321
21	80	99	112	140	226	320	320
22	78	97	110	138	224	318	318
23	77	96	108	137	223	317	317
24	75	94	107	135	221	315	315
25	73	93	105	133	220	314	314
26	72	91	103	132	218	312	312
27	70	89	102	130	216	310	310
28	69	88	100	128	215	309	309
29	67	86	99	127	213	307	307
30	66	85	97	125	212	306	306

3.18. Hongkongi dollár

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	7	19	25	47	165	303	3 211
2	10	22	28	50	168	349	2 388
3	11	25	33	57	165	366	1 801
4	13	27	37	62	164	367	1 389
5	15	30	42	65	165	359	1 099
6	17	33	44	69	166	346	890
7	19	36	46	71	166	330	735
8	19	37	48	74	166	313	616
9	19	38	49	77	166	295	524
10	19	38	51	79	166	277	450
11	20	39	51	79	166	260	391
12	19	38	51	79	165	260	341
13	19	38	50	79	165	259	300
14	18	37	50	78	164	258	266
15	18	37	49	77	164	258	258
16	17	36	48	77	163	257	257
17	16	36	48	76	163	257	257
18	16	35	48	76	162	256	256
19	16	35	49	76	162	256	256
20	16	35	51	76	162	256	256
21	16	35	54	76	162	256	256
22	16	35	56	76	162	256	256
23	16	35	58	76	162	256	256
24	16	35	61	76	162	256	256
25	16	35	63	76	162	256	256
26	16	35	66	76	162	256	256
27	16	35	68	75	162	256	256
28	15	34	71	75	161	256	256
29	15	34	73	75	161	255	255
30	15	34	76	77	161	255	255

3.19. *Indiai rúpia*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	90	103	109	131	249	345	3 401
2	91	104	110	132	250	369	2 546
3	91	104	113	137	245	389	1 925
4	91	106	116	141	243	392	1 489
5	92	107	119	143	243	384	1 180
6	93	110	121	145	242	371	956
7	94	112	122	147	242	354	790
8	94	112	123	149	242	336	663
9	94	112	124	151	241	335	564
10	93	112	124	152	239	333	485
11	92	111	123	151	238	332	420
12	90	109	122	150	236	330	367
13	88	107	120	148	234	328	328
14	86	105	118	146	232	326	326
15	85	104	116	144	231	325	325
16	83	102	114	142	229	323	323
17	81	100	113	141	227	321	321
18	80	99	111	139	226	320	320
19	78	97	110	138	224	318	318
20	77	96	109	137	223	317	317
21	76	95	108	136	222	316	316
22	75	94	107	135	221	315	315
23	74	93	105	134	220	314	314
24	73	92	104	132	219	313	313
25	71	90	103	131	217	311	311
26	70	89	102	130	216	310	310
27	69	88	101	129	215	309	309
28	68	87	99	128	214	308	308
29	67	86	98	127	213	307	307
30	66	85	97	125	212	306	306

3.20. Mexikói peso

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	315	327	334	355	473	569	3 513
2	80	93	99	120	238	380	2 629
3	82	95	104	128	236	400	1 985
4	84	98	109	134	236	402	1 531
5	86	102	113	137	237	393	1 211
6	88	105	116	140	237	379	979
7	90	108	118	143	238	361	808
8	91	109	120	146	238	342	677
9	92	110	122	149	239	333	576
10	92	111	123	151	239	333	495
11	92	111	124	152	239	333	429
12	93	112	124	152	239	333	375
13	93	112	125	153	239	333	333
14	94	113	125	153	240	334	334
15	94	113	126	154	240	334	334
16	95	114	127	155	241	335	335
17	96	115	128	156	242	336	336
18	97	116	129	157	243	337	337
19	98	117	130	158	244	338	338
20	98	118	130	158	245	339	339
21	99	118	130	158	245	339	339
22	98	117	130	158	244	338	338
23	98	117	129	157	244	338	338
24	97	116	128	156	243	337	337
25	96	115	127	155	242	336	336
26	94	113	126	154	240	334	334
27	93	112	125	153	239	333	333
28	92	111	123	151	238	332	332
29	90	109	122	150	236	330	330
30	89	108	120	149	235	329	329

3.21. Új tajvani dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	7	13	35	153	303	3 211
2	0	7	13	35	153	348	2 384
3	1	7	15	39	147	364	1 792
4	1	7	17	42	144	365	1 380
5	1	8	20	43	143	356	1 090
6	2	10	21	46	142	342	881
7	2	12	22	47	142	326	727
8	2	12	23	49	141	309	609
9	3	12	25	51	140	291	517
10	4	12	26	52	140	273	444
11	4	12	29	53	139	256	385
12	4	12	32	53	139	240	337
13	4	12	34	53	139	234	296
14	4	13	37	53	140	234	262
15	6	13	38	54	140	234	234
16	6	13	41	54	140	234	234
17	6	14	44	54	141	235	235
18	6	15	46	55	141	235	235
19	7	15	48	56	142	236	236
20	7	17	51	57	143	237	237
21	7	17	53	59	143	238	238
22	8	18	55	61	144	238	238
23	8	19	58	63	145	239	239
24	9	20	61	65	145	239	239
25	9	21	62	66	145	240	240
26	9	21	65	68	146	240	240
27	10	23	67	70	146	240	240
28	10	23	70	73	146	240	240
29	11	24	72	75	147	241	241
30	11	25	74	77	147	241	241

3.22. Új-zélandi dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	47	59	66	87	205	307	3 258
2	48	60	67	88	206	354	2 428
3	47	60	69	93	201	371	1 830
4	47	61	71	96	198	373	1 411
5	47	62	73	97	197	364	1 115
6	48	64	75	100	197	351	902
7	48	65	76	100	195	334	744
8	48	66	77	103	195	317	624
9	47	66	77	105	194	299	531
10	46	65	78	106	193	287	456
11	45	64	77	105	192	286	396
12	44	63	76	104	190	284	346
13	43	62	74	103	189	283	304
14	41	60	73	101	187	281	281
15	40	59	72	100	186	280	280
16	39	58	70	98	185	279	279
17	38	57	69	97	184	278	278
18	37	56	68	96	183	277	277
19	36	55	67	96	182	276	276
20	35	54	67	95	181	275	275
21	35	54	66	95	181	275	275
22	34	53	66	94	180	274	274
23	34	53	65	93	180	274	274
24	33	52	65	93	179	273	273
25	32	51	64	92	178	272	272
26	31	51	66	91	178	272	272
27	31	50	69	91	177	271	271
28	30	49	71	90	176	270	270
29	29	49	73	89	176	270	270
30	29	48	76	89	175	269	269

3.23. Dél-afrikai rand

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	110	123	129	151	269	364	3 414
2	112	124	130	152	270	371	2 560
3	113	126	134	158	266	392	1 937
4	114	128	138	163	265	394	1 499
5	115	131	142	166	266	387	1 188
6	117	133	145	169	266	374	964
7	118	136	146	171	266	360	798
8	118	136	147	173	265	359	671
9	118	137	148	176	265	359	572
10	118	137	149	177	264	358	492
11	117	136	149	177	263	357	428
12	116	135	147	176	262	356	374
13	114	133	146	174	260	354	354
14	112	131	144	172	258	352	352
15	110	130	142	170	257	351	351
16	108	127	140	168	254	348	348
17	106	125	138	166	252	346	346
18	104	123	136	164	250	344	344
19	102	121	134	162	248	342	342
20	101	120	132	160	247	341	341
21	99	118	131	159	245	339	339
22	97	116	129	157	243	337	337
23	95	114	127	155	241	335	335
24	93	112	125	153	239	333	333
25	91	111	123	151	238	332	332
26	90	109	121	149	236	330	330
27	88	107	119	148	234	328	328
28	86	105	118	146	232	326	326
29	84	104	116	144	231	325	325
30	83	102	114	143	229	323	323

3.24. *Brazil real*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	161	174	180	202	320	415	3 668
2	171	184	190	211	329	425	2 752
3	176	189	197	221	329	425	2 082
4	177	192	202	227	329	423	1 608
5	179	194	205	229	329	423	1 273
6	179	196	207	231	328	422	1 030
7	180	197	208	232	327	421	850
8	179	196	208	234	326	420	713
9	178	196	208	235	325	419	606
10	177	196	208	236	323	417	520
11	175	194	207	235	322	416	451
12	173	192	205	233	319	413	413
13	170	190	202	230	317	411	411
14	168	187	199	227	314	408	408
15	165	184	196	224	311	405	405
16	162	181	193	221	308	402	402
17	159	178	190	218	305	399	399
18	156	175	187	215	302	396	396
19	153	172	184	213	299	393	393
20	150	169	181	210	296	390	390
21	147	166	178	207	293	387	387
22	144	163	175	204	290	384	384
23	141	160	172	201	287	381	381
24	138	157	169	197	284	378	378
25	135	154	166	194	281	375	375
26	132	151	163	191	278	372	372
27	129	148	160	189	275	369	369
28	126	145	157	186	272	366	366
29	123	142	155	183	269	363	363
30	120	140	152	180	267	361	361

3.25. Renminbi jüan

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	28	40	46	68	186	313	3 321
2	28	41	47	69	187	359	2 468
3	28	41	50	74	182	376	1 857
4	28	42	52	77	179	377	1 431
5	28	44	55	79	179	369	1 131
6	29	45	57	81	178	355	915
7	30	47	58	83	177	338	754
8	29	47	58	84	176	320	633
9	29	47	59	86	175	302	538
10	28	47	60	87	175	284	462
11	28	47	59	88	174	268	400
12	27	46	59	87	173	267	350
13	27	46	58	87	173	267	308
14	26	45	58	86	172	266	272
15	26	45	58	86	172	266	266
16	26	45	58	86	172	266	266
17	26	45	58	86	172	266	266
18	26	45	58	86	172	266	266
19	26	45	58	86	172	266	266
20	26	45	58	86	172	266	266
21	26	45	58	86	172	266	266
22	26	45	58	86	172	266	266
23	26	45	60	86	172	266	266
24	26	45	62	85	172	266	266
25	25	44	65	85	171	265	265
26	25	44	67	85	171	265	265
27	25	44	70	85	171	265	265
28	24	43	72	84	170	264	264
29	24	43	75	84	170	264	264
30	24	43	77	83	170	264	264

3.26. *Maláj ringgit*

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	25	37	43	65	183	310	3 293
2	26	39	45	67	185	357	2 455
3	27	41	49	73	181	376	1 853
4	28	43	53	78	180	378	1 430
5	30	45	57	80	180	370	1 132
6	32	48	59	84	181	356	917
7	34	51	62	86	181	340	757
8	34	52	63	89	181	322	635
9	35	53	65	92	181	304	540
10	35	54	67	94	182	286	465
11	36	55	68	96	182	276	403
12	36	55	68	96	182	276	353
13	36	55	68	96	182	276	310
14	36	55	68	96	182	276	276
15	36	55	68	96	182	276	276
16	36	55	67	96	182	276	276
17	36	55	67	96	182	276	276
18	36	55	67	96	182	276	276
19	36	55	68	96	182	276	276
20	36	55	68	96	182	276	276
21	36	55	68	96	182	276	276
22	36	55	68	96	182	276	276
23	36	55	68	96	182	276	276
24	36	55	67	95	182	276	276
25	35	54	67	95	181	275	275
26	35	54	68	94	181	275	275
27	34	53	70	94	180	274	274
28	34	53	73	93	180	274	274
29	33	52	75	93	179	273	273
30	32	51	78	92	178	272	272

3.27. Orosz rubel

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	121	133	140	161	279	375	3 577
2	120	132	139	160	278	384	2 661
3	119	132	140	164	272	402	2 001
4	118	132	142	167	269	403	1 540
5	118	133	145	168	268	394	1 215
6	118	134	146	170	267	379	982
7	119	136	147	171	266	361	809
8	118	136	147	173	265	359	678
9	117	136	147	175	264	358	576
10	117	136	149	176	264	358	494
11	117	136	148	176	263	357	428
12	116	135	147	175	262	356	374
13	114	134	146	174	261	355	355
14	113	132	145	173	259	353	353
15	111	130	143	171	257	351	351
16	109	128	141	169	255	349	349
17	107	126	138	166	253	347	347
18	104	124	136	164	251	345	345
19	102	122	134	162	249	343	343
20	100	119	132	160	246	340	340
21	98	117	130	158	244	338	338
22	96	115	128	156	242	336	336
23	94	113	125	154	240	334	334
24	92	111	123	151	238	332	332
25	89	108	121	149	235	329	329
26	87	106	119	147	233	327	327
27	85	104	117	145	231	325	325
28	83	102	115	143	229	323	323
29	81	100	113	141	227	321	321
30	79	98	111	139	225	319	319

3.28. Szingapúri dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	8	14	36	154	304	3 215
2	0	10	16	38	156	349	2 394
3	1	11	20	44	152	367	1 806
4	1	13	24	49	151	369	1 394
5	1	16	28	51	151	361	1 103
6	3	19	30	55	152	347	893
7	5	22	33	57	152	331	737
8	5	23	34	60	152	314	618
9	5	24	35	63	152	296	526
10	5	24	37	64	152	278	452
11	5	24	37	65	152	261	392
12	5	24	37	65	151	245	342
13	5	24	37	65	151	245	301
14	5	24	37	65	151	245	266
15	6	24	40	64	151	245	245
16	6	23	41	64	150	244	244
17	6	23	44	64	150	244	244
18	7	23	47	64	150	244	244
19	7	23	49	64	150	244	244
20	7	24	51	65	151	245	245
21	7	24	54	65	151	245	245
22	8	25	56	65	152	246	246
23	8	25	58	66	152	246	246
24	9	25	61	66	152	246	246
25	9	25	63	68	152	246	246
26	9	25	66	70	152	246	246
27	10	25	68	72	152	246	246
28	10	25	71	73	152	246	246
29	11	25	73	75	152	247	247
30	11	25	76	77	152	247	247

3.29. Dél-koreai von

Időtartam (év)	0. hitelminőségi besorolás	1. hitelminőségi besorolás	2. hitelminőségi besorolás	3. hitelminőségi besorolás	4. hitelminőségi besorolás	5. hitelminőségi besorolás	6. hitelminőségi besorolás
1	31	43	50	71	189	309	3 272
2	32	44	50	72	190	355	2 435
3	30	43	52	76	184	372	1 833
4	29	43	54	78	180	373	1 412
5	29	44	56	79	179	364	1 115
6	32	48	59	84	180	350	902
7	30	47	58	82	177	333	744
8	33	51	62	88	180	316	623
9	32	51	63	90	179	298	530
10	28	46	59	87	174	280	455
11	23	42	55	83	170	264	394
12	20	39	52	80	166	260	344
13	18	37	50	78	164	258	303
14	16	35	48	76	162	256	267
15	15	34	46	74	161	255	255
16	13	32	45	73	159	253	253
17	12	31	44	72	158	252	252
18	12	31	47	71	158	252	252
19	11	30	49	71	157	251	251
20	11	30	51	71	157	251	251
21	11	30	54	71	157	251	251
22	11	30	56	71	157	251	251
23	11	30	58	71	157	251	251
24	11	30	61	71	157	251	251
25	11	30	63	71	157	251	251
26	11	30	66	71	157	251	251
27	11	30	68	72	157	251	251
28	10	30	71	73	157	251	251
29	11	29	73	75	156	250	250
30	11	29	76	77	156	250	250

3.30. Török líra

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	201	213	219	241	359	455	4 208
2	197	209	216	237	355	451	3 149
3	192	205	213	237	345	470	2 377
4	187	201	212	236	338	472	1 831
5	183	198	210	233	333	462	1 445
6	180	196	207	232	329	444	1 166
7	177	194	205	229	324	424	960
8	173	190	202	227	320	414	802
9	169	187	199	226	316	410	680
10	165	184	196	224	311	405	582
11	161	180	193	221	307	401	503
12	157	176	189	217	303	397	438
13	153	172	185	213	299	393	393
14	149	168	181	209	295	389	389
15	146	165	177	205	292	386	386
16	142	161	174	202	288	382	382
17	139	158	171	199	285	379	379
18	136	155	167	196	282	376	376
19	133	152	164	193	279	373	373
20	130	149	162	190	276	370	370
21	127	146	159	187	273	367	367
22	124	143	156	184	270	365	365
23	122	141	153	181	268	362	362
24	119	138	151	179	265	359	359
25	116	135	148	176	262	356	356
26	114	133	145	174	260	354	354
27	111	130	143	171	257	351	351
28	109	128	140	169	255	349	349
29	106	126	138	166	253	347	347
30	104	123	136	164	250	344	344

3.31. USA-dollár

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	14	26	51	170	303	3 208
2	0	14	26	51	170	348	2 387
3	1	17	28	56	166	366	1 800
4	1	20	31	61	165	367	1 389
5	3	23	36	66	166	359	1 099
6	5	27	39	68	167	346	889
7	8	31	42	71	167	330	734
8	10	34	45	74	167	313	616
9	12	37	49	76	167	295	524
10	13	39	51	77	167	277	450
11	14	40	52	78	167	262	390
12	15	42	54	79	167	261	341
13	16	43	54	80	167	261	300
14	16	44	55	80	167	261	265
15	16	44	55	80	167	261	261
16	16	44	55	80	167	261	261
17	16	44	55	80	167	261	261
18	16	44	55	80	167	261	261
19	16	44	55	80	167	261	261
20	16	44	55	80	167	261	261
21	16	44	55	80	168	262	262
22	16	44	56	80	168	262	262
23	16	44	58	80	168	262	262
24	16	44	61	80	168	262	262
25	16	44	63	80	167	261	261
26	16	44	66	80	167	261	261
27	16	44	68	80	167	261	261
28	16	44	71	80	167	261	261
29	16	44	73	80	166	260	260
30	16	44	75	80	166	260	260

3.32. Japán yen

Időtartam (év)	0. hitelminő- ségi besorolás	1. hitelminő- ségi besorolás	2. hitelminő- ségi besorolás	3. hitelminő- ségi besorolás	4. hitelminő- ségi besorolás	5. hitelminő- ségi besorolás	6. hitelminő- ségi besorolás
1	0	0	3	14	132	302	3 199
2	0	1	6	14	131	347	2 374
3	1	1	9	17	124	363	1 784
4	1	3	11	20	121	363	1 373
5	1	4	14	22	120	354	1 084
6	2	4	16	25	120	341	877
7	2	6	19	27	119	324	723
8	2	6	22	30	119	307	606
9	3	7	24	33	119	289	515
10	4	8	26	35	119	272	442
11	4	9	29	37	119	255	383
12	4	10	31	39	119	239	335
13	4	10	34	41	119	224	295
14	4	12	36	43	120	214	261
15	6	12	38	45	120	214	232
16	6	13	41	48	120	214	214
17	6	14	43	50	121	215	215
18	6	15	45	52	123	215	215
19	7	15	48	54	125	215	215
20	7	17	50	56	127	216	216
21	7	17	53	58	128	217	217
22	8	18	55	60	130	217	217
23	8	18	57	62	132	217	217
24	8	20	59	64	133	217	217
25	9	20	62	66	134	217	217
26	9	21	64	68	137	217	217
27	10	23	67	70	138	217	217
28	10	23	69	71	138	217	217
29	10	24	72	73	140	217	217
30	11	25	74	75	141	217	217

III. MELLÉKLET

A vonatkozó kockázatmentes hozamgörbénél alkalmazott volatilitási korrekció

Pénznem	Nemzeti biztosítási piac	Volatilitási korrekció (bázispont)
Euró	Ausztria	3
Euró	Belgium	3
Euró	Ciprus	3
Euró	Észtország	3
Euró	Finnország	3
Euró	Franciaország	3
Euró	Németország	3
Euró	Görögország	3
Euró	Írország	3
Euró	Olaszország	3
Euró	Lettország	3
Euró	Litvánia	3
Euró	Luxemburg	3
Euró	Málta	3
Euró	Hollandia	3
Euró	Portugália	3
Euró	Szlovákia	3
Euró	Szlovénia	3
Euró	Spanyolország	3
Cseh korona	Cseh Köztársaság	14
Dán korona	Dánia	55
Magyar forint	Magyarország	4
Svéd korona	Svédország	10
Horvát kuna	Horvátország	0
Bolgár leva	Bulgária	-7
Font sterling	Egyesült Királyság	5
Román lej	Románia	1
Lengyel zloty	Lengyelország	5
Izlandi korona	Izland	-6
Norvég korona	Norvégia	33
Svájci frank	Liechtenstein	8
Svájci frank	Svájc	8
Ausztrál dollár	Ausztrália	8

Kanadai dollár	Kanada	38
Renminbi jüan	Kína	36
Hongkongi dollár	Hongkong	2
USA-dollár	Egyesült Államok	23
Japán jen	Japán	6

HATÁROZATOK

A TANÁCS (KKBP) 2021/1965 HATÁROZATA

(2021. november 11.)

a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2017/2074 határozat módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2017. november 13-án elfogadta a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2017/2074 határozatot ⁽¹⁾.
- (2) Tekintettel a Venezuelában fennálló politikai, gazdasági, társadalmi és humanitárius válságra, valamint a demokráciát, a jogállamiságot és az emberi jogok tiszteletben tartását aláásó, újra és újra elkövetett cselekményekre, a Tanács 2020. november 12-én elfogadta a (KKBP) 2020/1700 határozatot ⁽²⁾, amellyel 2021. november 14-ig megújította a hatályban lévő korlátozó intézkedéseket, beleértve valamennyi jegyzékbe vételt is.
- (3) A Tanács – a Venezuelában továbbra is fennálló súlyos helyzetre tekintettel – 2021. február 22-én elfogadta a (KKBP) 2021/276 határozatot ⁽³⁾, amellyel 19 személyt jegyzékbe vett.
- (4) A Tanács a (KKBP) 2017/2074 határozat 13. cikkével összhangban felülvizsgálta a hatályban lévő korlátozó intézkedéseket. A felülvizsgálat alapján a korlátozó intézkedéseket – ideértve a jegyzékbe vételeket is – 2022. november 14-ig meg kell újítani, valamint naprakészé kell tenni az indokolást 26 személy esetében.
- (5) Ezen intézkedések nem érintik a normál népességet, és visszafordíthatók a demokráciának, a jogállamiságnak és az emberi jogok tiszteletben tartásának helyreállítása irányában Venezuelában tett haladás fényében.
- (6) A (KKBP) 2017/2074 határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A (KKBP) 2017/2074 határozat a következőképpen módosul:

1. A 13. cikk első bekezdésének helyébe a következő szöveg lép:
„Ezt a határozatot 2022. november 14-ig kell alkalmazni.”
2. Az I. melléklet e határozat mellékletének megfelelően módosul.

⁽¹⁾ A Tanács (KKBP) 2017/2074 határozata (2017. november 13.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről (HL L 295., 2017.11.14., 60. o.).

⁽²⁾ A Tanács (KKBP) 2020/1700 határozata (2020. november 12.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2017/2074 határozat módosításáról (HL L 381., 2020.11.13., 24. o.).

⁽³⁾ A Tanács (KKBP) 2021/276 határozata (2021. február 22.) a venezuelai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2017/2074 határozat módosításáról (HL L 60I., 2021.2.22., 9. o.).

2. cikk

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napját követő napon lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. november 11-én.

a Tanács részéről
az elnök
Z. POČIVALŠEK

A (KKBP) 2017/2074 határozat I. mellékletében az 1., a 4., a 7., a 10., a 12., a 18., a 20., a 25., a 27., a 28., a 29., a 34., a 35., a 36., a 37., a 41., a 42., a 43., a 44., a 45., a 46., a 47., a 48., az 51., az 53. és az 55. bejegyzés helyébe az alábbi bejegyzések lépnek:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
„1.	Néstor Luis REVEROL TORRES	Születési idő: 1964. október 28. Neme: férfi	2020 októbere óta az elektromos energiáért felelős miniszter, 2019 áprilisa óta pedig az építési beruházásokért és a közszolgáltatásokért felelős alelnök és a nemzeti elektromos művek ügyvezető titkára. 2016-tól 2020 októberéig belügyminiszter, igazságügyi és a békéért felelős miniszter volt. 2020 augusztusa óta a bolívári nemzeti gárda rangidős vezéreztudása. Felelős az irányítása alatt álló biztonsági erők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, beleértve a (politikai) foglyok kínzását, valamint a venezuelai demokratikus ellenzék elnyomásáért, beleértve a politikai tüntetések betiltását és elnyomását.	2018.1.22.
4.	Antonio José BENAVIDES TORRES	Születési idő: 1961. június 13. Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. 2018 januárjáig a fővárosi körzet (Distrito Capital) kormányzója. 2017. június 21-ig a bolívári nemzeti gárda (Bolivarian National Guard) főparancsnoka. Részt vesz a venezuelai civil társadalom és demokratikus ellenzék elnyomásában, továbbá felelős a parancsoksa alatt álló bolívári nemzeti gárda tagjai által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért. A bolívári nemzeti gárda főparancsnokaként tett lépései és intézkedései aláásták a jogállamiságot Venezuelában; idetartozik az, hogy a bolívári nemzeti gárda átvette a vezetést a rendfenntartásban a polgári tüntetéseken, és nyilvánosan síkra szállt amellet, hogy a katonai bíróságok rendelkezzenek joghatósággal a polgári lakosság felett.	2018.1.22.
7.	Diosdado CABELLO RONDÓN	Születési idő: 1963. április 15. Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja, az alkotmányozó nemzetgyűlés (Constituent Assembly) korábbi elnöke és a venezuelai Egyesült Szocialista Párt (United Socialist Party of Venezuela, PSU) első alelnöke. Részt vesz a venezuelai demokrácia és jogállamiság aláásásában, többek között azzal, hogy a médiát a politikai ellenzék, egyéb média és a civil társadalom elleni nyilvános támadásokra és fenyegetésekre használja fel.	2018.1.22.
10.	Jesús Rafael SUÁREZ CHOURIO	Születési idő: 1962. július 19. Neme: férfi	2021 januárja óta a nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) védelmi és biztonsági bizottságának (Defence and Security Committee) elnöke. A fegyveres erők főparancsnokának volt vezérkari főnöke (2019 júliusától 2020 szeptemberéig). A venezuelai bolívári nemzeti hadsereg (Venezuelan Bolivarian National Army) korábbi főparancsnoka (Commander in Chief) (2019 júliusáig). A venezuelai bolívári nemzeti hadsereg korábbi főparancsnoka (General Commander) és a venezuelai központi övezet átfogó védelmi régiójának (REDI Central) korábbi parancsnoka. Felelős a venezuelai bolívári nemzeti hadsereg korábbi főparancsnokaként az irányítása alatt álló erők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, többek között túlzott erőszak alkalmazásáért és a fogvatartottakkal szembeni rossz bánásmóddért. Fellépet a demokratikus ellenzékkel szemben és támogatva, hogy katonai bíróságok járjanak el polgári tüntetők ügyében.	2018.6.25.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
12.	Delcy Eloina RODRÍGUEZ GÓMEZ	Születési idő: 1969. május 18. Neme: nő	A Venezuelai Köztársaság alelnöke, gazdasági, pénzügyi és kereskedelmi miniszter. A törvénytelen alkotmányozó gyűlés (Constituent Assembly) korábbi elnöke és a törvénytelen alkotmányozó nemzetgyűlésért (National Constituent Assembly) felelős elnöki bizottság (Presidential Commission) korábbi tagja. Az elnöki bizottságban, majd később a törvénytelen alkotmányozó gyűlés elnökeként végzett tevékenységeivel aláasta a venezuelai demokráciát és a jogállamiságot, többek között elvonta a nemzetgyűlés (National Assembly) hatáskörét és ezt arra használta, hogy fellépjen az ellenzékkel szemben és megakadályozza, hogy az ellenzék részt vehessen a politikai folyamatban.	2018.6.25.
18.	Xavier Antonio MORENO REYES	Neme: férfi	2009-től 2020 júniusáig az Országos Választási Tanács (National Electoral Council, CNE) főtitkára. Ebben a tisztségében Moreno Reyes támogatta, legitimizálta és hitelessé tette az Országos Választási Tanács határozatait; főtitkárként szerepet játszik a testület programjának kialakításában, illetve a határozatok hivatalossá tételében. Moreno Reyes megtartotta az Országos Választási Tanácsban betöltött főtitkári posztját, miközben a demokráciát súlyosan aláásták, és sérült az Országos Választási Tanácsnak a választási folyamatban betöltött független szerepe. Ezért felelős a venezuelai demokrácia aláásásáért, többek között a törvénytelen alkotmányozó nemzetgyűlés felállításának elősegítéséért és a választási folyamat manipulálásáért.	2018.6.25.
20.	Rafael Ramón BLANCO MARRERO	Születési idő: 1968. február 28. Személyazonosító igazolvány száma: V-6250588 Neme: férfi	2019. július 5. óta a venezuelai bolívári nemzeti hadsereg (Venezuelan Bolivarian National Army) hadosztályának tábornoka. A katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) korábbi igazgatóhelyettese. Súlyos emberi jogi jogsértésekért – többek között kínzásért, túlzott erőszak alkalmazásáért és a DGCIM létesítményeiben fogvatartottakkal szembeni rossz bánásmódért – felelős, amelyet az irányítása alatt álló DGCIM-tisztviselők követtek el. Kapcsolatba hozható Acosta kapitány halálával.	2019.9.27.
25.	Hannover Esteban GUERRERO MIJARES	Születési idő: 1971. január 14. Neme: férfi	2020 augusztusa óta a katonai rendőrség (Military Police) 35. brigádjának parancsnokhelyettese és állományának parancsnoka. Legalább 2019 áprilisától 2019 augusztusáig a katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) nyomozati osztályának vezetője. A nyomozati osztály vezetőjeként felügyelete alá tartozott a boleitai DGCIM-létesítmény. Súlyos emberi jogi jogsértésekért, többek között kínzásért, túlzott erőszak alkalmazásáért és fogvatartottak bántalmazásáért felelős, amelyet ő maga és az irányítása alatt álló tisztviselők követtek el, különösen Boleitában. Kapcsolatba hozható Acosta kapitány halálával.	2019.9.27.
27.	Gladys DEL VALLE REQUENA	Születési idő: 1952. november 9. Születési hely: Puerto Santo, Sucre, Venezuela Személyazonosító igazolvány száma: V-4114842 Neme: nő	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja, valamint az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) korábbi tagja és második alelnöke. Az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlésben vezető szerepet betöltve hozzájárult a demokrácia és a jogállamiság venezuelai aláásásához, többek között azáltal, hogy aláírta azt a rendeletet, amely a venezuelai nemzetgyűlés (National Assembly of Venezuela) elnökét, Juan Guaidót megfosztotta parlamenti képviselői mentelmi jogától.	2020.6.29.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
28.	Tania Valentina DÍAZ GONZÁLEZ	Születési idő: 1963. június 18. Születési hely: Caracas, Distrito Capital, Venezuela Személyazonosító igazolvány száma: V-6432672 Neme: nő	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja, valamint az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) korábbi első alelnöke. Az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlésben vezető szerepet betöltve hozzájárult a demokrácia és a jogállamiság venezuelai aláásásához, többek között azáltal, hogy aláírta azt a rendeletet, amely a venezuelai nemzetgyűlés (National Assembly of Venezuela) elnökét, Juan Guaidót megfosztotta parlamenti képviselői mentelmi jogától.	2020.6.29.
29.	Elvis Eduardo HIDROBO AMOROSO	Születési idő: 1963. augusztus 4. Születési hely: Caracas, Distrito Capital, Venezuela Személyazonosító igazolvány száma: V-7659695 Neme: férfi	2018. október 23. óta főszámvevő, valamint az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) korábbi első és második alelnöke. Intézkedéseivel hozzájárult a demokrácia és a jogállamiság venezuelai aláásásához, többek között azáltal, hogy 15 évre eltiltotta az ellenzék tagjait a közhivatali tisztségek betöltésétől, valamint vezette az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlést, aláírta a „gyűlölet elleni törvényt”, megindokolta egy törvényesen megválasztott ellenzéki kormányzó eltávolítását, és megtiltotta, hogy Juan Guaidó bármiféle közhivatalért indulhasson.	2020.6.29.
34.	Luis Eduardo PARRA RIVERO	Születési idő: 1978. július 7. Személyazonosító igazolvány száma: V-14211633 Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés tagjaként 2020. január 5-én megrendezte nemzetgyűlés elnökévé választását, aláírva ezzel a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában. A választásra úgy került sor, hogy a katonai rendőrség megakadályozta több parlamenti képviselőnek a nemzetgyűlés helyiségeibe való belépését, és a nemzetgyűlés nem volt határozatképes. Ezért az ellenzék tagjainak a nemzetgyűlés épületén kívül kellett szervezkedniük, hogy Juan Guaidót újraválasszák a nemzetgyűlés elnökévé. Nem sokkal Parra Rivero pszeudo-megválasztását követően Maduro és az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) üdvözölte a rezsím pártja, a PSUV által támogatott Parra Riverot.	2020.6.29.
35.	Franklyn Leonardo DUARTE	Születési idő: 1977. május 15. Személyazonosító igazolvány száma: V-3304045 Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) korábbi tagja és törvénytelenül megválasztott első alelnöke. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés tagjaként 2020. január 5-én megrendezte a nemzetgyűlés első alelnökévé történő megválasztását, aláírva ezzel a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában. A választásra úgy került sor, hogy a katonai rendőrség megakadályozta több parlamenti képviselőnek a nemzetgyűlés helyiségeibe való belépését, és a nemzetgyűlés nem volt határozatképes. Ezért az ellenzék tagjainak a nemzetgyűlés épületén kívül kellett megszervezniük, hogy Juan Guaidót újraválasszák a nemzetgyűlés elnökévé. Nem sokkal Duarte pszeudo-megválasztását követően Maduro és az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) üdvözölte a nemzetgyűlés elnökségének – a rezsím politikai pártja, a PSUV által támogatott – megválasztását.	2020.6.29.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
36.	José Gregorio NORIEGA FIGUEROA	Születési idő: 1969. február 21. Személyazonosító igazolvány száma: V-8348784 Neme: férfi	A nem demokratikus módon megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) tagja. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés (National Assembly) korábbi tagja és törvénytelenül megválasztott második alelnöke. A Voluntad Popular politikai párt ad hoc vezető testületének törvénytelenül kinevezett igazgatója. A 2015-ben megválasztott nemzetgyűlés tagjaként 2020. január 5-én megrendezte a nemzetgyűlés második alelnökévé történő megválasztását, aláírva ezzel a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában. A választásra úgy került sor, hogy a katonai rendőrség megakadályozta több parlamenti képviselőnek a nemzetgyűlés helyiségeibe való belépését, és a nemzetgyűlés nem volt határozatképes. Ezért az ellenzék tagjainak a nemzetgyűlés épületén kívül kellett szervezkedniük, hogy Juan Guaidót újraválasszák a nemzetgyűlés elnökévé. Nem sokkal Noriega pszeudo-megválasztását követően Maduro és az el nem ismert alkotmányozó nemzetgyűlés (National Constituent Assembly, ANC) üdvözölte a nemzetgyűlés elnökségének – a rezsim politikai pártja, a PSUV által támogatott – megválasztását. 2020 júliusában Noriega – a Venezuelai Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) segítségével – törvénytelenül vette át a Voluntad Popular politikai párt vezetését, ezzel folytatva a venezuelai demokrácia aláásását.	2020.6.29.
37.	Remigio CEBALLOS ICHASO	Születési idő: 1963. május 1. Személyazonosító igazolvány száma: V-6557495 Neme: férfi	A venezuelai bolivári nemzeti fegyveres erők operatív és stratégiai parancsnokságának (Comando Estratégico Operacional Fuerzas Armadas Nacionales Bolivarianas, CEOFANB) korábbi parancsnoka (2017. június – 2021. július), amely a venezuelai fegyveres erők legmagasabb szintű szerve. A CEOFANB ellenőrzi a bolivári nemzeti fegyveres erőket (Bolivarian National Armed Forces, FANB) és a bolivári nemzeti gárdát (Bolivarian National Guard). A CEOFANB emellett felelős az FANB által tüntetések során végrehajtott intervenciók koordinálásért. A CEOFANB parancsnoki minőségében felelősség terhelte súlyos emberi jogi jogsértésekért, többek között az FANB tisztviselői és a parancsnoksága alatt álló, alárendelt erők – többek között a bolivári nemzeti gárda – általi túlzott erőszakért, valamint embertelen és megalázó bánásmódot. Különböző források – így a Venezuelai Bolivári Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió – tulajdonítanak emberi jogi jogsértéseket az FANB-nak és a bolivári nemzeti gárdának.	2021.2.22.
41.	Luis Fernando DAMIANI BUSTILLOS	Születési idő: 1946. április 27. Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírāja. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennélfogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláassa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
42.	Lourdes Benicia SUÁREZ ANDERSON	Születési idő: 1965. március 7. Neme: nő	2021. február 5. óta az Alkotmányjogi Tanács elnöke és a Legfelsőbb Bíróság első alelnöke. 2005 decembere óta a Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírása. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
43.	Calixto Antonio ORTEGA RÍOS	Születési idő: 1950. október 12. Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírása. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
44.	René Alberto DEGRAVES ALMARZA	Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírása. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláássa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
45.	Arcadio DELGADO ROSALES	Születési idő: 1954. szeptember 23. Neme: férfi	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírása és alelnöke. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláassa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
46.	Carmen Auxiliadora ZULETA DE MERCHÁN	Születési idő: 1947. december 13. Neme: nő	A Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Alkotmányjogi Tanácsának bírása. A Legfelsőbb Bíróság Alkotmányjogi Tanácsának tagjaként felelősség terheli olyan intézkedésekért, nyilatkozatokért és döntésekért, amelyek a nemzetgyűlés (National Assembly) alkotmányos jogköreinek a csorbulását eredményezték és aláásták az ellenzék választási jogait, beleértve azt, hogy a Legfelsőbb Bíróság 2020 júniusában egyoldalú döntéssel kinevezte az Országos Választási Tanácsot (Consejo Nacional Electoral, CNE), valamint azt, hogy a fő demokratikus ellenzéki pártok közül háromnak a vezetőtestületét 2020 júniusában és júliusában felfüggesztették és helyükre egyoldalú döntéssel új vezetőtestületet léptettek, továbbá 2021 májusában további egy évvel meghosszabbították az Acción Democrática tekintetében hozott ítélet hatályát. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában, ő maga pedig támogatta és elősegítette azt, hogy a végrehajtó ág aláassa a demokráciát és a jogállamiságot.	2021.2.22.
47.	Indira Maira ALFONZO IZAGUIRRE	Születési idő: 1968. április 29. Születési hely: La Guaira (La Guaira State, Venezuela) Személyazonosító igazolvány száma: V-6978710 Neme: nő	2021 májusa óta a Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) Választási Tanácsának elnöke. Az Országos Választási Tanács (Consejo Nacional Electoral, CNE) 2020. június 13-án kinevezett korábbi elnöke. A Legfelsőbb Bíróság (TSJ) Választási Tanácsának (Electoral Chamber) és Plenáris Tanácsának (Plenary Chamber) korábbi tagja, a TSJ második alelnöke 2015-től 2017. február 24-ig, a TSJ alelnöke 2017. február 24-től 2020. június 12-ig. A TSJ Választási Tanácsának tagjaként Alfonso Izaguirrét felelősség terheli a 2015 decemberében az akkor újonnan megválasztott nemzetgyűléssel (National Assembly) szemben hozott intézkedésekért, amelyek következtében lehetetlenné vált a nemzetgyűlés számára, hogy gyakorolja jogalkotási hatásköreit. Ezenkívül elfogadta, hogy 2020 júniusában a TSJ nevezze ki a CNE elnökévé, noha ez a nemzetgyűlés előjoga. E szerepében előkészítette és felügyelte a nem demokratikus módon lebonyolított nemzetgyűlési választásokat, amelyekre 2020. december 6-án került sor, valamint részt vett az e választásokra vonatkozó választási normák 2020. június 30-i megváltoztatásában, anélkül, hogy hivatalosan távozott volna a TSJ-től (ideiglenes engedély arra, hogy a CNE tagja legyen). A CNE 2021. májusi megújítását követően visszatért a TSJ-hez. Intézkedései ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában.	2021.2.22.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel dátuma
48.	Leonardo Enrique MORALES POLEO	Neme: férfi	Az Országos Választási Tanács (Consejo Nacional Electoral, CNE) korábbi alelnöke, továbbá a Politikai Részvételi és Finanszírozási Bizottság (Political Participation and Financing Commission) elnöke (2020 augusztusától 2021 májusáig). Morales Poleo a Legfelsőbb Bíróság (Tribunal Supremo de Justicia, TSJ) nevezte ki a CNE alelnökévé és a Politikai Részvételi és Finanszírozási Bizottság (Political Participation and Financing Commission) elnökévé 2020. augusztus 7-én, noha ez a nemzetgyűlés (National Assembly) előjoga. Ezenkívül közvetlenül kinevezése előtt a Progresszív Haladás pártban (Avanzada progresista) töltött be tisztséget. A CNE tagjaként teljes mértékben részt vett annak a választási folyamatnak a felügyeletében, amelynek nyomán 2020. december 6-án sor került a nem demokratikus módon lebonyolított nemzetgyűlési választásokra. Cselekményei ennél fogva aláásták a demokráciát és a jogállamiságot Venezuelában.	2021.2.22.
51.	Carlos Ramón Enrique CARVALLO GUEVARA	Személyazonosító igazolvány száma: V-10132041 Neme: férfi	2021 márciusa óta a Corporación Ecosocialista Ezequiel Zamora (CORPOEZ) állami vállalat elnöke. Hadosztály-tábornok, valamint a katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) igazgatóhelyettese 2020. augusztus 21-től 2021. március 11-ig. Rafael Ramón Blanco Marrero vezérezredes utóda. Carvallo Guevara korábban a Los Andes régióban szolgált a DGCIM kötelékében, valamint magas rangú pozíciót töltött be a bolívari nemzeti gárdában (Bolivarian National Guard). Felelősség terheli a parancsnoksága alatt álló DGCIM-tisztviselők által Venezuelában elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért. A Venezuelai Bolívari Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió a közelmúltban közzétett megállapításaiban olyan intézményként jellemzi a DGCIM-et, amelyet közvetlen felelősség terhel súlyos emberi jogi jogsértések elkövetéséért.	2021.2.22.
53.	Carlos Enrique TERÁN HURTADO	Személyazonosító igazolvány száma: V-8042567 Neme: férfi	2019. július 5. óta dandártábornok, és 2019-től 2021-ig a katonai kémelhárítási főigazgatóság (Dirección General de Contrainteligencia Militar, DGCIM) bünyügyi nyomozati különleges igazgatóságának (Special Directorate of Criminal and Criminal Investigation) vezetője. Korábbi tisztségeiben Terán Hurtado dandártábornok Falcón államban a rendőrség vezetőjeként, Táchira államban pedig a DGCIM vezetőjeként szolgált. Felelősség terheli a parancsnoksága alatt álló DGCIM-tisztviselők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért, köztük fogva tartottakkal szembeni kegyetlen és embertelen bánásmóddért. A Venezuelai Bolívari Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió a részletes megállapításaiban kifejezetten kiemelte Terán Hurtado dandártábornokot azon szereplők egyikeként, akiket felelősség terhel de la Sotta kapitány ügyében, és aki kapcsolatba hozható azzal.	2021.2.22.
55.	Douglas Arnaldo RICO GONZÁLEZ	Születési idő: 1969. szeptember 28. Személyazonosító igazolvány száma: V-6864238 Neme: férfi	A tudományos, bünyügyi és kriminalisztikai vizsgálatokért felelős iroda (Cuerpo de Investigaciones Científicas, Penales y Criminalísticas (CICPC) igazgatója 2016. február 5. óta. Ezt megelőzően a CICPC igazgatóhelyettese volt. Felelősség terheli az irányítása alatt álló CICPC-tisztviselők által elkövetett súlyos emberi jogi jogsértésekért. A Venezuelai Bolívari Köztársasággal foglalkozó független nemzetközi tényfeltáró misszió a jelentésében olyan intézményként jellemzi a CICPC-t, amely szisztematikusan elkövet emberi jogi jogsértéseket Venezuelában. Az ENSZ emberi jogi főbiztosának 2021. június 16-án közzétett jelentése szerint a CICPC érintett volt törvénytelen kivégzésekben is.	2021.2.22.”

A TANÁCS (KKBP) 2021/1966 HATÁROZATA**(2021. november 11.)****a Törökország által a Földközi-tenger keleti térségében végzett jogellenes fúrási tevékenységekre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKPB) 2019/1894 határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2019. november 11-én elfogadta a Törökország által a Földközi-tenger keleti térségében végzett jogellenes fúrási tevékenységekre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKPB) 2019/1894 határozatot ⁽¹⁾.
- (2) A Tanács felülvizsgálta a (KKPB) 2019/1894 határozatban foglalt korlátozó intézkedéseket. E felülvizsgálat alapján az említett intézkedéseket 2022. november 12-ig meg kell hosszabbítani, a természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szervezeteknek az említett határozat mellékletében foglalt jegyzékét pedig aktualizálni kell.
- (3) A (KKBP) 2019/1894 határozatot ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A (KKBP) 2019/1894 határozat a következőképpen módosul:

1. A 8. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„8. cikk

E határozatot 2022. november 12-ig kell alkalmazni, és folyamatosan felül kell vizsgálni. Amennyiben a Tanács úgy ítéli meg, hogy e határozat céljai nem valósultak meg, a határozatot meg kell újítani, vagy adott esetben módosítani kell.”

2. A melléklet az e határozat mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikkEz a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napját követő napon lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. november 11-én.

*a Tanács részéről**az elnök*

Z. POČIVALŠEK

⁽¹⁾ A Tanács (KKPB) 2019/1894 határozata (2019. november 11.) a Törökország által a Földközi-tenger keleti térségében végzett jogellenes fúrási tevékenységekre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről (HL L 291., 2019.11.12., 47. o.).

MELLÉKLET

A (KKBP) 2019/1894 határozat mellékletében az 1. és 2. bejegyzés helyébe a következő bejegyzések lépnek:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„1.	Mehmet Ferruh AKALIN	Születési idő: 1960.12.9. Útlevekszám vagy a személyazonosító igazolvány száma: 13571379758 Állampolgárság: török Nem: férfi	Mehmet Ferruh Akalin a Turkish Petroleum Corporation (TPAO) alelnöke (vezérigazgató-helyettese) és igazgatótanácsának tagja. A TPAO feltárási részlegének vezetője. A TPAO alelnökeként és feltárási részlegének vezetőjeként Mehmet Ferruh Akalin felel a TPAO tengeri szénhidrogén-feltárási tevékenységeinek tervezéséért, irányításáért és végrehajtásáért. E tevékenységek közé tartoznak a TPAO alább meghatározott, a Ciprusi Köztársaság által nem engedélyezett fúrási tevékenységei is. Az említett jogellenes fúrási tevékenységeket az alábbi fúróhajók hajtották végre: a) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság parti tengerén – 2019. július és szeptember között; b) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2019. október és 2020. január között; c) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal, valamint Izraellel – 2020. január és április között; d) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2020. április és október között; e) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amely az ország parti tengerének közvetlen közelében található – 2019. november és 2020. január között; f) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél – 2019. május és november között.	2020.2.27.

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
2.	Ali Coscun NAMOGLU	Születési idő: 1956.11.27. Útlevekszám vagy a személyazonosító igazolvány száma: 11096919534 Állampolgárság: török Nem: férfi	Ali Coscun Namoglu a Turkish Petroleum Corporation (TPAO) feltárási részlegének igazgatóhelyettese. E minőségében Ali Coscun Namoglu részt vesz a TPAO tengeri szénhidrogén-feltárási tevékenységeinek tervezésében, irányításában és végrehajtásában. E tevékenységek közé tartoznak a TPAO alább meghatározott, a Ciprusi Köztársaság által nem engedélyezett fúrási tevékenységei is. Az említett jogellenes fúrási tevékenységeket az alábbi fúróhajók hajtották végre: a) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság parti tengerén – 2019. július és szeptember között; b) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2019. október és 2020. január között; c) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal, valamint Izraellel – 2020. január és április között; d) a TPAO Yavuz elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amelynek kijelöléséről megállapodást kötött Egyiptommal – 2020. április és október között; e) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél, és amely az ország parti tengerének közvetlen közelében található – 2019. november és 2020. január között; f) a TPAO Fatih elnevezésű fúróhajója a Ciprusi Köztársaság kizárólagos gazdasági övezetében, amelyet a Ciprusi Köztársaság bejelentett az Egyesült Nemzetek Szervezeténél – 2019. május és november között.	2020.2.27.”

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/1967 VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA**(2021. november 11.)****egy kötelező adattárnak és egy kötelező digitális információcsere-mechanizmusnak a 2002/49/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek megfelelően történő létrehozásáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a környezeti zaj értékeléséről és kezeléséről szóló 2002/49/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvre (2002. június 25.) ⁽¹⁾ és különösen annak 10. cikke (2) bekezdésére és VI. mellékletének 3. pontjára,

mivel:

- (1) Az (EU) 2019/1010 európai parlamenti és tanácsi rendelettel ⁽²⁾ a 2002/49/EK irányelvbe bevezetett módosításokat követően a Bizottságnak kötelező adattárat és kötelező digitális információcsere-mechanizmust kell kidolgoznia annak érdekében, hogy a tagállamok megoszthassák egymással a stratégiai zajtérképekkel és a zajvédelmi cselekvési tervek összefoglalóival kapcsolatos információkat.
- (2) A 2002/49/EK irányelv jelentéskészítési követelményeinek teljesítése érdekében 2007-ben elektronikus zajjelentési mechanizmust dolgoztak ki, nevezetesen az Európai Környezetvédelmi Ügynökség adat- és információáramlás támogatására és javítására szolgáló infrastruktúráját („Reportnet”). A Reportnetet a Bizottság az Európai Környezetvédelmi Ügynökség segítségével, a tagállamokkal együttműködésben aktualizálta és pontosította. A Reportnetnek az európai térinformációs infrastruktúra részét kell képeznie, amely lehetővé teszi a környezeti térinformációknak a közsféra szervezetei közötti megosztását, megkönnyíti a térinformációkhoz való nyilvános hozzáférést Európa-szerte, és segíti a határokon átnyúló politikai döntéshozatalt. A 2007/2/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv ⁽³⁾ hatálya alá tartozó valamennyi téradatra vonatkozik; a szóban forgó irányelv meghatározza a megfelelő infrastruktúra segítségével történő jelentéstételre és a hatóságok közötti adatmegosztásra vonatkozó követelményeket. A Reportnetet ezért továbbfejlesztették annak érdekében, hogy e követelményeknek is megfeleljen.
- (3) A digitális információcsere-mechanizmusnak közös nyelvre van szüksége ahhoz, hogy az adatokat az adattár kezelni és értelmezni tudja. Ennek megfelelően az adattárba továbbított vagy azzal összekapcsolt adatoknak meg kell felelniük a formátumra vonatkozó nagyon konkrét követelményeknek. Ezért a digitális információcsere-mechanizmus fejlesztésének szerves részeként e határozat melléklete meghatározza a 2002/49/EK irányelv 10. cikkének (2) bekezdésében említett kötelező adattáron keresztül a Bizottsággal közlendő adatok formátumát.
- (4) Az új kötelező digitális információcsere-mechanizmus bevezetése megköveteli a tagállamok illetékes hatóságaitól, hogy adataikat és infrastruktúrájukat az új technikai követelményekhez igazítsák. Ezért a tagállamoknak időt kell biztosítani e technikai összehangolásra. Következésképpen e határozat alkalmazásnak kezdőnapját 2022. január 1-jéig el kell halasztani.
- (5) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban állnak a 2002/49/EK irányelv 13. cikkének (2) bekezdésével létrehozott bizottság véleményével,

⁽¹⁾ HL L 189., 2002.7.18., 12. o.⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1010 rendelete (2019. június 5.) a környezettel kapcsolatos jogszabályok területén a jelentéstételi kötelezettségek összehangolásáról, valamint a 166/2006/EK és a 995/2010/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet, a 2002/49/EK, a 2004/35/EK, a 2007/2/EK, a 2009/147/EK és a 2010/63/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv, a 338/97/EK és a 2173/2005/EK tanácsi rendelet, továbbá a 86/278/EGK tanácsi irányelv módosításáról (HL L 170., 2019.6.25., 115. o.).⁽³⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 2007/2/EK irányelve (2007. március 14.) az Európai Közösségen belüli térinformációs infrastruktúra (INSPIRE) kialakításáról (HL L 108., 2007.4.25., 1. o.).

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A tagállamok a 2002/49/EK irányelvben és e határozat mellékletében említett információk benyújtásához az Európai Környezetvédelmi Ügynökség környezeti és éghajlati adatok jelentésére szolgáló e-jelentési platformját („Reportnet”) használják kötelező adattárként.

2. cikk

A Reportnet a 2002/49/EK irányelvben említett kötelező digitális információcsere-mechanizmusként szolgál.

3. cikk

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2022. január 1-jétől kell alkalmazni.

Kelt Brüsszelben, 2021. november 11-én.

a Bizottság részéről

az elnök

Ursula VON DER LEYEN

MELLÉKLET

1. szakasz

Az agglomerációkra, a fontosabb repülőterekre, a fontosabb vasutakra és a fontosabb közutakra vonatkozó jelentéstétel**1.1. Agglomerációk**

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
1.1.1. Agglomeráció azonosítója	Az egyes agglomerációkhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
1.1.2. Agglomeráció neve	Az agglomeráció megnevezése.	Kötelező.
1.1.3. Méret	Az agglomeráció által lefedett terület.	Kötelező.
1.1.4. Lakosok létszáma	Az agglomeráció határain belül élő lakosok száma.	Kötelező.
1.1.5. Meglévő zajforrások az agglomerációban	Az agglomeráción belüli meglévő zajforrások típusának megnevezése.	Kötelező.
1.1.6. inspireId	A térbeli objektum (agglomeráció) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
1.1.7. Geometria	Az agglomeráció térbeli kiterjedése.	Kötelező.
1.1.8. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk ⁽¹⁾	További attribútumok, például az Övezettípus, a Különleges övezettípus, a Környezeti tartomány, a Jogonalap, a Kijelölés időtartama, az Illetékes hatóság, az Életciklusra vonatkozó információk.	Kötelező.

1.2. Fontosabb repülőterek

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
1.2.1. Repülőtérnév	A fontosabb repülőtér hivatalos neve.	Kötelező.
1.2.2. ICAO-kód	A repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Kötelező.
1.2.3. Éves forgalom	A fel- és leszállások éves száma a fontosabb repülőtéren, nem számítva a kisebb repülőgépekkel végrehajtott kizárólag oktatási célú repüléseket.	Kötelező.

⁽¹⁾ A Bizottság 1089/2010/EU rendelete (2010. november 23.) a 2007/2/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv téradatkészletek és -szolgáltatások interoperabilitására vonatkozó rendelkezéseinek végrehajtásáról (HL L 323., 2010.12.8., 11. o.).

1.2.4. Geometria	A fontosabb repülőtér elhelyezkedését jelölő geometria. Pontgeometria.	Kötelező.
1.2.5. Hivatkozás a referencia-adatkészletre	Tájékoztatás a repülőtérnek a 2007/2/EK irányelv követelményeit kielégítő adatkészletéről, amelyhez a fontosabb repülőtér kapcsolható.	Választható.
1.2.6. Hivatkozás a referencia-objektumra	Hivatkozás a repülőtérre (térbeli objektum) a repülőtér referenciaadatkészletében, amelyet a referenciaadatkészletre mutató hivatkozás tartalmaz.	Választható.

1.3. Fontosabb vasutak

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
1.3.1. Vasútaazonosító	Az egyes fontosabb vasúti szegmensekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
1.3.2. Nemzeti vasúti kód	A tagállamon belül használt vasúti kód (vasúti azonosító szám).	Választható.
1.3.3. Vasút neve	A tagállamon belül használt vasúti név.	Választható.
1.3.4. Éves forgalom	Az áthaladó szerelvények éves száma.	Kötelező.
1.3.5. Hossz	A fontosabb vasúti szegmens hossza méterben.	Kötelező.
1.3.6. Hivatkozás a referencia-adatkészletre	Tájékoztatás a vasúti hálózatról a 2007/2/EK irányelv követelményeit kielégítő adatkészletéről, amelyhez a fontosabb vasút kapcsolható.	Választható.
1.3.7. Hivatkozás a referencia-objektumra	Hivatkozás a vasútra (térbeli objektum) a vasúti hálózat referenciaadatkészletében, amelyet a referenciaadatkészletre mutató hivatkozás tartalmaz.	Választható.
1.3.8. InspireId	A térbeli objektum (fontosabb vasút) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
1.3.9. Geometria	A fontosabb vasút geometriája.	Kötelező.
1.3.10. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például „fictitious” (fiktív), hálózattal kapcsolatos információk, érvényességi információk és életciklus-információk.	Kötelező.

1.4. Fontosabb közutak

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
1.4.1. Útazonosító	Az egyes fontosabb közútszegmensekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
1.4.2. Közút nemzeti kódja	A közút tagállamon belül használt kódja.	Választható.
1.4.3. Közút neve	A közút tagállamon belül használt hivatalos neve.	Választható.
1.4.4. Közút uniós kódja	Az útra való hivatkozáshoz használt európai közúti kód.	Választható.
1.4.5. Éves forgalom	A fontosabb közútszegmensen évente áthaladó járművek száma.	Kötelező.
1.4.6. Hossz	A fontosabb közútszegmens tényleges hossza méterben.	Kötelező.
1.4.7. Hivatkozás a referencia-adatkészletre	Tájékoztatás a közúthálózatnak a 2007/2/EK irányelv követelményeit kielégítő adatkészletéről, amelyhez a fontosabb közút kapcsolható.	Választható.
1.4.8. Hivatkozás a referencia-objektumra	Hivatkozás a közútra (térbeli objektum) a közúthálózat referenciaadatkészletében, amelyet a referenciaadatkészletre mutató hivatkozás tartalmaz.	Választható.
1.4.9. inspireId	A térbeli objektum (fontosabb közút) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
1.4.10. Geometria	A fontosabb út geometriája.	Kötelező.
1.4.11. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például „fictitious” (fiktív), hálózattal kapcsolatos információk, érvényességi információk és életciklus-információk.	Kötelező.

2. szakasz

A 2002/49/EK irányelv végrehajtására kijelölt felelős illetékes hatóságok és szervek

2.1. Az illetékes hatóság általános adatai

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
2.1.1. Illetékes hatóság adatai	A 2002/49/EK irányelv végrehajtásáért felelős illetékes hatóság neve és címe, beleértve annak egyedi azonosítóját.	Kötelező.

2.2. Az illetékes hatóság és az agglomerációkban a zajjal kapcsolatos feladatok, minden egyes agglomerációra vonatkozóan jelentve.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
2.2.1. Illetékes hatóság azonosítója	Az illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
2.2.2. Agglomeráció azonosítója	Az egyes agglomerációkhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
2.2.3. A zajforrás illetékes hatósága	Zajforrás abban az agglomerációban, amelyért az illetékes hatóság felelős.	Kötelező.
2.2.4. Illetékes hatóság szerepe	Az illetékes hatóság szerepe az agglomeráció tekintetében.	Kötelező.

2.3. Az illetékes hatóság és a fontosabb repülőterekről származó zajjal kapcsolatos feladatok.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
2.3.1. Illetékes hatóság azonosítója	Az illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
2.3.2. ICAO-kód	A repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Kötelező.
2.3.3. Illetékes hatóság szerepe	Az illetékes hatóság szerepe a fontosabb repülőtér tekintetében.	Kötelező.

2.4. Az illetékes hatóság és a fontosabb vasutakról származó zajjal kapcsolatos feladatok.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
2.4.1. Illetékes hatóság azonosítója	Az illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
2.4.2. Illetékes hatóság szerepe	Az illetékes hatóság szerepe a fontosabb vasút tekintetében.	Kötelező.
2.4.3. Adatszolgáltatási szint	Az az adatszolgáltatási szint, amelyben az illetékes hatóság felelős a fontosabb vasútvonalakért.	Kötelező.
2.4.4. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ szerinti statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező, ha az adatszolgáltatási szint bármely szubnacionális szinten van.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 1059/2003/EK rendelete (2003. május 26.) a statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának (NUTS) létrehozásáról (HL L 154., 2003.6.21., 1. o.).

2.4.5. Vasútaazonosító	Az egyes fontosabb vasúti szegmensekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező, ha az adatszolgáltatási szint fontosabb vasúti szegmens. Választható, ha az adatszolgáltatási szint ország vagy bármely más szubnacionális szint.
------------------------	---	--

2.5. Az illetékes hatóság és a fontosabb közutakról származó zajjal kapcsolatos feladatok.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
2.5.1. Illetékes hatóság azonosítója	Az illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
2.5.2. Illetékes hatóság szerepe	Az illetékes hatóság szerepe a fontosabb közút tekintetében.	Kötelező.
2.5.3. Adatszolgáltatási szint	Az az adatszolgáltatási szint, amelyben az illetékes hatóság felelős a fontosabb közutakért.	Kötelező.
2.5.4. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező, ha az adatszolgáltatási szint bármely szubnacionális szinten van
2.5.5. Útaazonosító	Az egyes fontosabb közútszegmensekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező, ha az adatszolgáltatási szint fontosabb közúti szegmens. Választható, ha az adatszolgáltatási szint ország vagy bármely más szubnacionális szint.

2.6. Az agglomeráción belüli és vidéki háborítatlan területek behatárolásáért felelős illetékes hatóság.

Megjegyzés: A 2.6. pontban szereplő információk tekintetében: ha nincs behatárolt háborítatlan terület, nem kell adatot szolgáltatni.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
2.6.1. Illetékes hatóság azonosítója	Az illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
2.6.2. A háborítatlan területért felelős illetékes hatóság	Az a háborítatlan területtípus, amelyért az illetékes hatóság felelős.	Kötelező.
2.6.3. Háborítatlan terület azonosítója	A háborítatlan terület egyedi azonosítója.	Kötelező.

2.7. Statisztikai célú területi egységek referenciainformációk ⁽³⁾

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
2.7.1. Cím (NUTS)	A statisztikai célú területi egységek referencia-adatkészletének címe (NUTS).	Kötelező, ha a fontosabb utak/vasutak esetében az illetékes hatóság adatszolgáltatási szintje bármely statisztikai célú területi egységre (NUTS) vonatkozik.
2.7.2. Hivatkozás (NUTS)	Hivatkozás a statisztikai célú területi egységek (NUTS) referencia-adatkészletére.	Választható.
2.7.3. Cím (LAU)	A helyi közigazgatási egységek (LAU) referencia-adatkészletének címe.	Kötelező, ha a fontosabb utak/vasutak esetében az illetékes hatóság adatszolgáltatási szintje bármely helyi közigazgatási egységre (LAU) vonatkozik.
2.7.4. Hivatkozás (LAU)	Hivatkozás a helyi közigazgatási egységek (LAU) referencia-adatkészletére.	Választható.

3. szakasz**Határértékek****3.1. Határértékről szóló jelentés**

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
3.1.1. Jelentés azonosítója	A határértékekről szóló jelentés azonosítója.	Kötelező.
3.1.2. Határértékről szóló jelentés	A határértékről szóló jelentés részletei.	Kötelező.

3.2. A határértékekről szóló jelentésben szereplő határértékek

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
3.2.1. Zajforrás	Zajforrás, amelyre a határérték vonatkozik.	Kötelező.
3.2.2. Meghatározott határérték	Nyilatkozat arról, hogy van-e határérték.	Kötelező.
3.2.3. A hatályos vagy előkészítés alatt álló határértékekre vonatkozóan jelentendő adatok.		
3.2.3.1. Státusz	A határérték státusza: hatályos vagy előkészítés alatt áll.	Kötelező.
3.2.3.2. A terület típusa	Azon terület rendeltetése, ahol a határértéket alkalmazzák.	Kötelező olyan lakóövezet-típusok esetében, ahol határértékek vannak hatályban vagy előkészítés alatt. A kórházak, iskolák és egyéb területek esetében választható.

⁽³⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 1059/2003/EK rendelete (2003. május 26.) a statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának (NUTS) létrehozásáról (HL L 154., 2003.6.21., 1. o.).

3.2.3.3. Zajmutató	A határérték zajmutatója.	Kötelező az L_{den} és az $L_{éjleti}$ esetében. Az összes többi mutató esetében választható.
3.2.3.4. Határérték	Zajszintérték dB-ben.	Kötelező, ha a határérték már hatályban van vagy előkészítés alatt áll.
3.2.3.5. Magyarázat	További információk a határértékekről.	Választható.

4. szakasz

Stratégiai zajtérképezés

4.1. Stratégiai zajtérképek – zaj-izovonalak

Megjegyzés: Az agglomerációkon belüli és kívüli fontosabb közutak, vasutak és légi közlekedés esetében kötelező zaj-izovonal térképeket készíteni. Amennyiben rendelkezésre állnak az agglomeráción belüli közutakra, vasutakra, légi közlekedésre és iparágakra vonatkozó zaj-izovonal térképek, ezeket is jelteni kell az alábbi információkkal együtt.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege.
4.1.1. Forrás	Zajforrás a zaj-izovonal térképen.	Kötelező a fontosabb közutak, a fontosabb vasutak és az agglomerációkon belüli és kívüli fontosabb repülőterek esetében. Adott esetben kötelező az agglomeráción belüli közutak, vasutak, légi közlekedés és iparágak esetében.

4.1.2. A zajmutatók kategóriája és a zaj-izovonal térkép értékei.

4.1.2.1. A jelentősebb zajforrás kategóriája	Meghatározza a zaj-izovonal térkép különböző mutatóértékeit vagy tartományértékeit.	Kötelező a fontosabb közutak, a fontosabb vasutak és az agglomerációkon belüli és kívüli fontosabb repülőterek esetében. Kötelező az 55 és 65 dB értékű L_{den} izovonalak esetében. Az egyéb zajértékek vagy zajmutatók opcionálisak.
4.1.2.2. Az agglomeráció kategóriája	Meghatározza a zaj-izovonal térkép különböző mutatóértékeit vagy tartományértékeit.	Adott esetben kötelező az agglomeráción belüli közutak, vasutak, repülőterek és iparágak esetében. Kötelező a 60, 65, 70, 75 dB értékű L_{den} izovonalak esetében. Az egyéb zajértékek vagy zajmutatók opcionálisak.
4.1.3. Mérési idő	Az a naptári év, amelyre vonatkozóan a zaj-izovonal térképet kiszámították.	Kötelező.
4.1.4. Geometria	A zaj-izovonal térképek geometriája (helye).	Kötelező.
4.1.5. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például az egészséget befolyásoló környezeti tényezők típusa, érvényességi információk és életciklus-információk.	Kötelező.

4.2. Az agglomerációk zajexpozíciójára vonatkozó adatok

Az expozícióra vonatkozó adatokat teljes agglomerációra vagy az agglomerációt lefedő helyi közigazgatási egységekre² vonatkozóan lehet jelenteni.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
4.2.1. Agglomeráció azonosítója	Az egyes agglomerációkhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
4.2.2. Zajforrás	Az agglomeráción belüli zajforrás, amelyre a zajnak kitett emberek száma értendő.	Az agglomeráció minden egyes meglévő zajforrása esetében kötelező. Az agglomeráció összes egyesített forrása esetében választható.

4.2.3. Az agglomerációra vonatkozó expozíciós értékek meghatározzák az agglomerációkon belül bejelentendő, a populáció expozíciójára vonatkozó összes információt a kiválasztott zajforrás szerint.

4.2.3.1. Expozíció típusa	Meghatározza a lakások azon homlokzatának jellemzőit, ahol a zajexpozíciót kiszámították.	A leginkább kitett homlokzat esetében kötelező. Más expozíciótípusok esetében választható.
4.2.3.2. Zajszint	Meghatározza azt az L_{den} vagy $L_{éjjeli}$ dB-tartományt, amelyre az expozíciónak kitett személyek számát kiszámították.	A kötelező értékek a következők: L_{den} : 55-59, 60-64, 65-69, 70-74, nagyobb mint 75 dB, és $L_{éjjeli}$: 50-54, 55-59, 60-64, 65-69, nagyobb mint 70 dB. Más zajszintek esetében választható.
4.2.3.3. Kitett személyek	Zajnak kitett személyek száma a kiválasztott zajforrás, az expozíció típusa és a zajszint szerint.	Kötelező.
4.2.3.4. Kitett kórházak	Zajnak kitett kórházak száma a kiválasztott zajforrás, az expozíció típusa és a zajszint szerint.	Választható.
4.2.3.5. Kitett iskolák	Zajnak kitett iskolák száma a kiválasztott zajforrás, az expozíció típusa és a zajszint szerint.	Választható.
4.2.3.6. Helyi közigazgatási egységek	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező, ha az agglomerációra vonatkozó expozíciós értékeket helyi közigazgatási egységenként (LAU) jelentik.
4.2.3.7. ICAO-kód	A repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Kötelező, ha az agglomeráción belül egy adott fontosabb repülőtérre vonatkozóan szolgáltatnak expozícióra vonatkozó adatokat.
4.2.3.8. Az összes forrás leírása	Az expozícióra vonatkozó adatok kiszámításához figyelembe vett zajforrások leírása.	Kötelező, ha az expozícióra vonatkozó adatokat az agglomeráció összes forrására vonatkozóan kombináltan jelentik.

4.2.4. Számítási és mérési módszer	A zajtérképek kiszámításához alkalmazott számítási és mérési módszer.	Kötelező.
4.2.5. Lefedettségi kritériumok	Az agglomerációkban térképezett utak és vasutak kiválasztásához használt kritériumokra vonatkozó információk.	Választható.
4.2.6. Zajnak való kitettség számítási módszere	A 2002/49/EK irányelv II. mellékletének 2.8. szakaszában leírt, a leginkább kitett homlokzaton a zajnak való kitettség kiszámítására alkalmazott módszerekre vonatkozó információk.	Választható.
4.2.7. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a közzétett online információkra.	Választható.

4.3. A fontosabb repülőterek zajexpozíciójára vonatkozó adatok

Az expozícióra vonatkozó adatokat a fontosabb repülőterekről származó zaj által érintett fontosabb repülőterekre vagy helyi közigazgatási egységekre² vonatkozóan lehet jelenteni.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
4.3.1. ICAO-kód	A repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Kötelező.
4.3.2. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező, ha az agglomerációra vonatkozó expozíciós értékeket helyi közigazgatási egységenként (LAU) jelentik.

4.3.3. Az agglomerációkon kívüli fontosabb repülőterek tekintetében a lakosság kitettségére vonatkozó információk

4.3.3.1. Expozíció típusa	Meghatározza a lakások azon homlokzatának jellemzőit, ahol a zajexpozíciót kiszámítják.	Az agglomeráción kívül a leginkább kitett homlokzat esetében kötelező. Más expozíciótípusok esetében választható.
4.3.3.2. Zajszint	Meghatározza azt az L_{den} vagy $L_{éjjeli}$ dB-tartományt, amelyre az expozíciónak kitett személyek számát kiszámítják.	A leginkább kitett homlokzat esetében kötelező L_{den} : 55-59, 60-64, 65-69, 70-74, nagyobb mint 75 dB, és $L_{éjjeli}$: 50-54, 55-59, 60-64, 65-69, nagyobb mint 70 dB. Más zajszintek és/vagy expozíciós típusok esetében választható.
4.3.3.3. Kitett személyek	Zajnak kitett személyek száma a kiválasztott expozíció típusa és a zajszint szerint.	Kötelező.
4.3.3.4. Kitett terület	A kiválasztott expozíciós típusnak és zajszintnek kitett terület (km^2 -ben).	Választható.

4.3.3.5. Kitett lakások	Zajnak kitett lakások száma az <i>expozíció típusa</i> és a <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.3.3.6. Kitett kórházak	Zajnak kitett kórházak száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.3.3.7. Kitett iskolák	Zajnak kitett iskolák száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.

4.3.4. A fontosabb repülőterek tekintetében a lakosság kitettségére vonatkozó információk, az agglomerációkat is tartalmazóan

4.3.4.1. Expozíció típusa	Meghatározza a lakások azon homlokzatának jellemzőit, ahol a zajexpozíciót kiszámítják.	A leginkább kitett homlokzat esetében kötelező, az agglomerációkat is tartalmazóan.
4.3.4.2. Zajszint	Meghatározza azt az L_{den} dB-tartományt, amelyre az expozíciónak kitett személyek számát kiszámítják.	Kötelező a következő esetében: L_{den} : 55, 65, illetve 75 dB-nél magasabb értékek. Más zajszintek esetében választható.
4.3.4.3. Kitett személyek	Zajnak kitett személyek száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és a <i>zajszint</i> szerint.	Kötelező.
4.3.4.4. Kitett terület	A kiválasztott <i>expozíciós típusnak</i> és <i>zajszintnek</i> kitett terület (km^2 -ben).	Kötelező.
4.3.4.5. Kitett lakások	Zajnak kitett lakások száma az <i>expozíció típusa</i> és a <i>zajszint</i> szerint.	Kötelező
4.3.4.6. Kitett kórházak	Zajnak kitett kórházak száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.3.4.7. Kitett iskolák	Zajnak kitett iskolák száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.3.5. Számítási és mérési módszer	A zajtérképek kiszámításához alkalmazott számítási és mérési módszer.	Kötelező.
4.3.6. Zajnak való kitettség számítási módszere	A 2002/49/EK irányelv II. mellékletének 2.8. szakaszában leírt, a leginkább kitett homlokzaton a zajnak való kitettség kiszámítására alkalmazott módszerekre vonatkozó információk.	Választható.
4.3.7. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a közzétett online információkra.	Választható.

4.4. A fontosabb vasutak zajexpozíciójára vonatkozó adatok

Az expozícióra vonatkozó adatokat a fontosabb vasutakról származó zaj által érintett statisztikai célú területi egységekre vagy helyi közigazgatási egységekre² vonatkozóan lehet jelenteni.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
4.4.1. Adatszolgáltatási szint	A bejelentett adatok aggregációs szintjének típusa, beleértve a nemzeti vagy annál alacsonyabb szintet, vagy az ország összes vasújtára vonatkozó, a fontosabb vasutak expozíciójával kapcsolatos szintet.	Kötelező.
4.4.2. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező.
4.4.3. Vasútaazonosító	A területi egység kódján belül egy vagy több vasútnak megfelelő egyedi kód.	Választható.

4.4.4. Az agglomerációkon kívüli fontosabb vasutak tekintetében a lakosság kitettségére vonatkozó információk

4.4.4.1. Expozíció típusa	Meghatározza a lakások azon homlokzatának jellemzőit, ahol a zajexpozíciót kiszámítják.	Az agglomeráción kívül a leginkább kitett homlokzat esetében kötelező. Más expozíciótípusok esetében választható.
4.4.4.2. Zajszint	Meghatározza azt az L_{den} vagy $L_{éjjeli}$ dB-tartományt, amelyre az expozíciónak kitett személyek számát kiszámítják.	A leginkább kitett homlokzat esetében kötelező L_{den} : 55-59, 60-64, 65-69, 70-74, nagyobb mint 75 dB, és $L_{éjjeli}$: 50-54, 55-59, 60-64, 65-69, nagyobb mint 70 dB. Más zajszintek és/vagy expozíciós típusok esetében választható.
4.4.4.3. Kitett személyek	Zajnak kitett személyek száma a kiválasztott expozíció típusa és a zajszint szerint.	Kötelező.
4.4.4.4. Kitett terület	A kiválasztott expozíciós típusnak és zajszintnek kitett terület (km^2 -ben).	Választható.
4.4.4.5. Kitett lakások	Zajnak kitett lakások száma az expozíció típusa és a zajszint szerint.	Választható.
4.4.4.6. Kitett kórházak	Zajnak kitett kórházak száma a kiválasztott expozíció típusa és zajszint szerint.	Választható.
4.4.4.7. Kitett iskolák	Zajnak kitett iskolák száma a kiválasztott expozíció típusa és zajszint szerint.	Választható.

4.4.5. A fontosabb vasutak tekintetében a lakosság kitettségére vonatkozó információk, az agglomerációkat is tartalmazóan

4.4.5.1. Expozíció típusa	Meghatározza a lakások azon homlokzatának jellemzőit, ahol a zajexpozíciót kiszámítják.	A leginkább kitett homlokzat esetében kötelező, az agglomerációkat is tartalmazóan.
4.4.5.2. Zajszint	Meghatározza azt az L_{den} dB-tartományt, amelyre az expozíciónak kitett személyek számát kiszámítják.	Kötelező a következő esetében: L_{den} : 55, 65, illetve 75 dB-nél magasabb értékek. Más zajszintek esetében választható.
4.4.5.3. Kitett személyek	Zajnak kitett személyek száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és a <i>zajszint</i> szerint.	Kötelező.
4.4.5.4. Kitett terület	A kiválasztott <i>expozíciós típusnak</i> és <i>zajszintnek</i> kitett terület (km^2 -ben).	Kötelező.
4.4.5.5. Kitett lakások	Zajnak kitett lakások száma az <i>expozíció típusa</i> és a <i>zajszint</i> szerint.	Kötelező.
4.4.5.6. Kitett kórházak	Zajnak kitett kórházak száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.4.5.7. Kitett iskolák	Zajnak kitett iskolák száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.4.6. Számítási és mérési módszer	A zajtérképek kiszámításához alkalmazott számítási és mérési módszer.	Kötelező.
4.4.7. Zajnak való kitettség számítási módszere	A 2002/49/EK irányelv II. mellékletének 2.8. szakaszában leírt, a leginkább kitett homlokzaton a zajnak való kitettség kiszámítására alkalmazott módszerekre vonatkozó információk.	Választható.
4.4.8. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a közzétett online információkra.	Választható.

4.5. A fontosabb közutak zajexpozíciójára vonatkozó adatok

Az expozícióra vonatkozó adatokat a fontosabb közutakról származó zaj által érintett statisztikai célú területi egységekre vagy helyi közigazgatási egységekre² vonatkozóan lehet jelenteni.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
4.5.1. Adatszolgáltatási szint	A bejelentett adatok aggregációs szintjének típusa, beleértve a nemzeti vagy annál alacsonyabb szintet, vagy az ország összes közútjára vonatkozó, a fontosabb közutak expozíciójával kapcsolatos szintet.	Kötelező.

4.5.2. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező.
4.5.3. Útazonosító	A területi egység kódján belül egy vagy több közútnak megfelelő egyedi kód.	Választható.

4.5.4. Az agglomerációkon kívüli fontosabb közutak tekintetében a lakosság kitettségére vonatkozó információk.

4.5.4.1. Expozíció típusa	Meghatározza a lakások azon homlokzatának jellemzőit, ahol a zajexpozíciót kiszámítják.	Az agglomeráción kívül a leginkább kitett homlokzat esetében kötelező. Más expozíciótípusok esetében választható.
4.5.4.2. Zajszint	Meghatározza azt az L_{den} vagy $L_{éjjeli}$ dB-tartományt, amelyre az expozíciónak kitett személyek számát kiszámítják.	A leginkább kitett homlokzat esetében kötelező L_{den} : 55-59, 60-64, 65-69, 70-74, nagyobb mint 75 dB, és $L_{éjjeli}$: 50-54, 55-59, 60-64, 65-69, nagyobb mint 70 dB. Más zajszintek és/vagy expozíciós típusok esetében választható.
4.5.4.3. Kitett személyek	Zajnak kitett személyek száma a kiválasztott expozíció típusa és a zajszint szerint.	Kötelező.
4.5.4.4. Kitett terület	A kiválasztott expozíciós típusnak és zajszintnek kitett terület (km^2 -ben).	Választható.
4.5.4.5. Kitett lakások	Zajnak kitett lakások száma az expozíció típusa és a zajszint szerint.	Választható.
4.5.4.6. Kitett kórházak	Zajnak kitett kórházak száma a kiválasztott expozíció típusa és zajszint szerint.	Választható.
4.5.4.7. Kitett iskolák	Zajnak kitett iskolák száma a kiválasztott expozíció típusa és zajszint szerint.	Választható.

4.5.5 A fontosabb közutak tekintetében a lakosság kitettségére vonatkozó információk, az agglomerációkat is tartalmazóan.

4.5.5.1. Expozíció típusa	Meghatározza a lakások azon homlokzatának jellemzőit, ahol a zajexpozíciót kiszámítják.	A leginkább kitett homlokzat esetében kötelező, az agglomerációkat is tartalmazóan.
4.5.5.2. Zajszint	Meghatározza azt az L_{den} dB-tartományt, amelyre az expozíciónak kitett személyek számát kiszámítják.	Kötelező a következő esetében: L_{den} : 55, 65, illetve 75 dB-nél magasabb értékek. Más zajszintek esetében választható.

4.5.5.3. Kített személyek	Zajnak kített személyek száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és a <i>zajszint</i> szerint.	Kötelező.
4.5.5.4. Kített terület	A kiválasztott <i>expozíciós típusnak</i> és <i>zajszintnek</i> kített terület (km ² -ben).	Kötelező.
4.5.5.5. Kített lakások	Zajnak kített lakások száma az <i>expozíció típusa</i> és a <i>zajszint</i> szerint.	Kötelező.
4.5.5.6. Kített kórházak	Zajnak kített kórházak száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.5.5.7. Kített iskolák	Zajnak kített iskolák száma a kiválasztott <i>expozíció típusa</i> és <i>zajszint</i> szerint.	Választható.
4.5.6. Számítási és mérési módszer	A zajtérképek kiszámításához alkalmazott számítási és mérési módszer.	Kötelező.
4.5.7. Zajnak való kitettség számítási módszere	A 2002/49/EK irányelv II. mellékletének 2.8. szakaszában leírt, a leginkább kített homlokzaton a zajnak való kitettség kiszámítására alkalmazott módszerekre vonatkozó információk.	Választható.
4.5.8. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a közzétett online információkra.	Választható.

4.6. Statisztikai célú területi egységek referenciainformációi²

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
4.6.1. Cím (NUTS)	A statisztikai célú területi egységek referencia-adatkészletének címe (NUTS).	Kötelező, ha a zajexpozíciós adatokat a NUTS területi egységek szintjén készítik el.
4.6.2. Hivatkozás (NUTS)	Hivatkozás a statisztikai célú területi egységek (NUTS) referencia-adatkészletére.	Választható.
4.6.3. Cím (LAU)	A helyi közigazgatási egységek (LAU) referencia-adatkészletének címe.	Kötelező, ha a zajexpozíciós adatokat a helyi közigazgatási egységek (LAU) szintjén készítik el.
4.6.4. Hivatkozás (LAU)	Hivatkozás a helyi közigazgatási egységek (LAU) referencia-adatkészletére.	Választható.

5. szakasz

Zajcsökkentési programok**5.1. A korábban végrehajtott zajcsökkentési programok és a hatályos zaj elleni intézkedések az agglomerációkban**

Megjegyzés: az 5.1. pont szerinti információk esetében, ha korábban nem volt zajcsökkentési program, nem kell adatot szolgáltatni

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéssel kötelező vagy választható jellege
5.1.1. Agglomeráció azonosítója	Az egyes agglomerációkhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
5.1.2. Zajcsökkentési program azonosítója	Az egyes zajcsökkentési programokhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
5.1.3. A zajcsökkentési programra vonatkozó információk	A zajcsökkentési program részletei.	Kötelező.
5.1.4. Magyarázat	További magyarázat a zajcsökkentési programról szóló jelentésben szereplő információkon kívül.	Választható.
5.1.5. A zajcsökkentési program szintje	Annak az aggregációs szintnek a típusa, amelyen a zajcsökkentési programot létrehozták, például nemzeti vagy szubnacionális szinten, vagy az agglomeráció egészére vonatkozóan.	Kötelező.
5.1.6. A zajcsökkentési program területi egységére (NUTS vagy LAU) vonatkozó információ		
5.1.6.1. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező.
5.1.6.2. A területi egységek adatkészletére vonatkozó információk	A statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) az 1059/2003/EK rendeletnek megfelelő adatkészletének címe és verziója.	Kötelező.
5.1.6.3. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a zajjelentéshez használt Eurostat-adatkészletre.	Választható.

5.2. A korábban végrehajtott zajcsökkentési programok és a hatályos zaj elleni intézkedések a fontosabb repülőtereken

Megjegyzés: az 5.2. pont szerinti információk esetében, ha korábban nem volt zajcsökkentési program, nem kell adatot szolgáltatni

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéssel kötelező vagy választható jellege
5.2.1. ICAO-kód	A repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Kötelező.

5.2.2. Zajcsökkentési program azonosítója	Az egyes zajcsökkentési programokhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
5.2.3. A zajcsökkentési programra vonatkozó információk	A zajcsökkentési program részletei.	Kötelező.
5.2.4. Magyarázat	További magyarázat a zajcsökkentési programról szóló jelentésben szereplő információkon kívül.	Választható.
5.2.5. A zajcsökkentési program szintje	Annak az aggregációs szintnek a típusa, amelyen a zajcsökkentési programot létrehozták, például nemzeti vagy szubnacionális szinten, vagy az ország összes repülőtérére vonatkozóan.	Kötelező.

5.2.6. A zajcsökkentési program területi egységére (NUTS vagy LAU) vonatkozó információ

5.2.6.1. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) nómenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező.
5.2.6.2. A területi egységek adatkészletére vonatkozó információk	A statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) az 1059/2003/EK rendeletnek megfelelő adatkészletének címe és verziója.	Kötelező.
5.2.6.3. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a zajjelentéshez használt Eurostat-adatkészletre.	Választható.

5.3. A korábban végrehajtott zajcsökkentési programok és a hatályos zaj elleni intézkedések a fontosabb vasutakon

Megjegyzés: az 5.3. pont szerinti információk esetében, ha korábban nem volt zajcsökkentési program, nem kell adatot szolgáltatni

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéssel kötelező vagy választható jellege
5.3.1. Vasútaazonosító	Az egyes fontosabb vasúti szegmensekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező, ha az adatszolgáltatási szint fontosabb vasúti szegmens. Választható, ha az adatszolgáltatási szint ország vagy bármely más szubnacionális szint.
5.3.2. Zajcsökkentési program azonosítója	Az egyes zajcsökkentési programokhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
5.3.3. A zajcsökkentési programra vonatkozó információk	A zajcsökkentési program részletei.	Kötelező.
5.3.4. Magyarázat	További magyarázat a zajcsökkentési programról szóló jelentésben szereplő információkon kívül.	Választható.

5.3.5. A zajcsökkentési program szintje	Annak az aggregációs szintnek a típusa, amelyen a zajcsökkentési programot létrehozták, például nemzeti vagy szubnacionális szinten, vagy az ország összes fontosabb vasútvárá vonatkozóan.	Kötelező.
5.3.6. A zajcsökkentési program területi egységére (NUTS vagy LAU) vonatkozó információ		
5.3.6.1. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) nomenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező.
5.3.6.2. A területi egységek adatkészletére vonatkozó információk	A statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) az 1059/2003/EK rendeletnek megfelelő adatkészletének címe és verziója.	Kötelező.
5.3.6.3. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a zajjelentéshez használt Eurostat-adatkészletre.	Választható.

5.4. A korábban végrehajtott zajcsökkentési programok és a hatályos zaj elleni intézkedések a fontosabb közutakon

Megjegyzés: az 5.4. pont szerinti információk esetében, ha korábban nem volt zajcsökkentési program, nem kell adatot szolgáltatni

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéssel kötelező vagy választható jellege
5.4.1. Útazonosító	Az egyes fontosabb közútszegmentekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező, ha az adatszolgáltatási szint fontosabb közúti szegmens. Választható, ha az adatszolgáltatási szint ország vagy bármely más szubnacionális szint.
5.4.2. Zajcsökkentési program azonosítója	Az egyes zajcsökkentési programokhoz rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
5.4.3. A zajcsökkentési programra vonatkozó információk	A zajcsökkentési program részletei.	Kötelező.
5.4.4. Magyarázat	További magyarázat a zajcsökkentési programról szóló jelentésben szereplő információkon kívül.	Választható.
5.4.5. A zajcsökkentési program szintje	Az a szint, amelyen a zajcsökkentési programot létrehozták, például nemzeti vagy szubnacionális szinten, vagy az ország összes fontosabb közútjára vonatkozóan.	Kötelező.

5.4.6. A zajcsökkentési program területi egységére (NUTS vagy LAU) vonatkozó információ

5.4.6.1. Területi egység kódja	Az 1059/2003/EK rendelet szerinti statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) nómenklatúrájának megfelelő egyedi kód.	Kötelező.
5.4.6.2. A területi egységek adatkészletére vonatkozó információk	A statisztikai célú területi egységek (NUTS vagy LAU) az 1059/2003/EK rendeletnek megfelelő adatkészletének címe és verziója.	Kötelező.
5.4.6.3. Referenciahivatkozás	Hivatkozás a zajjelentéshez használt Eurostat-adatkészletre.	Választható.

6. szakasz

Zajvédelmi cselekvési terv**6.1. Zajvédelmi cselekvési terv az agglomeráció számára**

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.1.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
6.1.2. Agglomeráció azonosítója	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő agglomerációk egyedi azonosítói.	Kötelező.
6.1.3. Az illetékes hatóság azonosítója	A cselekvési terv kidolgozásáért, gyűjtéséért vagy jóváhagyásáért felelős illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
6.1.4. A zajvédelmi cselekvési terv jogi háttérére vonatkozó információk.		
6.1.4.1. A zajvédelmi cselekvési terv kezdő időpontja	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásának időpontja.	Kötelező.
6.1.4.2. A zajjal kapcsolatos cselekvési terv záró (végrehajtás) dátuma	A zajvédelmi cselekvési terv várható végrehajtásának időpontja.	Választható.
6.1.4.3. Cselekvési tervdokumentum	A cselekvési tervet tartalmazó dokumentum adatai.	Választható.
6.1.4.4. Kiegészítő leírás	További információk a zajvédelmi cselekvési terv jogi keretéről.	Választható.
6.1.5. Határértékek	A zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékeléséhez és végrehajtásához figyelembe vett zajhatárértékekre vonatkozó információk. Az alábbi két lehetőség egyikét biztosítani kell: – hivatkozás a meglévő határértékekről szóló jelentésre, vagy	Kötelező.

	– tájékoztatás a cselekvési terv által lefedett területen a zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékelésének és végrehajtásának kritériumaként használt egyéb zajhatárértékekről.	
--	---	--

6.1.6. Tájékoztatás a javasolt zajvédelmi cselekvési tervről folytatott nyilvános konzultációról.

6.1.6.1. A nyilvános konzultáció dokumentációjának összefoglalása	Összefoglaló a nyilvános konzultáció dokumentációjáról.	Választható.
6.1.6.2. Nyilvános konzultáció időszaka	A nyilvános konzultáció kezdetének és végének időpontja.	Kötelező.
6.1.6.3. A nyilvános konzultáció eszközei	A nyilvánossággal való konzultációra és a különböző érdekelt felek megszólítására használt eszközök.	Kötelező.
6.1.6.4. Az érdekelt felek típusa	A nyilvános konzultációban részt vevő érdekelt felek típusa.	Választható.
6.1.6.5. Résztvevők száma	A nyilvános konzultációban részt vevő személyek száma.	Választható.
6.1.6.6. Beérkezett észrevételek	Annak kifejtése, hogy a nyilvános konzultáció során érkeztek-e észrevételek.	Kötelező.
6.1.6.7. A zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálata	Annak kifejtése, hogy hogyan végezték el a zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálatát, és hogyan vették figyelembe az észrevételeket a nyilvános konzultációt követően.	Kötelező.

6.1.7. A zajtérképezés eredményei tartalmazzák a stratégiai zajtérképekből származó információk összefoglalását a zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett területen, beleértve a zajnak kitett személyek becsült számát, valamint a javításra szoruló problémák és helyzetek azonosítását.

6.1.7.1. Agglomeráció azonosítója	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő agglomerációhoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.1.7.2. Zajforrás	Az agglomeráción belüli zajforrások, amelyekkel a zajvédelmi cselekvési terv foglalkozik.	Kötelező.
6.1.7.3. Kitett L_{den} 55	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 55 dB L_{den} értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.

6.1.7.4. Kitett $L_{\text{éjjeli}}$ 50	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 50 dB $L_{\text{éjjeli}}$ értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.
6.1.7.5. Más indikátornak kitett	A zajvédelmi cselekvési tervszempontjából releváns, az L_{den} és $L_{\text{éjjeli}}$ zajmutatótól eltérő zajmutatónak kitett személyek száma.	Választható.
6.1.7.6. Javításra szoruló helyzet	Az azonosított zajproblémák és a javításra szoruló helyzetek leírása.	Kötelező. Választható a zajvédelmi cselekvési terv kidolgozásához használt rangsorolási kritériumok leírása kapcsán.

6.1.8. A csökkentési intézkedések magukban foglalnak minden már hatályban lévő vagy előkészített kezelési vagy zajcsökkentő intézkedést, valamint az illetékes hatóságok által a következő öt évben meghozni kívánt, a cselekvési terv által lefedett területen végrehajtandó intézkedések leírását.

6.1.8.1. Agglomeráció azonosítója	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő agglomerációhoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.1.8.2. Zajforrás	Az agglomeráción belüli zajforrások, amelyekkel a zajvédelmi cselekvési terv foglalkozik.	Kötelező.
6.1.8.3. Meglévő intézkedés	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásakor már meglévő zajcsökkentő intézkedések.	Kötelező.
6.1.8.4. A tervezett intézkedés részletei	A cselekvési terv keretében végrehajtandó és a várt előnyökkel járó zajcsökkentő intézkedések leírása.	Kötelező.
6.1.8.5. A tervezett intézkedések költségei	A tervezett intézkedések végrehajtásának költségei.	Választható.
6.1.8.6. A költségbe foglalt intézkedések	A költségértékelésben szereplő zajcsökkentő intézkedések.	Választható.

6.1.9. Az érintett személyek számának csökkentése az illetékes hatóságok által a következő öt évben felhasználni tervezett, az érintett személyek számának csökkenésére vonatkozó becsléseket tartalmazza, beleértve a zaj által érintett személyek számának csökkentését is.

6.1.9.1. Agglomeráció azonosítója	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő agglomerációhoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.1.9.2. Zajforrás	Az agglomeráción belüli zajforrások, amelyekkel a zajvédelmi cselekvési terv foglalkozik.	Kötelező.
6.1.9.3. Zajcsökkenést tapasztaló személyek száma	A cselekvési terv hatálya alá tartozó területen zajcsökkenést tapasztaló személyek becsült száma.	Kötelező, ha a 6.1.9.5–6.1.9.7. mezőben nincs adatszolgáltatás.

6.1.9.4. Magyarázat a csökkenést tapasztaló személyek számának becsléséhez	A csökkenést tapasztaló személyek számának becslésére használt módszertan szöveges magyarázata.	Kötelező, ha a 6.1.9.5–6.1.9.7. mezőben nincs adatszolgáltatás.
6.1.9.5. Nagy mértékű zavarás csökkenése	A nagy mértékű zavarás által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.1.9.6. Nagy mértékű alvászavar csökkenése	A nagy mértékű alvászavar által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.1.9.7. Ischaemiás szívbetegségek csökkentése	A közutak esetében az ischaemiás szívbetegségek előfordulása számának becsült csökkenése a cselekvési terv által lefedett területen. A vasúti és a légi forgalom esetében az ischaemiás szívbetegség fokozott kockázatának kitett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.1.9.8. Az egészségre gyakorolt egyéb hatások csökkenése	Információk a zajnak a cselekvési tervben becsült egyéb releváns egészségügyi hatásairól a cselekvési terv által lefedett területen.	Választható.
6.1.9.9. Az egészségügyi hatás magyarázata	A káros hatások értékelésének módszereire vonatkozó információk.	Választható.
6.1.9.10. Becsült költség-haszon	A cselekvési tervben leírt intézkedések becsült költség-haszon aránya.	Választható.
6.1.10. Hosszú távú stratégia	Annak feltüntetése, hogy a zajszennyezés csökkentésére irányuló hosszú távú stratégia szerepel-e a zajvédelmi cselekvési tervben, valamint a stratégia magyarázata.	Kötelező.
6.1.11. Becsült összköltség	A cselekvési terv becsült összköltsége.	Választható.
6.1.12. Háborítatlan területek	Annak feltüntetése, hogy van-e háborítatlan terület a zajvédelmi cselekvési tervben.	Kötelező.
6.1.13. Végrehajtási mechanizmus	A zajvédelmi cselekvési terv végrehajtásának értékelésére előírányzott rendelkezések leírása.	Kötelező.
6.1.14. Az eredmények értékelése	A zajvédelmi cselekvési terv eredményei értékelési módjának leírása.	Kötelező.

6.2. Az agglomerációkra vonatkozó zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett terület

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.2.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
6.2.2. inspireld	A térbeli objektum (az agglomeráció zajvédelmi cselekvési terve által lefedett terület) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
6.2.3. Geometria	Az agglomeráció zajvédelmi cselekvési tervének hatálya alá tartozó terület térbeli kiterjedése.	Kötelező.
6.2.4. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például az Övezettípus, a Különleges övezettípus, a Környezeti tartomány, a Jogalap, a Kijelölés időtartama, az Illetékes hatóság, az Életciklusra vonatkozó információk.	Kötelező.

6.3. A fontosabb repülőterekre vonatkozó zajvédelmi cselekvési tervek

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.3.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
6.3.2. ICAO-kód	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő repülőterek Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódjai.	Kötelező.
6.3.3. Az illetékes hatóság azonosítója	A cselekvési terv kidolgozásáért, gyűjtéséért vagy jóváhagyásáért felelős illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
6.3.4. A zajvédelmi cselekvési terv jogi háttérére vonatkozó információk.		
6.3.4.1. A zajvédelmi cselekvési terv kezdő időpontja	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásának időpontja.	Kötelező.
6.3.4.2. A zajjal kapcsolatos cselekvési terv záró (végrehajtás) dátuma	A zajvédelmi cselekvési terv várható végrehajtásának időpontja.	Választható.
6.3.4.3. Cselekvési tervdokumentum	A cselekvési tervet tartalmazó dokumentum adatai.	Választható.
6.3.4.4. Kiegészítő leírás	További információk a zajvédelmi cselekvési terv jogi keretéről.	Választható.
6.3.5. Határértékek	A zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékeléséhez és végrehajtásához figyelembe vett zajhatárértékekre vonatkozó információk. Az alábbi két lehetőség egyikét biztosítani kell:	Kötelező.

	– hivatkozás a meglévő határértékekről szóló jelentésre, – tájékoztatás a cselekvési terv által lefedett területen a zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékelésének és végrehajtásának kritériumaként használt egyéb zajhatárértékekről.	
--	---	--

6.3.6. Tájékoztatás a javasolt zajvédelmi cselekvési tervről folytatott nyilvános konzultációról.

6.3.6.1. A nyilvános konzultáció dokumentációjának összefoglalása	Összefoglaló a nyilvános konzultáció dokumentációjáról.	Választható.
6.3.6.2. Nyilvános konzultáció időszaka	A nyilvános konzultáció kezdetének és végének időpontja.	Kötelező.
6.3.6.3. A nyilvános konzultáció eszközei	A nyilvánossággal való konzultációra és a különböző érdekelt felek megszólítására használt eszközök.	Kötelező.
6.3.6.4. Az érdekelt felek típusa	A nyilvános konzultációban részt vevő érdekelt felek típusa.	Választható.
6.3.6.5. Résztvevők száma	A nyilvános konzultációban részt vevő személyek száma.	Választható.
6.3.6.6. Beérkezett észrevételek	Annak kifejtése, hogy a nyilvános konzultáció során érkeztek-e észrevételek.	Kötelező.
6.3.6.7. A zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálata	Annak kifejtése, hogy hogyan végezték el a zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálatát, és hogyan vették figyelembe az észrevételeket a nyilvános konzultációt követően.	Kötelező.

6.3.7. A zajtérképezés eredményei tartalmazzák a stratégiai zajtérképekből származó információk összefoglalását a zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett területen, beleértve a zajnak kitett személyek becsült számát, valamint a javításra szoruló problémák és helyzetek azonosítását.

6.3.7.1. ICAO-kód	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Választható.
6.3.7.2. Kitett L_{den} 55	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 55 dB L_{den} értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.
6.3.7.3. Kitett $L_{éjjeli}$ 50	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 50 dB $L_{éjjeli}$ értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.

6.3.7.4. Más indikátornak kitett	A zajvédelmi cselekvési tervszempontjából releváns, az L_{den} és $L_{éjjeli}$ zajmutatótól eltérő zajmutatónak kitett személyek száma.	Választható.
6.3.7.5. Javításra szoruló helyzet	Az azonosított problémák és a javításra szoruló helyzetek leírása.	Kötelező. Választható a zajvédelmi cselekvési terv kidolgozásához használt rangsorolási kritériumok leírása kapcsán.
6.3.8. A csökkentési intézkedések magukban foglalnak minden már hatályban lévő vagy előkészített kezelési vagy zajcsökkentő intézkedést, valamint az illetékes hatóságok által a következő öt évben meghozni kívánt, a cselekvési terv által lefedett területen végrehajtandó intézkedések leírását.		
6.3.8.1. ICAO-kód	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Választható.
6.3.8.2. Meglévő intézkedés	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásakor már meglévő zajcsökkentő intézkedések.	Kötelező.
6.3.8.3. A tervezett intézkedés részletei	A cselekvési terv keretében végrehajtandó és a várt előnyökkel járó zajcsökkentő intézkedések leírása.	Kötelező.
6.3.8.4. A tervezett intézkedések költségei	A tervezett intézkedések végrehajtásának költségei.	Választható.
6.3.8.5. A költségbe foglalt intézkedések	A költségértékelésben szereplő zajcsökkentő intézkedések.	Választható.
6.3.9. Az érintett személyek számának csökkentése az illetékes hatóságok által a következő öt évben felhasználni tervezett, az érintett személyek számának csökkenésére vonatkozó becsléseket tartalmazza, beleértve a zaj által érintett személyek számának csökkenését is.		
6.3.9.1. ICAO-kód	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő repülőtér Nemzetközi Polgári Repülési Szervezet által meghatározott egyedi nemzetközi kódja.	Választható.
6.3.9.2. Zajcsökkenést tapasztaló személyek száma	A cselekvési terv hatálya alá tartozó területen zajcsökkenést tapasztaló személyek becsült száma.	Kötelező, ha a 6.3.9.4–6.3.9.6. mezőben nincs adatszolgáltatás.
6.3.9.3. Magyarázat a csökkenést tapasztaló személyek számának becsléséhez	A csökkenést tapasztaló személyek számának becslésére használt módszertan szöveges magyarázata.	Kötelező, ha a 6.3.9.4–6.3.9.6. mezőben nincs adatszolgáltatás.
6.3.9.4. Nagy mértékű zavarás csökkenése	A nagy mértékű zavarás által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.

6.3.9.5. Nagy mértékű alvászavar csökkenése	A nagy mértékű alvászavar által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.3.9.6. Ischaemiás szívbetegségek csökkentése	Az ischaemiás szívbetegség fokozott kockázatának kitett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.3.9.7. Az egészségre gyakorolt egyéb hatások csökkenése	Információk a zajnak a cselekvési tervben becsült egyéb releváns egészségügyi hatásairól a cselekvési terv által lefedett területen.	Választható.
6.3.9.8. Az egészségügyi hatás magyarázata	A káros hatások értékelésének módszereire vonatkozó információk.	Választható.
6.3.9.9. Becsült költség-haszon	A cselekvési tervben leírt intézkedések becsült költség-haszon aránya.	Választható.
6.3.10. Hosszú távú stratégia	Annak feltüntetése, hogy a zajszennyezés csökkentésére irányuló hosszú távú stratégia szerepel-e a zajvédelmi cselekvési tervben, valamint a stratégia magyarázata.	Kötelező.
6.3.11. Becsült összköltség	A cselekvési terv becsült összköltsége.	Választható.
6.3.12. Háborítatlan területek	Annak feltüntetése, hogy van-e háborítatlan terület a zajvédelmi cselekvési tervben.	Kötelező.
6.3.13. Végrehajtási mechanizmus	A zajvédelmi cselekvési terv végrehajtásának értékelésére előirányzott rendelkezések leírása.	Kötelező.
6.3.14. Az eredmények értékelése	A zajvédelmi cselekvési terv eredményei értékelési módjának leírása.	Kötelező.

6.4. A fontosabb repülőterekre vonatkozó zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett terület

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.4.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
6.4.2. inspireId	A térbeli objektum (a fontosabb repülőterek zajvédelmi cselekvési terve által lefedett terület) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
6.4.3. Geometria	A repülőtér zajvédelmi cselekvési tervének hatálya alá tartozó terület térbeli kiterjedése.	Kötelező.

6.4.4. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például az Övezettípus, a Különleges övezettípus, a Környezeti tartomány, a Jogonalap, a Kijelölés időtartama, az Illetékes hatóság, az Életciklusra vonatkozó információk.	Kötelező.
---	---	-----------

6.5. A fontosabb vasutakra vonatkozó zajvédelmi cselekvési tervek

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.5.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
6.5.2. A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő fontosabb vasutak	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő fontosabb vasutak feltüntetése vasútagonosítók vagy statisztikai célú területi egységek segítségével.	Kötelező.
6.5.3. Az illetékes hatóság azonosítója	A cselekvési terv kidolgozásáért, gyűjtéséért vagy jóváhagyásáért felelős illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.

6.5.4. A zajvédelmi cselekvési terv jogi háttérére vonatkozó információk.

6.5.4.1. A zajvédelmi cselekvési terv kezdő időpontja	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásának időpontja.	Kötelező.
6.5.4.2. A zajjal kapcsolatos cselekvési terv záró (végrehajtás) dátuma	A zajvédelmi cselekvési terv várható végrehajtásának időpontja.	Választható.
6.5.4.3. Cselekvési tervdokumentum	A cselekvési tervet tartalmazó dokumentum adatai.	Választható.
6.5.4.4. Kiegészítő leírás	További információk a zajvédelmi cselekvési terv jogi keretéről.	Választható.
6.5.5. Határértékek	A zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékeléséhez és végrehajtásához figyelembe vett zajhatárértékekre vonatkozó információk. Az alábbi két lehetőség egyikét jelenteni kell: – hivatkozás a meglévő határértékekről szóló jelentésre, vagy – tájékoztatás a cselekvési terv által lefedett területen a zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékelésének és végrehajtásának kritériumaként használt egyéb zajhatárértékekről.	Kötelező.

6.5.6. Tájékoztatás a javasolt zajvédelmi cselekvési tervről folytatott nyilvános konzultációról.

6.5.6.1. A nyilvános konzultáció dokumentációjának összefoglalása	Összefoglaló a nyilvános konzultáció dokumentációjáról.	Választható.
6.5.6.2. Nyilvános konzultáció időszaka	A nyilvános konzultáció kezdetének és végének időpontja.	Kötelező.
6.5.6.3. A nyilvános konzultáció eszközei	A nyilvánossággal való konzultációra és a különböző érdekelt felek megszólítására használt eszközök.	Kötelező.
6.5.6.4. Az érdekelt felek típusa	A nyilvános konzultációban részt vevő érdekelt felek típusa.	Választható.
6.5.6.5. Résztvevők száma	A nyilvános konzultációban részt vevő személyek száma.	Választható.
6.5.6.6. Beérkezett észrevételek	Annak kifejtése, hogy a nyilvános konzultáció során érkeztek-e észrevételek.	Kötelező.
6.5.6.7. A zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálata	Annak kifejtése, hogy hogyan végezték el a zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálatát, és hogyan vették figyelembe az észrevételeket a nyilvános konzultációt követően.	Kötelező.
6.5.7. A zajtérképezés eredményei tartalmazzák a stratégiai zajtérképekből származó információk összefoglalását a zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett területen, beleértve a zajnak kitett személyek becsült számát, valamint a javításra szoruló problémák és helyzetek azonosítását.		
6.5.7.1. Vasútaazonosító	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő vasúthoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.5.7.2. Kitett L_{den} 55	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 55 dB L_{den} értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.
6.5.7.3. Kitett $L_{éjjeli}$ 50	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 50 dB $L_{éjjeli}$ értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.
6.5.7.4. Más indikátornak kitett	A zajvédelmi cselekvési tervszempontjából releváns, az L_{den} és $L_{éjjeli}$ zajmutatótól eltérő zajmutatónak kitett személyek száma.	Választható.
6.5.7.5. Javításra szoruló helyzet	Az azonosított problémák és a javításra szoruló helyzetek leírása.	Kötelező. Választható a zajvédelmi cselekvési terv kidolgozásához használt rangsorolási kritériumok leírása kapcsán.
6.5.8. A csökkentési intézkedések magukban foglalnak minden már hatályban lévő vagy előkészített kezelési vagy zajcsökkentő intézkedést, valamint az illetékes hatóságok által a következő öt évben meghozni kívánt, a cselekvési terv által lefedett területen végrehajtandó intézkedések leírását.		
6.5.8.1. Vasútaazonosító	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő vasúthoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.

6.5.8.2. Meglévő intézkedés	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásakor már meglévő zajcsökkentő intézkedések.	Kötelező.
6.5.8.3. A tervezett intézkedés részletei	A cselekvési terv keretében végrehajtandó és a várt előnyökkel járó zajcsökkentő intézkedések leírása.	Kötelező.
6.5.8.4. A tervezett intézkedések költségei	A tervezett intézkedések végrehajtásának költségei.	Választható.
6.5.8.5. A költségbe foglalt intézkedések	A költségértékelésben szereplő zajcsökkentő intézkedések.	Választható.

6.5.9. Az érintett személyek számának csökkentése az illetékes hatóságok által a következő öt évben felhasználni tervezett, az érintett személyek számának csökkenésére vonatkozó becsléseket tartalmazza, beleértve a zaj által érintett személyek számának csökkentését is.

6.5.9.1. Vasútaazonosító	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő vasúthoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.5.9.2. Zajcsökkenést tapasztaló személyek száma	A cselekvési terv hatálya alá tartozó területen zajcsökkenést tapasztaló személyek becsült száma.	Kötelező, ha a 6.5.9.4–6.5.9.6. mezőben nincs adatszolgáltatás.
6.5.9.3. Magyarázat a csökkenést tapasztaló személyek számának becsléséhez	A csökkenést tapasztaló személyek számának becslésére használt módszertan szöveges magyarázata.	Kötelező, ha a 6.5.9.4–6.5.9.6. mezőben nincs adatszolgáltatás.
6.5.9.4. Nagy mértékű zavarás csökkenése	A nagy mértékű zavarás által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.5.9.5. Nagy mértékű alvászavar csökkenése	A nagy mértékű alvászavar által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.5.9.6. Ischaemiás szívbetegségek csökkentése	Az ischaemiás szívbetegség fokozott kockázatának kitett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.5.9.7. Az egészségre gyakorolt egyéb hatások csökkenése	Információk a zajnak a cselekvési tervben becsült egyéb releváns egészségügyi hatásairól a cselekvési terv által lefedett területen.	Választható.
6.5.9.8. Az egészségügyi hatás magyarázata	A káros hatások értékelésének módszereire vonatkozó információk.	Választható.
6.5.9.9. Becsült költség-haszon	A cselekvési tervben leírt intézkedések becsült költség-haszon aránya.	Választható.

6.5.10. Hosszú távú stratégia	Annak feltüntetése, hogy a zajszennyezés csökkentésére irányuló hosszú távú stratégia szerepel-e a zajvédelmi cselekvési tervben, valamint a stratégia magyarázata.	Kötelező.
6.5.11. Becsült összköltség	A cselekvési terv becsült összköltsége.	Választható.
6.5.12. Háborítatlan területek	Annak feltüntetése, hogy van-e háborítatlan terület a zajvédelmi cselekvési tervben.	Kötelező.
6.5.13. Végrehajtási mechanizmus	A zajvédelmi cselekvési terv végrehajtásának értékelésére előírt rendeltetések leírása.	Kötelező.
6.5.14. Az eredmények értékelése	A zajvédelmi cselekvési terv eredményei értékelési módjának leírása.	Kötelező.

6.6. A fontosabb vasutakra vonatkozó zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett terület

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.6.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
6.6.2. InspireID	A térbeli objektum (a fontosabb vasutak zajvédelmi cselekvési terve által lefedett terület) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
6.6.3. Geometria	A fontosabb vasutak zajvédelmi cselekvési tervének hatálya alá tartozó terület térbeli kiterjedése.	Kötelező.
6.6.4. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például az Övezettípus, a Különleges övezettípus, a Környezeti tartomány, a Jögalap, a Kijelölés időtartama, az Illetékes hatóság, az Életciklusra vonatkozó információk.	Kötelező.

6.7. A fontosabb közutakra vonatkozó zajvédelmi cselekvési tervek

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.7.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
6.7.2. A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő fontosabb közutak	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő főbb közutak feltüntetése közútazonosítók vagy statisztikai célú területi egységek segítségével.	Kötelező.
6.7.3. Az illetékes hatóság azonosítója	A cselekvési terv kidolgozásáért, gyűjtéséért vagy jóváhagyásáért felelős illetékes hatóság egyedi azonosítója.	Kötelező.
6.7.4. A zajvédelmi cselekvési terv jogi háttérére vonatkozó információk.		

6.7.4.1. A zajvédelmi cselekvési terv kezdő időpontja	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásának időpontja.	Kötelező.
6.7.4.2. A zajjal kapcsolatos cselekvési terv záró (végrehajtás) dátuma	A zajvédelmi cselekvési terv várható végrehajtásának időpontja.	Választható.
6.7.4.3. Cselekvési tervdokumentum	A cselekvési tervet tartalmazó dokumentum adatai.	Választható.
6.7.4.4. Kiegészítő leírás	További információk a zajvédelmi cselekvési terv jogi keretéről.	Választható.
6.7.5. Határértékek	A zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékeléséhez és végrehajtásához figyelembe vett zajhatárértékekre vonatkozó információk. Az alábbi két lehetőség egyikét jelenteni kell: – hivatkozás a meglévő határértékekről szóló jelentésre, vagy – tájékoztatás a cselekvési terv által lefedett területen a zajkezelési és -csökkentési intézkedések értékelésének és végrehajtásának kritériumaként használt egyéb zajhatárértékekről.	Kötelező.
6.7.6. Tájékoztatás a javasolt zajvédelmi cselekvési tervről folytatott nyilvános konzultációról.		
6.7.6.1. A nyilvános konzultáció dokumentációjának összefoglalása	Összefoglaló a nyilvános konzultáció dokumentációjáról.	Választható.
6.7.6.2. Nyilvános konzultáció időszaka	A nyilvános konzultáció kezdetének és végének időpontja.	Kötelező.
6.7.6.3. A nyilvános konzultáció eszközei	A nyilvánossággal való konzultációra és a különböző érdekelt felek megszólítására használt eszközök.	Kötelező.
6.7.6.4. Az érdekelt felek típusa	A nyilvános konzultációban részt vevő érdekelt felek típusa.	Választható.
6.7.6.5. Résztvevők száma	A nyilvános konzultációban részt vevő személyek száma.	Választható.
6.7.6.6. Beérkezett észrevételek	Annak kifejtése, hogy a nyilvános konzultáció során érkeztek-e észrevételek.	Kötelező.
6.7.6.7. A zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálata	Annak kifejtése, hogy hogyan végezték el a zajvédelmi cselekvési terv felülvizsgálatát, és hogyan vették figyelembe az észrevételeket a nyilvános konzultációt követően.	Kötelező.

6.7.7. A zajtérképezés eredményei tartalmazzák a stratégiai zajtérképekből származó információk összefoglalását a zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett területen, beleértve a zajnak kitett személyek becsült számát, valamint a javításra szoruló problémák és helyzetek azonosítását.

6.7.7.1. Útazonosító	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő közúthoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.7.7.2. Kitett L_{den} 55	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 55 dB L_{den} értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.
6.7.7.3. Kitett $L_{éjjeli}$ 50	A zajvédelmi cselekvési terv hatálya alá tartozó területen legalább 50 dB $L_{éjjeli}$ értéknek kitett személyek száma.	Kötelező.
6.7.7.4. Más indikátornak kitett	A zajvédelmi cselekvési tervszempontjából releváns, az L_{den} és $L_{éjjeli}$ zajmutatótól eltérő zajmutatónak kitett személyek száma.	Választható.
6.7.7.5. Javításra szoruló helyzet	Az azonosított problémák és a javításra szoruló helyzetek leírása.	Kötelező. Választható a zajvédelmi cselekvési terv kidolgozásához használt rangsorolási kritériumok leírása kapcsán.

6.7.8. A csökkentési intézkedések magukban foglalnak minden már hatályban lévő vagy előkészített kezelési vagy zajcsökkentő intézkedést, valamint az illetékes hatóságok által a következő öt évben meghozni kívánt, a cselekvési terv által lefedett területen végrehajtandó intézkedések leírását.

6.7.8.1. Útazonosító	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő közúthoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.7.8.2. Meglévő intézkedés	A zajvédelmi cselekvési terv elfogadásakor már meglévő zajcsökkentő intézkedések.	Kötelező.
6.7.8.3. A tervezett intézkedés részletei	A cselekvési terv keretében végrehajtandó és a várt előnyökkel járó zajcsökkentő intézkedések leírása.	Kötelező.
6.7.8.4. A tervezett intézkedések költségei	A tervezett intézkedések végrehajtásának költségei.	Választható.
6.7.8.5. A költségbe foglalt intézkedések	A költségértékelésben szereplő zajcsökkentő intézkedések.	Választható.

6.7.9. Az érintett személyek számának csökkentése az illetékes hatóságok által a következő öt évben felhasználni tervezett, az érintett személyek számának csökkenésére vonatkozó becsléseket tartalmazza, beleértve a zaj által érintett személyek számának csökkentését is.

6.7.9.1. Útazonosító	A zajvédelmi cselekvési tervben szereplő közúthoz rendelt egyedi azonosító.	Választható.
6.7.9.2. Zajcsökkenést tapasztaló személyek száma	A cselekvési terv hatálya alá tartozó területen zajcsökkenést tapasztaló személyek becsült száma.	Kötelező, ha a 6.7.9.4–6.7.9.6. mezőben nincs adatszolgáltatás.

6.7.9.3. Magyarázat a csökkenést tapasztaló személyek számának becsléséhez	A csökkenést tapasztaló személyek számának becslésére használt módszertan szöveges magyarázata.	Kötelező, ha a 6.7.9.4–6.7.9.6. mezőben nincs adatszolgáltatás.
6.7.9.4. Nagy mértékű zavarás csökkenése	A nagy mértékű zavarás által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.7.9.5. Nagy mértékű alvászavar csökkenése	A nagy mértékű alvászavar által érintett személyek számának becsült csökkenése a cselekvési terv hatálya alá tartozó területen.	Választható.
6.7.9.6. Ischaemiás szívbetegségek csökkentése	Az ischaemiás szívbetegségek előfordulása számának becsült csökkenése a cselekvési terv által lefedett területen.	Választható.
6.7.9.7. Az egészségre gyakorolt egyéb hatások csökkenése	Információk a zajnak a cselekvési tervben becsült egyéb releváns egészségügyi hatásairól a cselekvési terv által lefedett területen.	Választható.
6.7.9.8. Az egészségügyi hatás magyarázata	A káros hatások értékelésének módszereire vonatkozó információk.	Választható.
6.7.9.9. Becsült költség-haszon	A cselekvési tervben leírt intézkedések becsült költség-haszon aránya.	Választható.
6.7.10. Hosszú távú stratégia	Annak feltüntetése, hogy a zajszennyezés csökkentésére irányuló hosszú távú stratégia szerepel-e a zajvédelmi cselekvési tervben, valamint a stratégia magyarázata.	Kötelező.
6.7.11. Becsült összköltség	A cselekvési terv becsült összköltsége.	Választható.
6.7.12. Háborítatlan területek	Annak feltüntetése, hogy van-e háborítatlan terület a zajvédelmi cselekvési tervben.	Kötelező.
6.7.13. Végrehajtási mechanizmus	A zajvédelmi cselekvési terv végrehajtásának értékelésére előírt rendeltetések leírása.	Kötelező.
6.7.14. Az eredmények értékelése	A zajvédelmi cselekvési terv eredményei értékelési módjának leírása.	Kötelező.

6.8. A fontosabb közutakra vonatkozó zajvédelmi cselekvési tervek által lefedett terület

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
6.8.1. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	Az egyes zajvédelmi cselekvési tervekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.

6.8.2. inspireId	A térbeli objektum (a fontosabb közutak zajvédelmi cselekvési terve által lefedett terület) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
6.8.3. Geometria	A fontosabb közutak zajvédelmi cselekvési tervének hatálya alá tartozó terület térbeli kiterjedése.	Kötelező.
6.8.4. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például az Övezettípus, a Különleges övezettípus, a Környezeti tartomány, a Jogonalap, a Kijelölés időtartama, az Illetékes hatóság, az Életciklusra vonatkozó információk.	Kötelező.

7. szakasz

Az agglomerációkban vagy a vidéki térségekben körülhatárolt háborítatlan területek**7.1. Háborítatlan területek agglomerációkban vagy vidéki térségekben**

Megjegyzés: a 7.1. pontban szereplő információk esetében: ha nincs kijelölt háborítatlan terület, nem kell adatot szolgáltatni.

A jelentendő adatok	Tartalom	A jelentéstétel kötelező vagy választható jellege
7.1.1. Háborítatlan terület azonosítója	Az egyes háborítatlan területekhez rendelt egyedi azonosító.	Kötelező.
7.1.2. A háborítatlan terület megnevezése	A háborítatlan terület neve.	Választható.
7.1.3. A háborítatlan terület típusa	A háborítatlan terület – például természetvédelmi terület, játszótér, zöld övezet – jellemzőinek leírása.	Kötelező.
7.1.4. A háborítatlan terület dokumentációja	Az ismertetett háborítatlan terület kijelölésével kapcsolatos bármely meglévő dokumentáció.	Választható.
7.1.5. Agglomeráció azonosítója	Annak az agglomerációnak az egyedi azonosítója, ahol a leírt háborítatlan terület ki van jelölve.	Kötelező, ha egy agglomerációban háborítatlan terület található.
7.1.6. Zajforrásokkal szembeni védelem	Meghatározza azokat a zajforrásokat, amelyekkel szemben a háborítatlan terület védelmet élvez.	Választható.
7.1.7. Védelem egyéb zajforrásokkal szemben	Olyan további zajforrások, amelyekkel szemben a háborítatlan terület védelmet élvez.	Választható.
7.1.8. Védelmi intézkedések	A kijelölt háborítatlan terület zajjal szembeni védelmét célzó intézkedések.	Kötelező.
7.1.9. Zajvédelmi cselekvési terv azonosítója	A háborítatlan terület védelmét vagy megőrzését magában foglaló zajvédelmi cselekvési terv egyedi azonosítója.	Kötelező, ha a zajvédelmi cselekvési terv tartalmaz egy háborítatlan területet.
7.1.10. inspireId	A térbeli objektum (háborítatlan terület) külső objektumazonosítója.	Kötelező.
7.1.11. Geometria	A háborítatlan terület térbeli kiterjedése.	Kötelező.

7.1.12. Az 1089/2010/EU bizottsági rendeletben előírt kiegészítő információk	További attribútumok, például az Övezettípus, a Különleges övezettípus, a Környezeti tartomány, a Jogalap, a Kijelölés időtartama, az Illetékes hatóság, az Életciklusra vonatkozó információk.	Kötelező.
--	---	-----------

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)

ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU